

EMPEORA EL ESTADO DE SALUD DEL REY FEDERICO DE DINAMARCA

COPENHAGUE, 11. (Efe-Upi). — El estado de salud del Rey Federico IX de Dinamarca, ha empeorado hoy, informa un boletín de palacio.

El boletín hecho público a mediodía de hoy en el palacio de Amalienborg, dice: «Tras un par de días con temperatura normal y funcionamiento satisfactorio del corazón, el estado de salud de Su Majestad el Rey empeoró esta mañana, en la que tenía 39,4 grados de fiebre. Su Majestad está muy cansado y adormecido.»



Mediterráneo

CASTELLÓN DE LA PLANA
Depósito Legal: CS 6.1958

PRENSA Y RADIO DEL MOVIMIENTO
Director: JAIME NOS RUIZ

Redacción, Admón. y Talleres:
Avda. Cernuda y Velasco
Tel. 22 00 56 y 23 00 40

MIÉRCOLES, 12 ENERO 1972. — AÑO XXXV. — N.º 10.315 — PRECIO 5 PESETAS

Corea del Norte quiere un tratado de paz con la del Sur

TOKIO, 11. (Efe-Reuter). — El Primer Ministro de Corea del Norte, Kim Il Sung, ha dirigido un llamamiento a Corea del Sur para la conclusión de un tratado de paz y la celebración de conversaciones entre todos los partidos políticos de los dos países, ha informado hoy en Tokio el periódico japonés «Yomiuri Shimbun».

El dirigente norcoreano escogió una larga entrevista celebrada anoche en Pyongyang para formular, por primera vez, un llamamiento de tal género.

El Mercado Común suprime la preferencia arancelaria concedida para ciertos agrícos españoles

La medida afecta a los tipos naves, monreales y satsumas, pero no a las sanguinas

BRUSELAS, 11. (Efe). — El comité de gestión de «frutos y legumbres» de la comisión de las Comunidades Europeas decidió anoche la supresión, a partir de las cero horas del miércoles 12 de enero, de la preferencia arancelaria concedida a ciertos agrícos españoles en el marco del acuerdo preferencial España-CEE.

La medida afecta a los tipos naves, monreales y satsumas, pero no a las sanguinas. Su ejecución es debida a las bajas cotizaciones registradas por las variedades españolas interesadas en los principales mercados testigos de los «Seis».

En el marco del acuerdo España-CEE, la preferencia para los agrícos consiste en una rebaja del 40 por ciento del arancel comunitario que es del 20 por ciento. En consecuencia los agrícos españoles disfrutaban de un arancel preferencial del 12 por ciento, igual, que los

agrícos de Israel. La pérdida de la preferencia supone automáticamente el restablecimiento del arancel comunitario completo.

Para beneficiarse de la preferencia estipulada en el acuerdo, los agrícos españoles deben respetar, en los mercados testigos comunitarios, un precio mínimo que es actualmente de 21,4 dólares 100 kilos para las naves y de 18,1 dólares 100 kilos para el grupo de las mandarinas. Durante la segunda quincena de diciembre pasado, las cotizaciones de estas variedades españolas en Rotterdam comenzaron a caer debido, entre otras razones, al exceso de oferta. Las primeras cotizaciones del mes de enero fueron de tres y cuatro dólares por debajo de los precios de entrada comunitarios. El miércoles, cinco de enero, la caída de precios se extendió a los mercados de París y Perpignan, y los días

seis y siete a los de Colonia y Múnich.

En vista de ello, el comité de gestión de la Comisión Europea se reunió el día seis y siete que aún no habían sido comunicadas a la Comisión Europea por las autoridades alemanas.

En cuanto a los precios registrados últimamente por estas variedades españolas, fueron de 15,1 dólares 100 kilos para las naves y 15 dólares para monreales, en Rotterdam el día tres de enero. El día 4, las clementinas se cotizaban a 28,5 dólares en Múnich y a 18,8 en mandarinas, en París, habían caído a 17 dólares.

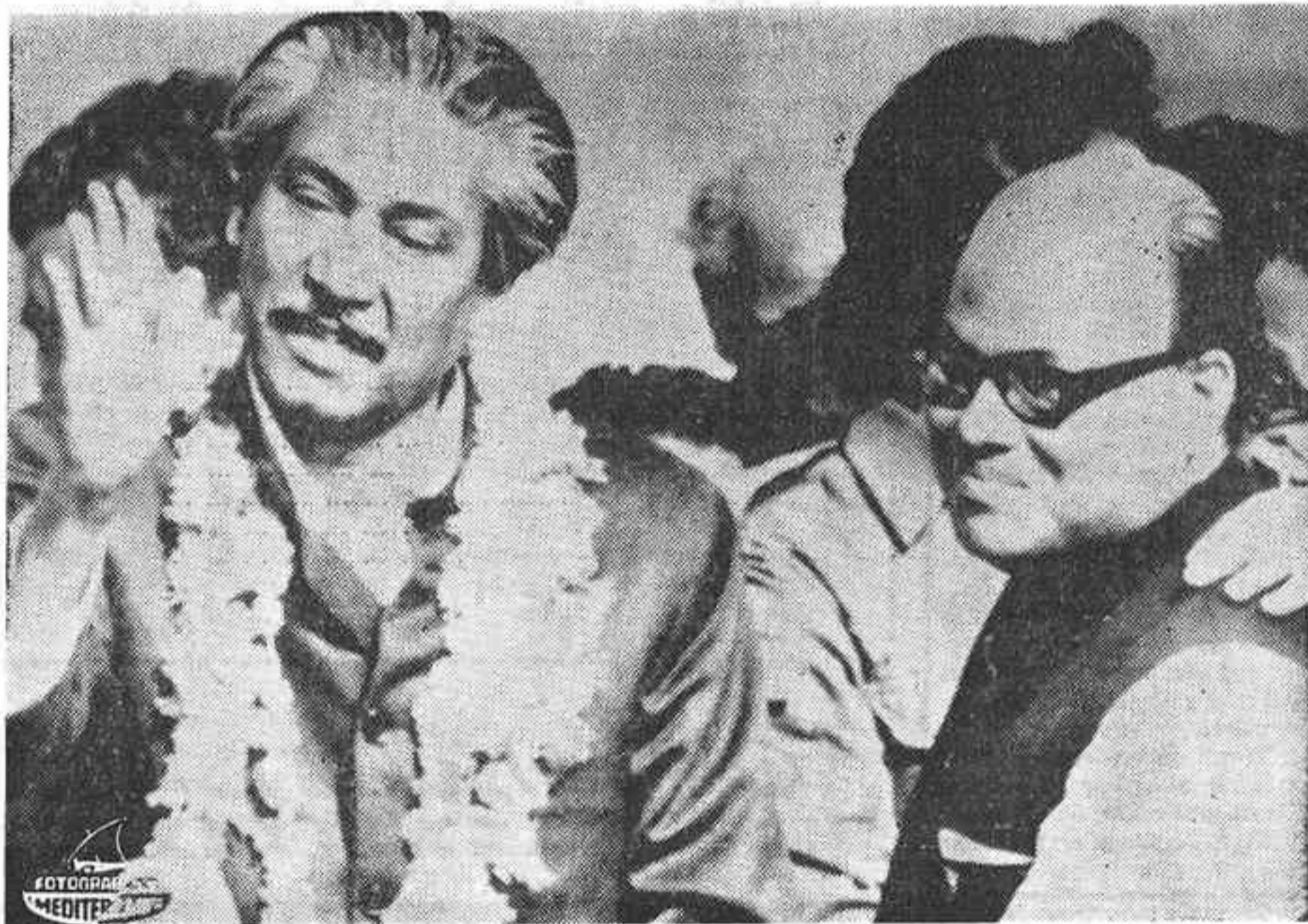
Según los expertos, las causas de las actuales circunstancias del mercado de agrícos españoles en la S.E.E. debe achacarse, en primer lugar, a la exportación de calibres no totalmente aceptables para el mercado europeo, a la saturación de la demanda comunitaria en los primeros días del año, dados los «stocks» de las fiestas navideñas y de fin de año, a la reducción de la demanda europea ocasionada eventualmente por el clima benigno de estos días, así como también a la disminución del dinero en Europa.

En cuanto al comportamiento de los otros países exportadores de agrícos a la C.E.E. se señala que, al parecer, Israel respeta los precios comunitarios y se niega, incluso retirando mercancía si es necesario, a la venta a bajo precio. En cuanto a Marruecos, se sabe que los exportadores mogrebíes han retirado igualmente, por ejemplo en Rotterdam, grandes cantidades de agrícos del mercado, para evitar la pérdida de la preferencia comunitaria.

Se espera que España recobre la preferencia dentro de pocos días, si bien ello dependerá de la evolución del mercado y, fundamentalmente, de la oferta española.

Alemania Oriental ha reconocido a BANGLA DESH

Mujibur Rahman celebró su primera entrevista con los miembros del gabinete



DACCA.— Sheikh Mujibur Rahman (a la izquierda), corresponde los saludos de los miles de personas que acudieron a recibirle a su llegada a Dacca, tras nueve meses de encarcamiento en Pakistán Occidental.— (Telefoto Cifra Grafica)

BERLIN ORIENTAL, 11. (Efe-Reuter). — Alemania Oriental ha reconocido a la «República Independiente de Bangla Desh» de acuerdo con los términos de las leyes internacionales, informa la agencia de noticias de Alemania Oriental, «ADN», en un comunicado publicado hoy.

El Ministro de Asuntos Exteriores de Alemania Oriental, Otto Winzer, ha entregado hoy al Je-

fe de la misión de Bangla Desh en Nueva Delhi un mensaje del Jefe del Estado de la República Democrática Alemana, Walter Ulbricht y el Primer Ministro, Willi Stoph, anunciando el reconocimiento de Alemania Oriental, aña-

El mensaje está dirigido al Jefe Mujibur Rahman, presidente de Bangla Desh.

En el documento se afirma que

el reconocimiento de Bangla Desh, de acuerdo con las leyes internacionales, corresponde al deseo y voluntad del pueblo alemán oriental, que ha mostrado su simpatía y solidaridad activa hacia la lucha de liberación del pueblo de

(Pasa a la pág. once)

Preocupación de Chipre por la retirada británica de Malta

Divergencias anglo-norteamericanas

EL CAIRO, 11. (Efe-Reuter). — El Jefe de la delegación chipriota en la quinta conferencia de solidaridad afro-asiática, doctor Vasos Lyssarides, afirmó ayer que la retirada obligada de las fuerzas británicas de Malta convierte a Chipre en el próximo objetivo de las «fuerzas imperialistas» en el Mediterráneo.

Lyssarides, médico personal del Presidente de Chipre, Arzobispo Makarios, afirmó que a la isla se espera una nueva crisis que puede abocar en un conflicto armado entre los «imperialistas» y la población de la isla, ante el deseo de los primeros de apoderarse de las fuentes naturales de riqueza, de las posiciones estratégicas y de las comunicaciones en la zona.

Para lograr sus objetivos —añadió Lyssarides— los «imperialistas» tratan de presentar la cuestión chipriota como un asunto de la OTAN o como un simple problema que afecta a Grecia y Turquía, haciendo caso omiso de la población de la isla.

Lyssarides terminó afirmando que la única solución del problema chipriota consiste en hacer de la isla un Estado unido y desmilitarizado.

ANGLO-NORTEAMERICANA DIVERGENCIA

LONDRES, 11. (Efe). — La existencia de una divergencia entre Gran Bretaña y los Estados Unidos sobre el problema planteado en torno a las bases militares de Malta, se recogió esta tarde por el vespertino londinense «Evening Standard».

La diferencia, según el diario, se centra al estimar Heath que Nixon está dejando sobre sus hombros todo el peso de las negociaciones y responsabilidades sobre el uso de las bases navales y aéreas de Malta.

La información dice que Heath ha hecho patente a Nixon su desagrado por haber dejado prácticamente sola a Gran Bretaña en la cuestión de hacer frente a los requerimientos de más dinero por parte del Primer Ministro maltés, Dom Mintoff, siendo las bases de Malta de interés general para todos los miembros de la OTAN.

Esta mañana se ha celebrado un consejo de ministros, donde Heath ha informado de la visita secreta que ayer realizó a la residencia campestre de Chequers el Secretario General de la OTAN, Joseph Luns, para estudiar la situación de Malta.

LAS GESTIONES DEL ARZOBISPO DE MALTA

LONDRES, 11. (Efe). — El Arzobispo de Malta, Michael Gonzi, ha proseguido hoy sus contactos privados en Londres, después de las conversaciones que ayer mantuvo con el Primer Ministro Edward Heath.

Robert Vaes, nuevo Embajador belga en España

BRUSELAS, 11. (Efe). — Robert Vaes ha sido designado embajador extraordinario y plenipotenciario de Bélgica en Madrid, anunció hoy en Bruselas el Ministerio belga de Asuntos Exteriores.

Robert Vaes es en la actualidad Secretario General del Ministerio belga de Asuntos Exteriores, de Comercio Exterior y de Cooperación al desarrollo. Nació en 1919 e ingresó en la carrera diplomática en 1946. Es doctor en derecho

y diplomado en derecho mercantil y derecho marítimo.

El nuevo embajador belga en España fue adjunto en las embajadas de Bélgica en Washington y en París, en el consulado general en Hong Kong y en la embajada en Londres.

Nombrado Jefe del Gabinete del Ministro de Comercio Exterior en 1958, Robert Vaes fue nombrado Director General de Política del Ministerio belga de Asuntos Exteriores.

LA GUERRA EN CAMBOYA



PHON PENH (Camboya). — Soldados camboyanos sacan de un avión el último modelo del M-102, pieza de artillería de 195 mm. Fue trasladada en un avión de transporte estadounidense, el pasado día 8. El arma es la más moderna de artillería ofrecida hasta la fecha al Ejército camboyan por el Gobierno de los Estados Unidos. (Telefoto CIFRA GRAFICA-UPI).

Los «seis» siguen sin ponerse de acuerdo con Irlanda y Noruega

BRUSELAS, 11. (Efe). — Después de pasar toda la tarde de ayer y toda la pasada madrugada negociando, las delegaciones ministeriales de la CEE por un lado, y de Irlanda y Noruega, países candidatos a la entrada en la Europa de los «Seis», por otro, se han separado a las siete de esta mañana sin haber llegado a un acuerdo.

Irlanda pidió a los «Seis» que le garantizaran la compra de 240.000 toneladas de azúcar anuales, sin variar su postura a lo largo de toda la negociación miera-

tras que los «Seis», después de largas deliberaciones entre ellos, hicieron saber a los irlandeses que las 150.000 toneladas garantizadas era su última oferta, a lo que el delegado británico respondió que no estaba autorizado a dar su consentimiento.

Con Noruega, las cosas están más difíciles. Estos han reconocido que la última propuesta por los «Seis» sobre el régimen especial para la pesca en aguas noruegas contiene efectivamente garantías para los pescadores norue-

gos, pero se preguntan si estas garantías dan entera satisfacción, por lo que desean deliberar sobre ellas en el Consejo de Ministros noruego.

A falta de una solución sobre estos dos asuntos, ni Irlanda ni Noruega podrán firmar los tratados de adhesión a la CEE el próximo 23 de enero, pero ya están previstas sendas reuniones de negociaciones para antes de esa fecha en un último esfuerzo por hacer entrar a estos dos países en la CEE.

Aparecen los restos del avión militar indonesio desaparecido el pasado sábado

Han perecido los 21 ocupantes

YAKARTA (Indonesia), 11. (Efe-Upi). — Han perecido los 21 ocupantes de un avión C-47 de las fuerzas aéreas indonesias desaparecido el sábado y cuyos restos han sido hallados en la ladera de una montaña a 12 kilómetros al este de Bandung, Java occidental, declaran las autoridades indonesias. Los equipos de rescate encontraron el avión en la falda del monte Polasari, a 1500 metros de altura.

El comodoro Agus Suroto ha señalado que cuando se estrelló, el avión efectuaba un vuelo ordinario de entrenamiento con seis tripulantes, cinco instructores de navegación y 10 estudiantes.

chachas hijas de diplomáticos estadounidenses.

Las muchachas no aparecieron anoche en sus domicilios de Pretoria, tras realizar unas compras por la ciudad. La investigación realizada inmediatamente no dió resultado positivo alguno.

Un portavoz de la policía ha declarado hoy que, en principio, se descartaba la posibilidad de secuestro. Añadió que las jóvenes Catherine Deitchman, de 14 años; su hermana Diane, de 15, y Jean Anderson, de 16, se perdieron. Todas desconocen el país.

El portavoz añadió que la búsqueda de las muchachas se había extendido por todo el territorio.

La embajada norteamericana de Pretoria y los familiares de las jóvenes se han negado a hacer comentarios.

SETENTA KILOS DE HEROINA

WASHINGTON, 11. (Efe). — Las autoridades norteamericanas confiscaron anoche cerca de setenta kilogramos de heroína de fabricación francesa, durante una acción policíaca en Miami (Florida).

Según Thomas Murney, la heroína se encontraba en tres bolsas

(Pasa a la pág. once)

UN NIÑO MUERTO Y 13 INTOXICADOS AL BEBER AGUA CONTAMINADA

BUENOS AIRES, 11. (Efe). — Un niño de 23 días falleció ayer en Buenos Aires y otros trece, cuyas edades oscilan de tres días a tres semanas se encuentran internados intoxicados al parecer, por haber ingerido agua contaminada.

Las vísceras de la víctima han sido enviadas a los laboratorios de Salud Pública de La Plata — capital de la provincia de Buenos Aires — para ser analizadas.

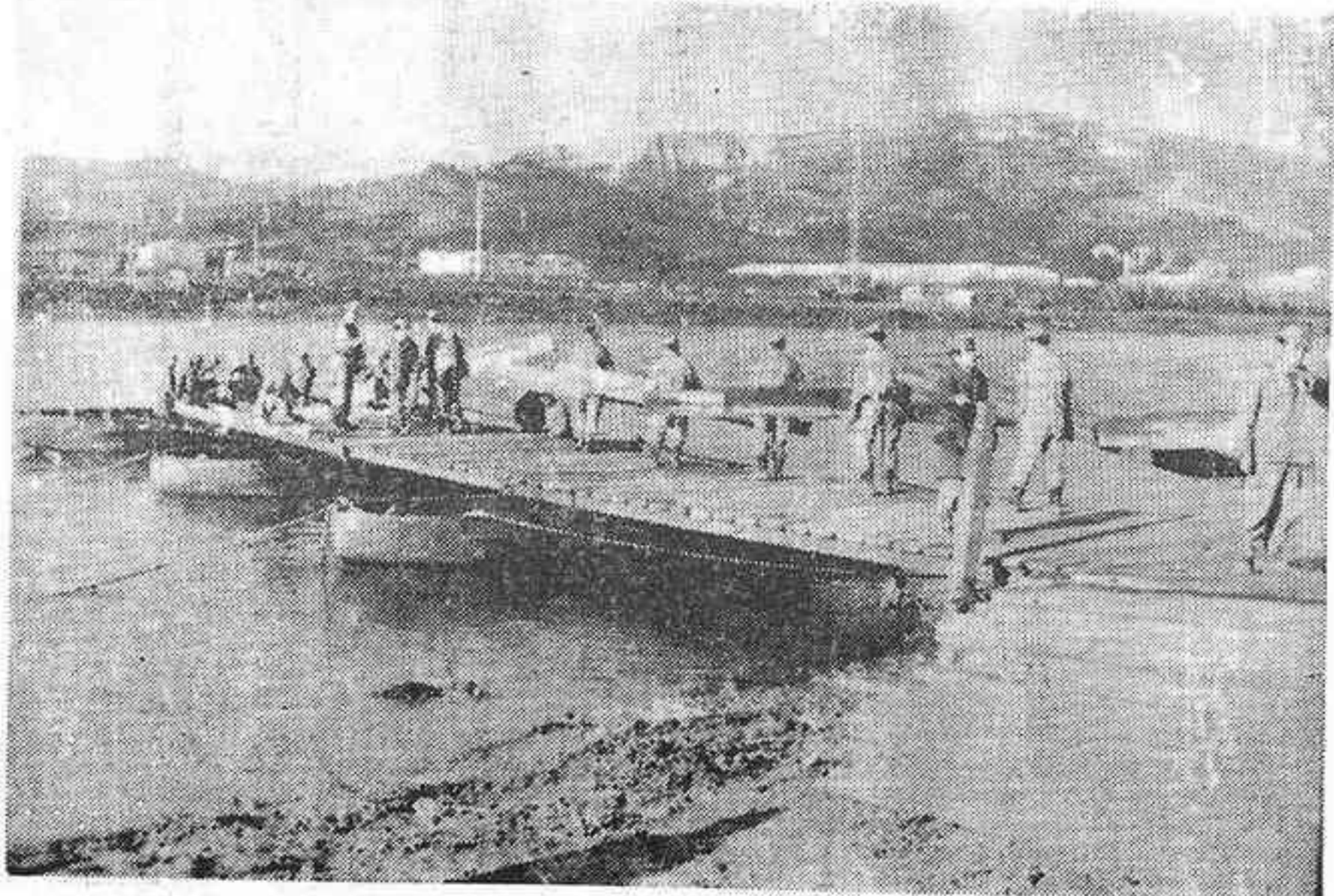
Las autoridades sanitarias de la provincia de Buenos Aires, conjuntamente con facultativos del Policlínico de Lanús, han iniciado una investigación para establecer el origen de la muerte del menor y del mal de los restantes internados.

DESAPARECEN TRES MUCHACHAS

PRETORIA, 11. (Efe Reuter). — La policía sudafricana ha iniciado hoy una búsqueda por todo el país en pos de tres mu-

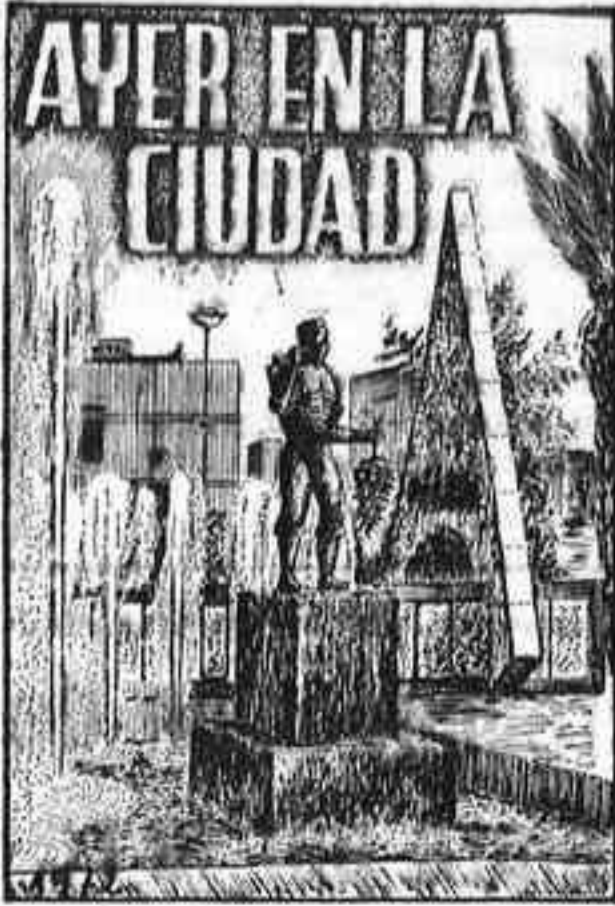
Escoga la funda que desee para TAPIZAR SU COCHE en 20 minutos la colocaremos en Avda. Rey D. Jaime 98 (Frente Instituto) Telf. 216452

Paso militar sobre el Llobregat



MOLINS DE REY. — Una vista general de los trabajos de instalación por parte del Ejército, de un paso militar sobre el río Llobregat, para normalizar el paso de peatones en ambas orillas. — (Telefoto Cifra Grafica).

Noticias de la Ciudad



AYER EN LA CIUDAD
Un día tras otro nuestro buen invierno se va manteniendo sin demasiadas concesiones.

Antes de que la Campaña se cierre el sábado

SEGUN nuestras noticias, el próximo sábado quedará cerrada la Campaña de Navidad y Reyes.

sábado. De aquí a entonces todavía los castellanenses, nuestras empresas y nuestras entidades debemos nutrir la recaudación con todo lo posible para marcar una nueva actitud en

torno a la Campaña de Navidad y Reyes que este año ya debe ser más nuestra de lo que ha sido, como anticipo de un gran esfuerzo de nuestra sociedad en futuras Navidades.

GOBIERNO CIVIL
Campaña Navidad y Reyes 1971-72

Table with 2 columns: Item and Amount. Includes 'Maderas Clemente S. L.', 'Restaurante Rfo, del Grao', etc.



SANTORAL

SANTOS DE HOY. - San Benito, San Victoriano y San Alfredo.
SANTOS DE MAÑANA. - San Gumerindo, San Leoncito, y Santa Verónica.

Cultos

SANTA MARIA. - Hoy, misas a las 8, 9 y 11 de la mañana.
SAGRADA FAMILIA. - Hoy, misas a las 7, 8 y 9 de la mañana.

mañana. Tarde, misas a las 6:30 y 7:30.
SAN JOSE OBRERO. - Hoy, misas a las 8 de la mañana y 7 de la tarde.

Servicios prestados por la Cruz Roja

Destacamento de Castellón. - Se han efectuado 35 servicios.
Destacamento de Villarreal. - Se han efectuado 4 servicios.

Advertisement for 'Servicio de Urgencia de la Casa de Socorro' with phone number 21 39 44.



OBSERVATORIO METEOROLOGICO DE CASTELLÓN

BOLÉTIN CORRESPONDIENTE AL DIA DE AYER

Temperatura mínima: 64 grados a las 5 horas.
Temperatura máxima: 152 grados a las 13 horas 30 minutos.

VII Curso de Actividades Científicas del Hospital de Enfermedades del Torax «La Magdalena», sobre «Asma Bronquial»

Mañana jueves, a las siete de la tarde tendrá lugar en el Hospital de «La Magdalena», una nueva Sesión científica dentro del ciclo sobre «Asma bronquial».

NOTAS DE SOCIEDAD

Con toda felicidad, en la Residencia de la Seguridad Social, ha dado a luz un precioso niño la esposa de nuestro estimado amigo D. Vicente Abadía Gual.

Teatro y diversiones en el Asilo

El pasado domingo el Cuadro Artístico de la Cruz Roja Juvenil y el Grupo de Teatro del Hogar «Sierra Espadana» actuaron ante los ancianos acogidos en las Hermanitas de los Pobres.

SUCESOS: SUCESOS

SALIDA DE LOS BOMBEROS A LA PARTIDA DEL «COLLET»

Ayer, poco después de las cuatro de la tarde fueron requeridos los Bomberos hasta la partida del «Collet», donde ardía un gran montón de residuos de neumáticos, y el fuego adquiría proporciones grandes.

Benicasim, procedieron a la detención de Juan Manuel Nieto Valero, de 48 años, vecino de Benicassim, quien se hallaba reclamado por el Juzgado de Instrucción de Valencia, y por la Dirección General de Seguridad.

FALTA DE SU DOMICILIO

Desde hace unos días falta de su domicilio, en la masía «Clabuet», del término municipal de Cabanes, Herminio Vidal Forés, de 20 años, quien tiene un defecto en el habla.

Cualquier persona que pueda dar detalles de su paradero puede hacerlo a la Guardia Civil de cualquier puesto de nuestra provincia.

OTRA ACTUACION DE LOS BOMBEROS

También fueron requeridos los Bomberos para que abrieran una puerta en una casa de la calle Mealla, donde inesperadamente se cerró la puerta de la vivienda, y la propietaria del piso estaba asustada porque en el interior del mismo había quedado una criatura de dieciséis meses.

NO HABIA MUERTO

Dábamos cuenta días pasados de que había resultado muerta en accidente de tráfico, la vecina de Nules Carmen Badenes Isach, de 40 años, que había sido atropellada en la traviesa de Nules.

El aviso se recibió en el Retén Municipal, donde pasaron aviso al Parque, acudiendo el Retén «A» al mando del Cabo Luis Martínez de Osaba, colocando una escalera hasta el balcón de la casa, logrando entrar por el balcón, abriendo la puerta de la vivienda y dando entrada a su propietaria, ya más tranquila.

Hubo una confusión, porque el citado día en que se publicó esta información, hubo otro accidente de parecidas condiciones, y por un error —del que no es posible conocer las causas—, se deslizo la errata de que había muerto Carmen Badenes Isach. Esta, resultó lesionada de carácter grave en el accidente que relatábamos, y prosigue ingresada en la Residencia de la Seguridad Social asistida por los facultativos que le prestaron la debida asistencia.

DETECCION DE UN RECLAMADO

Fuerzas de la Guardia Civil de



El próximo día 29 se celebrará el solemne acto de la proclamación de la Reina de las Fiestas en la Pèrgola.

ANTEAYER SE INICIO EL CURSO DE INGRESO EN FILAS

EN LA PRIMERA CONFERENCIA DISERTO EL CAPITAN MATARREDONA SAA

Anteayer por la tarde a las 8 en el Hogar Juvenil Francisco Franco de nuestra ciudad, tuvo lugar el acto inauguración del curso de ingreso en Filas, que organiza la Delegación Provincial de la Juventud a través de su Sección de Formación Pre militar.

Dicho acto estuvo presidido por el Director del departamento de Participación de la Delegación Provincial de la Juventud, D. José A. Aledón Salmerón, en representación del Delegado Provincial a quien acompañaba el Jefe de la Sección Pre militar, D. Carlos González Espresati de Burgos.

A la primera conferencia del curso asistieron un centenar de jóvenes castellanenses, pertenecientes al reemplazo de 1972, que siguieron con atención al disertador, Capitán de Intendencia, D. Francisco Matarredona Sala, que versó sobre el tema «Historia del Ejército».

El Ejército, defensa de la patria la guerra, posturas antivehicistas y el ejército de la paz, fueron los puntos desarrollados por el conferenciante todos ellos expuestos con singular amabilidad. Terminada su alocución se entabló un cordial coloquio en el cual los futuros soldados tomaron un más estrecho contacto y recogieron más positivamente las enseñanzas expuestas en esta primera conferencia.

Hoy y en el mismo lugar, tendrá su desarrollo la segunda de las conferencias programadas. El tema «Consejo de Higiene al nuevo recluta» que será dada por D. Pedro Botella Puig, Jefe de la Sección de asistencia Técnica y sanitaria de la Delegación Provincial de la Juventud.

PROPAGANDA EN LOS SOBRES

Quienes deseen hacer propaganda de nuestras fiestas en las sobras de sus sobres puede pasar por el Negociado de Fiestas del Ayuntamiento (entresuelo entrando por la puerta del Retén) donde desinteresadamente se les imprimirá el grabado que la Junta ha elaborado para este año.

Marcos - No duros CUADROS, ESPEJOS, lienzos en ARTESANIA GONLAI Frente Cine Sindical



Rogad a Dios en caridad por el alma de D. JOAQUIN JARQUE MARTIN

Del Comercio) Que falleció en el día de ayer, a los 78 años de edad.
Su desconsolada esposa Dña. Concepción Sáez Gordo, y demás familia, al comunicar a sus amistades tan irreparable pérdida, les ruegan le tengan presente en sus oraciones y asistan al acto del sepelio, que tendrá lugar hoy a las DOCE en la Iglesia Concatedral de Santa María por lo que les quedarán muy reconocidos.

CENTROS OFICIALES

Gobierno Civil

VISITAS

El Excmo. Sr. D. Juan Aizpúria Azqueta, Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento, una vez despachados los asuntos oficiales recibió ayer las siguientes visitas:
D. Francisco Anderiz Cebrian, Ingeniero de Butano S.A., acompañado por D. Ramón Fernández de la Reguera, Ingeniero de Camiónes.

Ayuntamiento

SESION DE LA PERMANENTE. - Para hoy a la una ha sido convocada la Comisión Municipal Permanente, para celebrar su sesión semanal con el siguiente orden del día:
Lectura y aprobación del acta de la sesión anterior; Despacho de oficio; Expedientes de obras; Dictamen de la Comisión de Fomento relativo a la instalación de elementos auxiliares de la construcción; Dictamen de la Comisión de Servicios Públicos, referente a nuevas instalaciones; Dictamen de la Comisión de Servicios Públicos, relativo a instalación de un anuncio

Farmacias de Guardia

Hoy estarán de guardia las siguientes farmacias:
SERRANO, Mayor, 5.
ROZALEN, Av. Rey D. Jaime, 67.
ALCON, Figueroles, 17. Chaffán Jorge Juan.



Large advertisement for 'DON JOSE ROCAFORT RUIZ' with religious text and contact information.

LA "MISSA DE DOTZE" Y EL PASEO "PER EL CARRER D'ENMIG"

Por JAIME NOS RUIZ

ESTAS recientes fiestas entrañables de Navidad y comienzo de año, que dejan algún margen para eso de que ahora andamos tan escasos, tiempo para pasear por la ciudad, nos ha hecho recordar, unas veces contemplando el nuevo perfil de la calle Mayor, antaño tan quieta y solitaria, otras viendo salir de la Iglesia Mayor a la gente que asiste a la misa vespertina, otras a la vista de la calle Enmedio, con su calzada totalmente ocupada por automóviles aparcados o circulando, otros tiempos de Castellón, que muchísimos castellonenses de hoy difícilmente pueden imaginar, pero que los de ayer tenemos vivos en el recuerdo. Para avivar éste y para ofrecer a aquellos algunas estampas que les den idea de lo que fue su ciudad hacia el medio siglo atrás, pero también en tiempos más próximos, hasta casi la mitad de la década de los años 30, evocamos algunas de estas imágenes que ahora comparáramos con lo que Castellón nos ofrece al pasearlo entre la animación distinta de estas fechas.

LA "MISSA DE DOTZE"

Para quienes hoy pueden cumplir el precepto de la Misa hasta la una de la tarde o asistiendo a alguna de las misas vespertinas que se alargan entre las seis y las nueve de la noche, les resultará difícilmente explicable lo que significaba hace muchos años la misa de doce, no ya como hora tope, como última misa, sino como misa con significación especial por la clase de personas que a ella acudían a la Iglesia Mayor, en un Castellón con tres parroquias de perfil muy diferente, enclavadas en sectores de la ciudad todavía muy diferenciados.

Hace ya bastantes años que "la misa primera" no se celebra a las horas de alta madrugada de otros tiempos. Ir a misa primera era una necesidad para algunos y una devoción para otros. Yo recuerdo, todavía después de 1938, cuando comencé a trabajar en MEDITERRANEO, en un puesto subalterno de cierre, cuando me dirigía al actual taller de la imprenta Maifro, donde se editaba entonces nuestro periódico, cruzarme cada día al recorrer la calle Cervantes arriba, antes de la hora de llegada del correo de Barcelona, con dos o tres viejas que en dicha calle y la de Mealla acababan de barrer ante su puerta, como se hacía todavía en Castellón y debían la escoba, cerraban la puerta y marchaban hacia la iglesia al primer toque para la misa primera.

Para aquellas gentes y las que a las misas antes de las diez, misas con nutridísimas comuniones generales, con fiestas de las cofradías, con sermones a cargo de figuras de la predicación, la misa de doce era algo así como un refugio de holgazanes, de señoritos o de católicos más fríos. Pero en Castellón, como en tantas ciudades del corte de la nuestra, al margen de todo ello la "misa de doce" de Santa María, de la Iglesia Mayor, tenía un sabor especial, un significado muy destacado en la vida local. Aparte de que, claro está, era tan misa como cualquier otra.

Desde luego, los niños íbamos a misa de doce solamente en casos muy especiales. En aquellos tiempos nuestros colegios nos llevaban a misa colectivamente. No digamos nuestra inolvidable Colonia Educativa, con su capilla propia cuando estaba en la Casa de Huérfanos de San Vicente Ferrer, y donde el armonium de D. José Boix nos guiaba en los continuos cánticos, como anticipándose a la liturgia postconceilar de ahora, aunque con otros cantares. Pero de vez en cuando, por alguna razón, no íbamos a la misa del colegio, a la de Luises en la desaparecida Santa Clara, o a la de diez en San Agustín, y la misa de doce nos contaba entre el señorío que llenaba la Iglesia Mayor.

Castellón, muy conocido, muy estimado; y cada uno de ellos tenía "su misa", el hábito o el encargo de celebrar misa a una hora determinada. La misa de doce, la última, no era celebrada siempre por el mismo sacerdote, sino que en tiempo de ayuno eucarístico más exigente, había un turno más o menos formal, y la misa de doce la celebraban casi todos los sacerdotes del clero parroquial, cada uno con sus características personales, siendo una y la misma la misa. Muchos recordarán al Mosén Escólin, lento en su caminar, en sus movimientos ante el altar, preciso y solemne en el decir y leer de los textos litúrgicos; o a aquel Mosén Manero, todavía más lejano, diciendo cada parte de la Misa con fuerte voz para que todos la siguieran atentamente; y a tantos otros que eran en la vida de Castellón no sólo sacerdotes queridos, sino figuras muy principales por su arraigo entre las gentes, por su relación general con unos y otros.

Aquella Misa de doce, aparte ser ya la última posibilidad en el domingo de cumplir el precepto, llevaba consigo un cierto brillo social, no dentro del templo, naturalmente, sino en el entorno y en la costumbre de Castellón. Porque se esperaba la salida de dicha Misa para comenzar el típico paseo por la calle Enmedio, una vez perdida la costumbre de ir a Ribalta o en la época del año en que el Paseo resultaba desapacible. Así, cuando el sacerdote celebrante terminaba de leer el último Evangelio, antes de que empezara a rezar las Avemarías finales de aquellos tiempos, la aglomeración

de la zona de las puertas recayentes a la Calle Caballeros y a la Plaza del Pintor Carbó, empezaba a moverse hacia la calle, donde encontraban a otras gentes que esperaban ese instante. Y unos y otros, por la calle Colón en su mayoría, o por la Plaza del Mercado entonces —ocupada por el viejo tinglado— y de la Pescadería —también con un maloliente cobertizo—, irrumpían en el tramo principal de nuestra calle central, a través de las Cuatro Esquinas o del estrecho pasaje del "carreró de la preso", con su inolvidable Casa Nelo y su pillón famoso, reluciente por el roce de las manos de los niños que lo sultaban, si los municipales no se empeñaban en imponer un contenimiento riguroso.

Y entonces, de verdad, comenzaba la media hora o algo más de paseo casi ritual, en la noche lenta, prosopopeya, desde la Puerta del Sol "als quatre cantons", en el que se lucían las mejores galas callejeras por las mujeres y se daban los más briosos sombrerazos por los caballeros, todos con la cabeza cubierta en aquellos días muy anteriores al sinsombrerismo.

Pero esto casi da para una nueva estampa de nuestra vieja ciudad.

ACTUALIDAD en VILLARREAL

Más sobre la «Hoja Informativa» de la Caja Rural

EN nuestro número de ayer hicimos un resumen a vuestra pluma del último número de la Hoja Informativa del Socio y tuvimos una omisión. Mejor dicho, dos, que ahora trataremos de subsanar.

Bajo el título de Villarrealenses que triunfan, se ocupa la mencionada publicación de los triunfos de dos hijos de esta Ciudad. Se trata del dibujante Enrique Arenós Cortés, Quique, que ha extendido considerablemente el número de colaboraciones de su especialidad. Sus chistes gráficos que comenzaron a publicarse en "Vida

nueva", llegan ya ahora a "El Correo de Andalucía", "Pueblo" y "LAE".

Y del otro villarrealense que se ocupa en dicha sección es de Llorens Gil, quien obtuvo el premio del Ayuntamiento de la Capital en el concurso de carteles anunciadores de las fiestas de la Magdalena para el año en curso.

Nos gusta que se recojan los triunfos de los hijos de nuestro pueblo y triunfos son y muy considerables los de estos dos villarrealenses, cada uno en un aspecto. Nuestra enhorabuena.

Jorge Quirós en una interpretación eficaz, rayana en lo perfecto, sabiendo dar el matiz oportuno a cada momento del intrincado pero emocionante argumento.

Manuel Villarreal Casalta, director de la obra, al frente de un grupo de colaboradores en la parte técnica, supo captar el ambiente que la obra necesitaba y le añadió a sus ya positivos valores literarios, un juego de luces que realizó, potenciándolo cada secuencia de la obra, subrayada muy a su tiempo por una amplia selección de motivos musicales y una decoración y puesta en escena sagura y estricta. A todos, tanto al equipo técnico como al artístico felicitamos muy cordialmente por el esfuerzo realizado y por la perfección de los resultados.

La Agrupación tiene programadas para el presente curso el estreno de nuevas obras, así como la reposición de algunas otras de su cada vez más extenso repertorio. En todas ellas les auguramos un éxito superior, si cabe, al conseguido con la puesta en escena de "Proceso a cuatro monjas".



Farmacias de Guardia.

Miércoles 12, D. Vicente Nebot, San Roque, 16. T. 52-03-05.

Servicio permanente:

D. Juan Ronchera, Piedad, 36. T. 52-09-42.

Doña Carmen Berenguer, 18 de Julio, 72. T. 52-14-45.

Academia para la Enseñanza de Peluquería de Señoras

(Próxima inauguración)

Clases Teórico-Práctica. Perfeccionamiento. — Preparación Carnet Profesional.

Informes: calle Navarra, 99 — Entresuelo CASTELLÓN

Necesito Representante

Introducido en librerías-kioscos y tiendas de Souvenirs. Capital y provincia. Abstenerse sin informes. Escribir a EDICIONES ARRIBAS (postales y artículos turísticos) Santiago Guallar, 4.— ZARAGOZA

INFORMACION DE LA PROVINCIA

Val de Almonacid

RESUMEN DE FIESTAS

Es curioso ver que en este rincón de la tierra de Espadán, la población haya sabido vivir las fiestas con gran animación y euforia. Todavía quedan encantos que sólo por el esfuerzo de mantenerlos perduran año tras año. La víspera de Navidad vino anunciada con el clásico pasacalle que alegró las casas y calles del pueblo. La Misa del Gallo estuvo muy concurrida. La rondalla también tomó parte interpretando alegres villancicos. Aquella noche este año nos trajo una novedad. Un grupo de jóvenes, encabezados por el cura párroco reverendo don Salvador Pastor y otras personas menos jóvenes, desafiando al frío y sacrificando horas de sueño, dieron la vuelta al pueblo, ya de madrugada, cantando alegres villancicos.

de observar a todo el pueblo con esta agradable sorpresa que deseamos se repita otros años. Estos días el pueblo ha estado muy concurrido, han venido a pasar estas fiestas muchos hijos que viven fuera.

CABALGATA DE REYES

Emocionante resultó la cabalgata de Reyes, que también este año fue organizada por los jóvenes del Teleclub Cid de La Hora Joven. La banda de música y gran cantidad de niños y mayores estaban en la carretera esperando a los Reyes, cuando llegaron la banda empezó a tocar alegres pasodobles y la comitiva se dirigió a la Iglesia, donde sus majestades adoraron al Niño Dios, a continuación se hizo la entrega de regalos y juguetes en la planta baja del Ayuntamiento.

Los niños sobre todo vivieron unos momentos de indescriptible emoción. El tiempo que ha sido frío no ha sido impedimento ni ha logrado frenar la animación, y alegría características de estas fiestas navideñas, que con nostalgia despedimos y con gran ilusión esperamos de nuevo.

VICENTA CULLA

TRIPLES REBAJAS DE ENERO

DE...



BOUTIQUE CALVO SOTELO, 10



ENMEDIO, 60

ALMACENES



Avda. Dr. CLARA, 10

MASTER

Generadores portátiles de aire caliente.

- Calefacción Industrial
- Secaderos.
- Invernaderos.
- Granjas.
- Pintura de coches.

Pregunte Ud a quien tenga un MASTER.

Pida una demostración sin compromiso.

Castellón; PERYMAR J. Costa, 77

Donde hallará las ofertas comerciales más interesantes de Castellón. Lanzamos todas nuestras Existencias a PRECIOS IMBATIBLES... REBAJAMOS EL PRECIO, pero no la calidad.



Sepa cómo son y qué le ofrecen los Austin 1300



Venga a comprobar todas las ventajas de los Austin 1300 en

GOMOTOR

Galicia, 6 CASTELLÓN

PROGRAMA DE LAS EMISORAS CASTELLONENSES

RADIO CASTELLON

745 Sintonía, apertura de la emisión y lectura de programas; 747 Despierte con música; 8 Matinal Cadena SBR, con los principales espacios: «Buenos días, Señors», por el Rvdo. Padre Federico Sopena; Informaciones y reportajes; 8:20 Galería Breve; 8:30 «Humor» y «Cuchi Cuchi»; 9. Música que trae recuerdos; 9:28 «De la mano de Vélez»; 9:30 «Inigo todos los días»; 9:45 «Paco Ruiz, detective privado»; 10 Matinal musical de Radio Castellón; 11 Saludo musical; 11:30 Galería Breve; 11:35 Melodías y canciones; 12 El intérprete del día; 12:30 Mediodía Cadena SER; 12:59 Galería Breve. La hora del oyeo. «Festival 72». Realiza Vicente Escudá. Actualidad 14 horas. Diario hablado de Radio Nacional de España. La Hoja del Almanaque. Galería Breve. Canta para Vd... La canción de la semana. «Amantes bajo el terror», novela de Rafael Barón, en adaptación del mismo (Cap. 3); «Historias extrañas», guión de Kike Hernández (Cap. 13); 17 «Madame Bovary», de Gustavo Flaubert, en adaptación de Basilio Gasent y Eduardo Vázquez (Cap. 48); 17:30 Música en Long-Play; 18 «Nocilla deporte»; 18:30 «Confidencias»; 18:40 Momentos decisivos; 18:50 Los redondos de las 18:50; 19 «Un marido excepcional», novela de Guillermo Sautier Casasosa, en adaptación del mismo (Cap. 18); 19:30 Desfile de melodías; 20 «Periquín y sus amigos»; 20:15 Su música favorita; 20:20 Ráfagas deportivas, por Checho; 20:25 Retransmisión, desde el Estadio Santiago Bernabéu, del partido internacional de fútbol entre las selecciones de España y Hungría; 22 Diario hablado de Radio Nacional de España; 22:30 «Antena taurina», por el comentarista de toros, «Arenillas»; 22:45 Música clásica: «El lago de los cisnes», opus 20; Gran ballet en 4 actos (Tchaikovsky). Orquesta Sinfónica de Utah; 23:45 Música para esta hora; 24 Cierre.

LA VOZ DE CASTELLON CADENA R. E. M.

MATINAL. — 8 Sintonía y apertura; 8:01 Buenos días: amigos. Con los espacios: El tiempo, santoral, agenda, noticiario deportivo y ayer en Castellón; 8:30 Dos voces: dos estilos; 9 Rueda de conjuntos; 9:30 Agenda femenina; 9:35 Usted programa; 11 Acurela musical.

MEDIODÍA.—12 El Angelus; 12:02 Musical Castalia; 13 Sabor español; 13:30 Ibérica Exprés. SOBREMESA. — 14 Epíscopo: La voz de Castellón. Servicio informativo local y provincial, con crónicas, reportajes, informaciones y entrevistas; 14:30 Diario hablado de Radio Nacional de España; 15 Cartelera de espectáculos y farmacias de guardia; 15:05 Club de amigos. Audición de discos solicitados; 16:30 Simplemente María, novela de Celia Alcántara, Cap. 29.

TARDE. — 17:30 Usted programa. En su segunda edición; 18 A vueltas con los discos; 18:30 Voces y estilos; 19 Sala de Conciertos. En esta audición les ofrecemos obras maestras; francesas. Con cuya audición damos comienzo a nuestras emisiones conjuntas de onda media y frecuencia modulada; 19:30 Catorce aciertos. Un programa de especial interés para los quinielistas; 19:45 Santo Rosario.

NOCHE. — 20:05 Sala de Conciertos. Sinfonía núm. 8 en si menor «Incompleta», de Schubert. Interpreta la Orquesta Sinfónica de Boston, dirigida por Charles Münich; 20:35 Voces en la noche; 21 Edición de noche; 21:10 Coplas; 21:30 Penalty. Audición deportiva; 21:45 Una orquesta; 22 Diario hablado de Radio Nacional de España; 22:30 A esta hora: Su música favorita; 23 Pá-

ANUNCIOS OFICIALES

DELEGACION PROVINCIAL DEL MINISTERIO DE INDUSTRIA

En cumplimiento de lo dispuesto en el vigente Reglamento para la ejecución de la Ley de Pesas y Medidas, esta Delegación ha dispuesto:

Que el día 10 de Enero del año 1972, dé comienzo en esta provincia la contrastación y comprobación «periódica anual» de todos los aparatos de pesar y medir.

La comprobación se efectuará en esta Capital durante los días 10 al 15 de Enero, ambos inclusive, en la Oficina de contrastación situada en la Delegación de Industria, calle Fola 36 Pral. durante las horas de 10 a 14 y los días 17 y 18 en la Oficina que se abrirá en la Tenencia de Alcaldía del Grao de Castellón. A cuyo efecto, los comerciantes, industriales y cosecheros que vendan el sobrante de sus cosechas que quieran evitarse el pago de dobles derechos por la comprobación a domicilio, deberán presentarse en dichas Oficinas, dentro del plazo señalado, con las pesas, medidas y aparatos del Sistema Métrico Decimal, que están obligados a tener y usar en sus transacciones de compra y venta.

Se hace presente que los comerciantes e industriales que no tengan el surtido de pesas, medidas y aparatos de pesar a que vienen obligados a tener en virtud del artículo 26 del Reglamento de Pesas y Medidas, serán sancionados por el personal de la Oficina de inspección para que gubernativa o jurisdiccionalmente, según proceda, sean castigados con la multa correspondiente como también sufrirá el castigo reglamentario sin perjuicio del decomiso y destrucción de los aparatos de pesar y medir, todos aquellos que los usasen ilegales o que no sean precisamente del Sistema Métrico Decimal, con la marca de la última comprobación anual.

Al propio tiempo, se advierte a los poseedores de balanzas automáticas y semi-automáticas, que deben estar precintadas conforme determina el Art. 58 del Reglamento, y que en caso de carecer del precinto, serán sancionados con la multa correspondiente cobrándose además los derechos que marca la Ley.

Asimismo, en virtud de lo dispuesto en el Art. 56 del citado Reglamento, no se autorizará la apertura de ningún establecimiento mercantil o industrial sin que, previamente, hayan sido contrastados los aparatos de pesar y medir, y las pesas y medidas que deban poseer, para lo cual los interesados presentarán en las respectivas Alcaldías documentos de la Delegación de Industria que así lo acrediten.

Acuerdos de la Hermandad Nacional del Maestrazgo

En la Ciudad de Benicarló se ha celebrado, bajo la presidencia de D. Ramón Forcadell Prats, la reunión plenaria de la Hermandad Nacional del Maestrazgo. Asociación ideológica que vincula a los tradicionalistas fieles a la más pura doctrina y a los futuros destituidos de la Institución Monárquica.

Entre los acuerdos cabe destacar la próxima aparición de la Revista Maestrazgo, órgano de difusión doctrinal.

Acto de admiración y simpatía al Presidente del Patronato Nacional de la Hermandad, D. José Luis Zamanillo y demás Consejeros Nacionales del Movimiento y Procuradores en Cortes miembros de la misma. Acto que se celebrará en Madrid en el próximo mes de marzo.

Nombramiento de Miembros de Honor al Capitán General de la III Región Militar, Excmo. Sr. D. Luis Gómez Hortiguéla, y a los Ilustres señores D. Fernando de Llián y Zofío, y D. León Herrera Esteban.

Asimismo se habló de la designación de Presidentes Regionales y Provinciales de la Hermandad Nacional. La importancia de esta reunión plenaria se deduce de la trascendencia que puede tener en un futuro inmediato la Hermandad Nacional al servicio de la Institución Monárquica, que en definitiva, es al servicio de España.

AYUNTAMIENTO DE VILLARREAL DE LOS INFANTES

ANUNCIO

El Ayuntamiento de Villarreal de los Infantes convoca concursillo para cubrir accidentalmente vacante de administrativo hasta tanto se cubra en propiedad plaza de oficial. Dicha vacante está dotada con 143.333 pesetas incluidas pagas extraordinarias.

Los interesados pueden presentar instancia hasta el día 12 a las doce horas.

Los ejercicios, que consistirán en prueba mecanográfica, tendrán lugar el día 13 a las diez horas.

El Alcalde, JUAN VILANOVA VERDIA

SEÑORAS, SEÑORITAS

de agradable presencia, cultura nivel bachiller y soltura en el trato social. Importante empresa ofrece tres puestos de trabajo en su delegación de Castellón.

Realizarán un trabajo agradable y ameno en contacto con el público. Horario compatible con sus ocupaciones de hogar o estudios.

Presentarse en Hotel Mindoro de 11 a 130 o de 5 a 8. Atenderá Sr. Saiz.

Cantidad de exposiciones y un alto nivel en la calidad de las obras expuestas, durante el año que acaba de terminar

En el cambio de año nos gusta hacer balance a casi todos los humanos.

Estos días pensábamos en las manifestaciones que las artes plásticas tuvieron durante 1971 en nuestra ciudad y nos causaba asombro el largo catálogo que desfilaba por nuestra memoria.

Entonces surgió la curiosidad y el deseo de hacer una relación que difícilmente logrará ser exhaustiva. Pero al menos proporcionará ocasión a nuestros lectores de compartir nuestra evocación.

De nuestra recapitulación surge la siguiente nota: ENERO.—Sala Derenzi: A. Alegre, Oleos. Pintor turulense.—Sala Derenzi: Acuarelas (28) de Ramón Miralles Boscá, de Valencia. —Mercantil: Dibujos (63) de Manuel Vivó, catedrático del Instituto.—Sala Derenzi: Vilá Cañellas, Oleos. — Sala Derenzi: Manuel Blanco, oleos.

FEBRERO.—Mercantil: Wences Ramba y Amado Bellés. — Galerías Porcar: F. Peiró, 24 oleos.— Casa de Cultura, Ateneo: José Cotanda. Cerámica de Alcora, 1777 hasta hoy.—Arcadio Pla Masmí, de Gerona, primer premio en el concurso de ideas para el Museo Provincial.—Juan Masía, en Sala Derenzi (oleos).—Se inauguró en la Sala Braulio la exposición de cerámica Angelina Alós.

MARZO.—Soler Blasco, en Derenzi.—Ceramista Safont, en Circulo Mercantil. — Colectiva, en Sala Braulio: Borrás, Catalán, Durban, Gimeno Barón, Marco, Mingol, Puig y Sabat.—Porcar, en Galerías Porcar.—Masó, en Casa de Cultura. ABRIL.—E. Garraldá, oleos; Sa la Derenzi.—Dimas Coello, acuarelas (manchas de color del rojo al azul) a beneficio del cáncer.

MAYO.—Vidal Serrulla, en el Mercantil.—Valls Giner, en el De-

renzi.—Javier Fradua, en Sala Armentot.—Vicens, en Sala Braulio. —Ripollés, en el Circulo Mercantil (litografías). — Exposición-homenaje al pintor Castell.

SEPTIEMBRE.—Oleos de Philippe Dupicreux, en la Sala Braulio.

OCTUBRE.—Tasio, en Derenzi. —Planchadell, en el Mercantil. — Zamora Muñoz, en Sala Braulio.

NOVIEMBRE.—Puig, en Derenzi.—Ribera, en el Mercantil.—Montoro, en Sala Braulio.—Badia, en Galerías Porcar.—Gimeno Barón, en Derenzi.—Ibáñez, en el Mercantil.—Lluna, en Braulio. — Daniel Aparici, en Porcar.

DICIEMBRE. — Angel Navarro, en Mercantil.—Borrás y Cefejun Olivé, en Derenzi. — El escultor Silvestre de Edeta, en Sala Braulio.—Juan Borrás II, en Sala Braulio.—Luis Márquez, en el Mercantil.—José Agust, en el Mercantil.—Gómez Vitoria, en Sala Braulio.

Algunos pintores castellonenses han mostrado con éxito su obra en otras provincias. Así Borrás, Vilarró, Soler Blasco, Puig y Mingol, en Galerías San Vicente de Valencia; Soler Blasco, en Palma de Mallorca y Sabat en Alicante.

La mayoría de los artistas se han desenvuelto dentro de lo figurativo y de la escuela impresionista. También desfilaron otras tendencias, algunas verdaderamente atrevidas e incluso osadas. Ante éstas llegábamos a la conclusión de que no hay cosa más difícil en el arte que la naturalidad y la sencillez. Los que tuvieron la desgracia de nacer sin estas virtudes, se lanzan por derroteros insospechados, que casi siempre acaban en una postura insostenible.

Cualquier nueva teoría nos parece admisible siempre que se nos demuestre la existencia de otro

arte capaz de sustituir al vigente. Generalmente, por desgracia, los innovadores comienzan por suprimir las dificultades de las normas vigentes. Otros sólo en parte y su éxito se basa en la monotonía de algunos artistas clásicos que aburren al público con exasperante instinto de conservación y ausencia de pundonor.

Contra la enorme dificultad que representa practicar el arte clásico se enfrentan los innovadores. A lo largo de la historia pocos son los que han sabido dominar los secretos del arte. Y esto nos da una dimensión de su importancia. Otra cosa sería que estos innovadores del arte demostraran primero que tienen poder para dominar el arte clásico. Y luego, a inventar. Pero a inventar dignamente. Lo que no se puede tolerar es que se trate de disimular lo que en el fondo no es más que un gemido o un grito de impotencia.

GONZALO PUERTO.

TASIO alcanzó un notable éxito en Alicante

De Alicante nos llegan los ecos del triunfo que recientemente alcanzó Tasio en aquella Ciudad.

Nuestro conciudadano ha expuesto desde el día 18 del pasado mes al 5 de los corrientes 22 acuarelas en las que recogió temas de las tierras alicantinas. Su éxito ha sido completo.

La Sala de Arte «La Decoradora» estuvo constantemente animada por el público que no regateó elogios a la obra del pintor castellonense. De otra parte la crítica se ha ocupado extensa y favorablemente de su obra. Alfredo Aracil, concretamente, le dedica más de una columna en el diario «La Verdad» en la que vierte conceptos que dicen mucho en favor de Tasio. Y «Primera página» le dedica toda una plana para una entrevista con su crítico de arte animada por dos fotografías de otras tantas obras suyas. Y finalmente sabemos que la venta de sus obras acabó de redondear su señalado triunfo.

Ahora Tasio está preparando una exposición que tiene comprometida en Bilbao.

Se traspasa local comercial totalmente decorado e instalado

Informes en Plaza María Agustina, 5-bajo de 11 a 13 y de 5 a 7

ANUNCIOS ECONOMICOS y generales. Tel. 22 38 02 y 22 28 90. Simpedora. DAMA Publicidad - Castellón.

VARIOS

- (2198) DETECTIVES CIP diplomados investigación, delitos privados, gestiones, autorización oficial 2. Apartado 239. Teléfono 21 62 02. Castellón. (4056) LAVAMOS FURISIMOS, pocos minutos, interiores, exteriores, bajos presión, sacamos alfombras. Precios económicos. Ronda Mijares 40. (4057) LAVADO AUTOMATICO, servicio rápido, furgonetas grandes D.K.W. SAVA EBRO. Precio 75 pesetas Ronda Mijares 40. (4311) «AGUAVISTA» PERFORA Aguas Subterráneas, para Ayuntamientos, Industrias, Ganadería, Agricultura, revalorizando sus secanos. Teléfono 21 40 33. Castellón. (4434) REYES MAGOS AVON. Iq. fórmese hora señora, señorita. gran oportunidad de ganar para regalos de reyes. Llamar al teléfono 21 27 08 de Castellón o escribir al apartado 14.875 de Madrid. (4473) TRADUCCIONES. Español-Aleman, Alemán-Español realizadas por persona bilingüe. Precios económicos. Entregas en doce horas. Asimismo su correspondencia alemana a condiciones especiales C. Mora. Calle Trinidad 132 Castellón. Teléfono 21 29 31.

ALQUILERES

- (1369) ESTANTERIAS METALICAS ERMES, solucionarán más práctica y económicamente su problema de espacio. TODOFINCA. Trinidad 35. Teléfono 22 31 82. Castellón. (2245) CONTRA-DEXION. ESTANTERIAS METALICAS para almacenes, grandes y pequeñas cargas. Varios tipos y precios. Trabajos al día. LLANSOLA. Ronda Mijares 36 y 38. Castellón. (4524) VENDO BODEGA con vivienda bien situada. Razón Teléfono 22 28 15. (4547) ROTULOS luminosos Rayluz Figuerols, 7. Telf. 22 77 23 Castellón.

VENTAS

- (2044) AGENCIA CIJOSA alquila su piso rápidamente. Enmedio 146 Telf. 22 29 33. (4401) SE ALQUILA magnifico piso ideal para oficina y vivienda, en Edificio Royal, call. En medio, 23 Porteria. (4479) SE ALQUILA piso amueblado, con calor negro, teléfono, lavadora automática nueva, agua caliente, vajilla completa. Completamente equipado de ropa. 4 ó 5 camas Plaza Aulas 8-10. (4500) ESPAÑOLSO local 4 puertas fácil aparcar. Dr. Clará 38. Teléfono 21 26 54.

ANUNCIOS ECONOMICOS

- (4534) ALQUILO piso amueblado en Plaza Juan XXIII, 2 Razon. Porteria. (4553) EN CASTELLON alquilo piso y pequeño local, junto o separado. Razón Fonda Zaragoza, Sr. Correa. (4555) ALQUILO PISO amueblado económico. Razón: Trinidad 79. (4558) ALQUILO PISO pequeño amueblado. Razón Teléfono 22 39 83. COLOCACIONES (4485) SE NECESITAN aprendices y aprendizas para fábrica de tejidos. Razón: Paseo de Morrela, 100. (4508) VOLQUETES IBANEZ, necesita operarios soldadores. Pre sentarse en Pza. Donoso Cortés, 4 de 7 a 8 tarde. (4517) SE NECESITA CHICO de 16 a 19 años conocimientos mecanica. Razón Autosevicio Navarra. (4530) SE PRECISAN CHICOS, de 16 a 19 años, para el ramo de alimentación, como ayudantes de dependientes. Razón MEBÁ, Enmedio 35-1. (4546) SE PRECISA Auxiliar Administrativo libre Servicio Militar con carnet de conducir. 2.º con amplios conocimientos. Seguridad Social, sueldo a convenir interesados presentarse en esta Admón. de 4 a 5 tarde. (4549) SE PRECISA chapista. Razón: Talleres TOLLODO, Gran Vía, 25. Castellón. (4551) SE NECESITA muchacha de servicio, para señoras solas; preferible interna. Razón: Telf. 22 09 83 por las tardes. (4556) APRENDIZ para almacén de 14 a 17 años. Se necesita en Exclusivas Gil. Historiador Viciava, 7. (4559) SE NECESITAN peones y aprendices en Metaléctricas Flores en Villarreal. Razón: Luis Vives 11. Castellón. (4560) SE NECESITAN chicos de servicio. Ref. Dr. Clará 43.º de 7 a 10 tarde. (4563) PRECISO muchacha de servicio, mañanas y tardes. Dirigirse Sra. de Clemente, Avda. Lidón, 17-1.º teléfono (4564) SE NECESITA paista. Razón 21 65 08 de 6 a 10 noche. 22 52 32. (4566) SE NECESITA muchacha servicio todo estar. Paseo Ribalta, 10-4.º D. Teléfono 21 36 12. (4567) PRECISO señora de 30 a 60 años para atender a señora sola. Razón, Gral. Mola 9.3.º (4568) VENTA DE COCHES usados procedentes de cambio. Razón: Agencia Morris Cardenal Costa 36 Telf. 21 38 32. (1935) AUTOMOVILES S P O R T. Más de cien coches a su disposición. Zaragoza, 10-12. (1936) TENEMOS su coche. AUTOMOVILES SPORT. Elija entre 100 modelos. Garantizados. AUTOMOVILES SPORT. Zaragoza, 10-12. Castellón. (1937) OPORTUNIDAD. Su coche en AUTOMOVILES SPORT. Máximas facilidades. Zaragoza, 10-12. Telf. 21 36 83. (2404) AUTOMOVILES MIJARES Venta de coches. Máximas facilidades de pago. Ronda Mijares 45 Telf. 21 42 10. Castellón. (2863) 850 COUPE, R-10, 850, Pegaso doble dirección 200 H.P. Aspas motorizados. Unión, 11 Castellón. (2928) OCAISIONES. Vehículos D.K.W., MERCEDES y otros, de 2.º mano. Repasados y garantizados. Buenas condiciones de pago. Guerra Sogueiros 8. (4190) AUTOS CASTELLON Citroen AKA 400 4 plazas Citroen Berlina varias Diane 6 Semi nuevo Seat 850 Seat 600 D Renault R-4 Super Citroen Furgonetas varias Renault R-8 Simca 1.000 Semi nuevo Grandes facilidades, hasta dos años, admitimos su coche a cambio; Grandes facilidades Ronda Magdalena 27. (4443) GRAN OCAISION vendo furgoneta Mercedes Benz, a gas oil seminuevo. Matricula CS Teléfono 22 40 02. (4472) OCAISION VENDO Seat 600 y 600-D totalmente revisados. Interesados llamar teléfono 214658. (4490) TALLERES ESCUDER. Gran exposición de automóviles de ocasión. Auténticas oportunidades: 4-L 4 marchas CS- alta matricula; lote de 4-L 4 marchas semi-nuevos; varios Simca 1.000 GL, bien equipados, muchos extras; Morris 1.100, varios 600-D, 1.500, variedad en furgonetas y berlinas Citroën. Perfectamente revisados. Facilidades. Padre Jofra, 16. Telf. 214417. (4523) AUTOMOVILES CASTALLA Coches nacionales a estrenar. Entregas inmediatas, facilidades. Aceptamos su coche usado como entrada. Valoramos más que nadie. SEMINUEVOS: Seat 600 D, 850 N, y 850 E. Seat 1500 perfectos. Renault 4L Super y 4 M. Renault R-8 y R-10, varios. Citroen Berlina, varios, baratos. Morris 1110 y MG impecables Dodge Dart. Revisados y garantizados. General Aranda 25. Teléfono 22 48 35. TRASPASOS (4362) TRASPASO COMERCIO de confección calle Colón. Razón: Telf. 22 36 95. (4531) TRASPASO Comercio de tejidos en calle Enmedio. Buenas condiciones. Informes teléfono, 22 42 27. (4652) TRASPASO bar La Faraola por no poder atender. Razón Ronda Mijares 4. (4565) TRASPASO droguería y perfumería por no poder atender. Cambiaria por piso. Ref. Publicidad MEBÁ, Enmedio 35-1.º HUESPEDES (4487) CASA PARTICULAR de 2ª huespedes. Razón: Teléfono, 22 17 27. A partir de las 11 mañana. (4561) CASA particular desea huespedes. Razón: Telf. 22 52 89. (4568) CASA particular, alquila habitación a caballero sólo dormitorio. Razón DAMA Publicidad, Gral. Aranda, 6.

AUTOMOVILES

- (4567) PRECISO señora de 30 a 60 años para atender a señora sola. Razón, Gral. Mola 9.3.º (4568) VENTA DE COCHES usados procedentes de cambio. Razón: Agencia Morris Cardenal Costa 36 Telf. 21 38 32. (1935) AUTOMOVILES S P O R T. Más de cien coches a su disposición. Zaragoza, 10-12. (1936) TENEMOS su coche. AUTOMOVILES SPORT. Elija entre 100 modelos. Garantizados. AUTOMOVILES SPORT. Zaragoza, 10-12. Castellón. (1937) OPORTUNIDAD. Su coche en AUTOMOVILES SPORT. Máximas facilidades. Zaragoza, 10-12. Telf. 21 36 83. (2404) AUTOMOVILES MIJARES Venta de coches. Máximas facilidades de pago. Ronda Mijares 45 Telf. 21 42 10. Castellón. (2863) 850 COUPE, R-10, 850, Pegaso doble dirección 200 H.P. Aspas motorizados. Unión, 11 Castellón. (2928) OCAISIONES. Vehículos D.K.W., MERCEDES y otros, de 2.º mano. Repasados y garantizados. Buenas condiciones de pago. Guerra Sogueiros 8.

Preparativos para la modificación del acuerdo España-Mercado Común

El deseo expresado por España de modificar el vigente Acuerdo Preferencial con la Comunidad Económica Europea, responde a una evidente necesidad: la de salvaguardar en la mayor medida posible sus exportaciones al Reino Unido (la mitad de las cuales se refieren a artículos agrícolas) y a través de ello, mantener las posiciones que han permitido que dicho Acuerdo alcance su principal objetivo; es decir, la reducción del desequilibrio del comercio de mercancías existentes entre nuestro país y la Comunidad, con un déficit para España que se mantuvo en continuado y peligroso crecimiento hasta la entrada en vigor del citado Acuerdo.

Conviene advertir que, desde el primer momento, los organismos comunitarios de Bruselas comprendieron la razón española para introducir modificaciones en el Acuerdo, dadas las circunstancias nuevas que la ampliación del Mercado Común trae consigo, singularmente por el ingreso de Gran Bretaña, país que ha sido secularmente uno de nuestros primeros suministradores y también uno de nuestros primeros clientes.

Según se ha sabido ahora, los organismos de la Comunidad preparan desde hace varios meses la adaptación del Acuerdo Preferencial con España a las características de un Mercado Común ampliado desde seis a diez miembros. Por su parte, la delegación de nuestro país en Bruselas, presidida por el Embajador, señor Ullastres, ha trabajado intensamente en la elaboración de los datos que ha de exponer para lograr que las modificaciones que van a llevarse a cabo correspondan, efectivamente, a las necesidades y posibilidades de nuestro intercambio comercial.

Durante el primer año de su vigencia, el Acuerdo España-Mercado Común ha tenido efectos absolutamente satisfactorios, en el sentido de haber permitido un aumento de las exportaciones hacia dicha área en medida mayor que la conseguida con el resto del mundo. Es evidente que lo primero que se tiende a lograr con las modificaciones a introducir es que esta favorable trayectoria no quede truncada.

A este respecto conviene significar que, por evidentes y fructíferas que puedan ser las con-

diciones que permitan ampliar nuestras ventas de manufacturas, las fuertes y tradicionales exportaciones de alimentos de origen agrícola al mercado británico, tienen que ser defendidas resueltamente en Bruselas, dado lo que significan tanto para el país vendedor como para el comprador. En general, cabe decir que estas exportaciones agrícolas se refieren a productos (agrarios, vinos generosos, hortalizas, conservas de frutas y legumbres, etc.) que tienen una ventaja posicional que sólo podría ser destruida a través de un proteccionismo a ultranza. Habrá que evitar que tal situación llegue, puesto que acarrearía un enorme perjuicio para España.

Hacemos todas estas consideraciones —aún a sabiendas de que han sido ya tenidas en cuenta, lo mismo por la delegación española que por la comunitaria— con el solo deseo de mostrar con la mayor claridad posible que las modificaciones que han de llevarse a cabo tienen que tener en cuenta, es cierto, las posibilidades futuras, pero también la realidad actual.

Por lo demás, lo que hasta ahora se ha establecido no constituye sino el marco jurídico en que se han de desarrollar las negociaciones. No parece que sea necesario llegar a la conclusión de un nuevo Acuerdo, sino que las condiciones que como consecuencia de la ampliación de la Comunidad tengan que establecerse, figurarán como modificaciones del actual en lo referido a cifras y productos que han de ser objeto de discusión, primero entre los representantes de los países del Mercado Común y luego, entre éstos y la comisión española.

El mandato del Consejo de Ministros de la Comunidad a la Comisión Ejecutiva de la misma parece que ha de tardar aún algunas semanas en producirse, pero es evidente que tanto por parte de los organismos comunitarios como de la comisión española se trabaja ya activamente en el estudio de los aspectos que han de entrañar las negociaciones. De la energía y claridad con que planteamos nuestras razones y del resultado de ese diálogo va a depender en gran parte el porvenir de nuestras exportaciones a Europa y, en suma, el futuro en alto grado de la economía nacional.

EL HOMBRE, LA TIERRA, LAS PROVINCIAS

Por JESUS VASALLO

MITANDO a Ortega y cambiando en cierto modo su frase ya tópica, podríamos decir que además de él y de su circunstancia, el hombre es hoy su territorio. Es más, este pesa de manera decisiva, en la configuración de su existencia. Influye en el modo de vivir, en los desplazamientos y en las migraciones. Es un elemento de fuerza decisiva. Ya no se trata, de considerarlo en sí mismo y aislado de cualquier otro aspecto. Su relación entrañable con la tierra es rica en matices y exigencias. De ella depende que se realice plenamente. Por eso lo que urge es plantear un sistema de convivencia basado en la racional utilización del espacio, con equilibrio y sentido humano.

El Gobierno ha enviado a las Cortes el proyecto de nueva Ley de Régimen Local, muy esperado y que tuvo un largo tiempo de gestación. La ocasión es propicia para hablar del tema. Como punto de referencia contamos con las ideas del profesor Meilán Gil, recogidas en un reciente volumen en el que conlleva precisamente al territorio la categoría de protagonista del desarrollo. Con ello se trata de mejorar la imagen de España y de contribuir a configurar el futuro. No cabe duda de que vivimos en una época de transformación. Lo prueba entre otras cosas, las aglomeraciones urbanas y el éxodo rural. Con frecuencia hablamos de ellas, quejándonos de que se produzcan, pero sin aportar posibles soluciones. En este libro, después de un análisis minucioso de la cuestión, se dan algunas.

Debemos destacar que aparecen expuestas en manera clara, pues el autor huyó deliberadamente del aspecto doctrinal y sólo quiso reflexionar en voz alta. Todas se basan en el perfeccionamiento de la calidad de la vida más allá de criterios puramente cuantitativos de desarrollo. Y también en la necesidad de crear las condiciones necesarias para que el hombre y las colectividades desplieguen todas sus posibilidades al servicio del bien común. De eso de lo que hablamos mucho, aunque atentemos contra él, más de lo que sería de desear. Procuraremos sintetizar esas ideas, para facilitar al lector una panorámica lo más completa posible.

La Administración, partiendo de los conceptos del siglo pasado, se mueve en los círculos concéntricos de tres niveles: municipal,

provincial y estatal. Hoy confluyen en los problemas de comunicación y solidaridad y ello lleva a considerarlas englobadas dentro de la superior unidad del Estado. Pero los espacios que se necesitan para esta tarea, no coinciden con las tradicionales divisiones heredadas. Por eso deben cambiarse irremisiblemente y adaptarse al nuevo curso de los acontecimientos. No encierran el sistema de relaciones humanas que distingue a la actualidad. En una palabra, han sido desbordadas por un cúmulo de factores y no es válida la distribución rígida de las competencias en cada círculo. Por el contrario, es el territorio el que proporciona la unidad de concepción a toda la acción administrativa. De ahí que convenga eliminar las tensiones y establecer una labor coordinada. Se impone la vertebración, para posibilitar una ordenación coherente. Lo que para el porvenir interesa, es una mayor distribución de las funciones.

Día a día se afirma, frente a antiguas creencias, el sentimiento de descentralización, interpretado en un sentido regional. El concepto está en marcha en toda Europa, sin romper la solidaridad nacional ni disgregar al Estado, como ha dicho Chaban Delmas, sino tendiendo a mejorar las condiciones de vida, prestar los servicios que el tiempo requiere y hacer más auténtico y profundo el juego democrático. Por ejemplo, las Diputaciones deben colaborar decisivamente junto con la esfera central, en la articulación del territorio provincial y en la elaboración de los planes regionales. «Para encontrar sentido al rumbo diario —escribe el autor— es imprescindible tener el hábito de los grandes horizontes. Realismo e imaginación son necesarios en toda acción política de hondura. Cada uno de ellos tiene su hora. La actual es de los dos».

Es decisivo este punto. De él parte Meilán para propugnar no la frialdad legalista al abordar las cuestiones, sino la más amplia comprensión humana. Es posible complementar los reglamentos con la cordialidad. La política no ha de ser en este caso un rígido esquematismo de normas, sino la tarea de unos hombres que se unen ante los mil problemas diarios. Los resolverán más

fácilmente, si se conocen a fondo. Por eso invoca otras frases orteguianas: «España no echará a andar rostró al viento de la Historia, mientras no llegue la hora en que hombres fervientes recorran los campos y las villas encendiendo la atmósfera con estas palabras: ¡Eh, las provincias, de piel!».

¡Qué hermosa y apasionante obra! Levantar a las provincias, hacerlas crecer en sí mismas, por medio de una legislación que conceda al territorio el papel que está llamado a jugar al servicio de los españoles. En las provincias anida lo mejor, lo más granado de nuestro pueblo. Existen todavía en ellas hondos valores incontaminados, a pesar del absentismo. Quienes las habitan son gentes duras, abnegadas. Aún conservan el viejo e indomable espíritu de creerse ante las dificultades. Ellas se unen sobre la tierra tan amada. Por ello debemos utilizarlas para conseguir un sistema más justo, en el que todos podamos convivir. Esto no atenta en ningún modo contra la unidad, clave del pensamiento joseantoniano. La tarea de las colectividades locales —que sin duda será reforzada en la Ley— ha de resultar en este orden, insustituible.

El catedrático de Derecho Administrativo en Santiago de Compostela, es además presidente de la Ponencia de Desarrollo Regional del Plan de Desarrollo. Gallego y documentado a fondo en las cuestiones que plantea el territorio, nos ha entregado un libro con apuntes, notas, conferencias, estudios y observaciones, del más alto interés en la hora presente. No ya por su aportación puramente técnica o por el estudio exhaustivo de la materia, sino por su incuestionable valor humanista. Sus páginas no resumen sólo conocimientos, sino amor a los hombres que sobre una redistribución del territorio han de hacer posibles nuevas realidades fecundas y contribuir al entendimiento pacífico dentro de la continuidad. Es un libro cálido, en el que la experiencia del intelectual y la pasión del político, se hermanan en la comprensión clarificadora de uno de los temas más serios que tienen planteados nuestra sociedad. Otro día hablaremos de la segunda parte, en la que se aborda el desarrollo regional. — (PYRESA).

No existen diferencias de inteligencia innata entre las razas

El racismo no cuenta con ningún argumento válido a su favor. El año 1971, que acaba de expirar, fue el año de la lucha contra el racismo

Por: el Dr. Alfonso ALVAREZ VILLAR

UN prestigioso científico, el doctor Otto Klineberg, ha publicado en uno de los números más recientes de «El Correo de la Unesco» un interesante artículo sobre las pretendidas bases científicas de la política de discriminación racial. Sus argumentos son contundentes, y aporta también las de otros científicos, psicómetras en su mayoría, que dieron pábulo, hace unas décadas, a lo que podríamos llamar «la justificación psicológica de las diferencias raciales».

Efectivamente, los primeros psicómetras constataron que cuando se aplicaban tests de inteligencia a grupos de niños de diversas razas, los blancos tendían a sobresalir en los tests. Era precisamente la prueba que necesitaba el racismo para afirmar (esta vez con la solidez que le prestaba la ciencia) que los pueblos de raza blanca era superior al resto. Gobiernos como el de Hitler, muchos años después, utilizó también los argumentos de los psicómetras, para realzar la superioridad de la raza aria.

Las cosas parecían sencillas: cuando aplicamos tests de nivel mental a grupos del mismo nivel cronológico, del mismo sexo y hasta incluso del mismo fondo pedagógico, los niños negros, por ejemplo, obtenían puntuaciones inferiores a las de los niños blancos. Por lo tanto... se hallaba justificada la política de discriminación racial contra los negros en los Estados Unidos. En términos generales, la raza negra y el resto de las subrazas incluidas en el gran cajón de sastre de los pueblos primitivos eran, casi casi, débiles mentales que debían ser tutelados por esos grandes benefactores de la historia de la Cultura que son Europa y los Estados Unidos de América. Al protectorado político había que añadir entonces un protectorado cultural, social, económico y hasta religioso. El mundo era para Europa y para los Estados Unidos una especie de institución de subnormales, celosamente atendida y... explotada por hombres no de bata blanca, pero sí de piel blanca.

Una serie de estudios demostró hasta qué punto facetas muy profundas de un determinado grupo étnico podían influir en los resultados obtenidos en el test. Otto Klineberg cita las experiencias de varios autores, como, por ejemplo, las de él mismo, Potens y las de Margaret Mead. Por ejemplo, se observó que los Dakotas se avergonzaban de responder ante un test, si el resto de sus compañeros ignoraban las respuestas. Por otra parte, estos mismos niños sólo contestaban cuando se hallaban completamente seguros, con lo cual su puntaje era inferior al de los niños de la clase blanca, acostumbrados a adivinar las respuestas cuando las ignoran. Los aborígenes australianos, en la investigación de Potens, no concebían que el examinador no les ayudara a resolver el test cuando en su vida tribal están acostumbrados a planear y a ejecutar las soluciones de una manera colectiva, apoyándose mutuamente.

Otro estudio entre los niños Hopi demostró que ninguno de los niños examinados se atrevía a obtener puntajes superiores al resto, porque entre estos pueblos se considera una falta de educación imperdonable sobresalir entre los demás.

La casuística sería interminable, pero conviene que añadamos una observación: los niños negros de los Estados Unidos están acostumbrados a que los blancos les traten como a inferiores. Por lo tanto, según una ley que conocen no sólo los antropólogos sino los psicólogos de la cultura y de la industria, estos niños negros responden deficientemente en los tests. Todos nos comportamos, en efecto, tal como el resto de las personas esperan que nos comportemos.

TODAS LAS RAZAS DEL PLANETA PUEDEN ASPIRAR A LOS BIENES MAS ALTOS DE LA CULTURA

Lloyd y Pigon, McFie y Hunt y otros investigadores expresaron hasta qué punto una mejora en la situación económica, pedagógica y social puede aumentar el coeficiente de inteligencia entre un niño, independientemente de la raza a la que pertenece y de su clase social.

No podemos esperar, en efecto, el mismo rendimiento en los tests en un niño negro que vive en un «ghetto» de Nueva York en condiciones miserables y asistiendo a un colegio de nula eficacia, que un niño blanco, que ya por el hecho de pertenecer a una mayoría privilegiada se siente más estimulado a responder a las preguntas de la prueba en cuestión. Tampoco podemos exigirle a un australiano que solucione los problemas que nunca han tenido sentido para su tribu, acostumbrada a resolver situaciones de un tipo muy distinto a las que se plantea un occidental. Como se afirma en una Declaración de la Unesco: «En la actualidad se admite generalmente que los tests psicológicos no permiten por sí mismos distinguir las aptitudes innatas, por una parte, y las influencias del ambiente, de la educación y de la enseñanza, por otra. Cuantas veces han podido eliminarse las diferencias debidas a las condiciones del medio físico y social, los tests han demostrado la semejanza fundamental de los caracteres intelectuales entre los diferentes grupos humanos».

El paraíso de la cultura está abierto, como el Paraíso de Dios, a todos los hombres y mujeres de buena voluntad. — (PYRESA).

Gran éxito del nuevo muestrario de papeles pintados SHARK



El pasado día 10 en los salones del Hotel Mindoro, el Consejo de Administración de UNIWALL S. A. ofreció un cocktail a lo más selecto del comercio de papeles pintados, con motivo de la presentación del nuevo muestrario de Papeles Pintados SHARK.

Una exposición completa de todos los papeles del nuevo muestrario fue el marco adecuado para este acto que estuvo concurridísimo.

El Presidente de UNIWALL S. A. dirigió unas palabras de salutación agradeciendo a todos su asistencia, empezando por enorgullecerse de poder afirmar que en el nuevo muestrario había subido sensiblemente la calidad de los papeles Convencionales, Duplex, Flock y Huecograbados, presentados ya en muestrarios anteriores, y que la novedad de este muestrario consistía en los nuevos papeles Vinilo y Japoneses.

A continuación dijo: «La colaboración de los más expertos diseñadores, aportando las últimas tendencias del diseño, siguiendo la moda que va imponiendo el dibujo de gran tamaño y la combinación de tonos por contraste, ha culminado en una selección de dibujos y colores que no es más que la expresión de nuestro constante afán de superación».

Nuestra Fábrica ha crecido por un imperativo de utilidad. Su buena comercialización y servicios al público nos ha obligado a aumen-



tar constantemente nuestras nuevas y nuestras máquinas, porque fabricante y vendedores formamos un engranaje de dos ruedas donde es difícil averiguar quien mueve a quien.

El resultado es, que aquella pequeña fábrica con la que empezamos hace cinco años se ha convertido en la primera de España. Y todo gracias a ustedes, que desde el principio han estado junto a nosotros, para hacer llegar al público un papel pintado del que cada día estamos, ustedes y nosotros, más satisfechos.

Aquí está el muestrario, fruto de

muchos estudios, previsiones, trabajos y desvelos. Ahora deben ustedes continuar la tarea con el mismo entusiasmo que siempre han demostrado. Por nuestra parte, estaremos como siempre a su lado y para ayudarles hemos preparado una campaña de publicidad y promoción de ventas que, pueden creerme supera a las anteriores en cantidad y calidad».

El Presidente de UNIWALL S. A. terminó agradeciendo a todos su colaboración y pidiendo el mismo entusiasmo para el año 1972. Sus palabras fueron recibidas con un aplauso unánime de los asistentes.

El futuro de la energía nuclear

En España se encuentran ya funcionando las centrales nucleares de Zorita y de Santa María de Garoña y una tercera —la de Vandellós— está a punto de terminarse. De otra parte, en el III Plan de Desarrollo se prevé la creación de las dos grandes plantas de Almaraz y Lemóniz, cada una de las cuales tendrá potencia del orden de 1'8 millones de kilovatios.

Nuestro país se incorpora así de forma decidida a la utilización de la energía atómica como fuente energética, de acuerdo con la trayectoria mundial, que ve en dicha fuente la única posibilidad de mantener los grandes consumos que en el futuro se han de originar como consecuencia del crecimiento de la industria y de los transportes, de la elevación del nivel de vida y del aumento de la población.

La energía nuclear presenta enormes posibilidades para el mundo futuro, pero, asimismo, no deja de ofrecer peligros que los científicos y técnicos tratan de soslayar. En un reciente número de «Economía Industrial», la revista que edita el Ministerio de Industria, se recoge una síntesis de los problemas tratados en la Cuarta Conferencia Internacional sobre la Utilización de la Energía Atómica celebrada recientemente en Ginebra. En dicha conferencia se han examinado problemas interesantísimos, confrontando resultados y opiniones sobre el papel de la energía nuclear en la producción eléctrica, en la desalinización del agua del mar, lucha contra los efectos nocivos de las radiaciones, etcétera.

Por lo que se refiere al papel de las necesidades futuras, no parece que existan problemas. Según una comunicación presentada por el profesor alemán Mandel, tomando como base las necesidades actuales, los combustibles sólidos ahora conocidos serán suficientes para cubrir las necesidades de los próximos 400 años, mientras que las materias nucleares, consumidas al ritmo actual, bastarán para 25.000 años.

Sin embargo, teniendo en cuenta los previsibles aumentos de consumo (mucho más fuertes en los carbones) estos últimos podrían atender la futura demanda durante poco más de 100 años, mientras que los primeros podrían atenderla en más de tres siglos, dado que se produzca la prevista generalización de sus aplicaciones.

Desde el punto de vista cuantitativo, parece existir la certeza de que la cantidad de combustibles nucleares que existe tanto en la

corteza terrestre como en el fondo de los océanos es prácticamente ilimitada. Sin embargo, el profesor Weinberg recalcó que si se llegan a poner en todo el mundo centrales atómicas con potencia de 400.000 millones de kilovatios, la temperatura de la tierra crecería en un cuarto de grado centígrado, pero la temperatura de los continentes aumentaría en medida bastante mayor, por lo que sería necesario desviar hacia el mar el calor producido por dichas centrales.

De otra parte, la cantidad de residuos radiactivos se elevaría a más de 30 millones de megacurios, por lo que será necesario buscar lugares adecuados para depositar dichos residuos, señalados, entre otros, las minas ya agotadas de sal.

En definitiva, vemos que el desarrollo de la energía atómica plantea problemas a escala universal, buscando ahora los científicos y técnicos la forma de resolverlos.

Para las naciones europeas, un aspecto que no admite demora es el de la construcción de una planta enriquecedora de uranio para lo cual parece contarse con una técnica adecuada en los países de la Comunidad Económica Europea.

Para las naciones europeas, un aspecto que no admite demora es el de la construcción de una planta enriquecedora de uranio para lo cual parece contarse con una técnica adecuada en los países de la Comunidad Económica Europea.

Es indudable que las relaciones entre los padres de familia y las instituciones y centros donde sus hijos estudian deben estrecharse al máximo, hasta establecerse un diálogo verdaderamente positivo. Los padres del muchacho deben estar presentes en esa comunidad centro-alumno, en tanto nadie como la propia familia puede aportar ideas y soluciones que ayuden a forjar la formación integral del muchacho.

FALESDA DE LAS PRIMERAS APORTACIONES PSICOLOGICAS

Pronto se descubrió que esto era falso. En efecto, los tests de inteligencia demostraban la superioridad de la raza blanca... pero también se evidenció la siguiente verdad de Perogrullo: estos tests habían sido contruidos «para» los blancos. Es como si un canario nos juzgara inferiores a él en inteligencia porque fallásemos en tests diseñados sólo para criaturas aladas.

Ante esta crítica se alzaron algunos psicólogos, que pretendieron construir «tests libres de influencias culturales». Uno de ellos fue Goodenough, que, con su famoso dibujo de la figura humana, pretendió eliminar estas diferencias culturales, observando que los niños negros obtenían puntuaciones inferiores a niños blancos. De nuevo volvió a alzarse el griterío: «¡Con tests libres de influencias culturales hemos demostrado la superioridad de la raza blanca!». Pero la misma Goodenough tuvo que rectificar honradamente: «Es ilusorio tratar de concebir un test de inteligencia, de aptitudes artísticas, de caracteres socioperpersonales o de cualquier otro rasgo mensurable. Y... ya no es posible sostener la ley ingenua de que un test es igualmente apropiado para todos los grupos, por el mero hecho de no necesitar de lenguajes».

Un aspecto importante de la reforma educativa

HAY un punto, bien importante por cierto, dentro del amplio campo de la reforma educativa que hemos emprendido en España, que queremos sacar hoy a colación. Nos referimos a las asociaciones de padres de alumnos que, de acuerdo con la Ley General de Educación, han de crearse en los Centros de Enseñanza.

Es indudable que las relaciones entre los padres de familia y las instituciones y centros donde sus hijos estudian deben estrecharse al máximo, hasta establecerse un diálogo verdaderamente positivo. Los padres del muchacho deben estar presentes en esa comunidad centro-alumno, en tanto nadie como la propia familia puede aportar ideas y soluciones que ayuden a forjar la formación integral del muchacho.

Sin duda que una de las mejores metas que habrá de alcanzar la reforma emprendida será esta de «integrar» a los cabezas de familia en toda la amplia instrumentación que los centros escolares despliegan para la formación del alumno. Es menester que vaya desapareciendo la figura tradicional del padre que no tiene la menor idea de cómo se lleva a cabo la formación de sus hijos y vive completamente ajeno a lo que ocurre en los colegios y centros donde los envía a estudiar.

Es claro que el trabajo, las ocupaciones del padre, tampoco dan mucho margen para que éste viva directamente las peripecias de su hijo como alumno; el pluriempleo, las dobles jornadas de trabajo, no dejan mucho tiempo para ello. Es por eso por lo que al constituirse

las Asociaciones de Padres de Alumnos será posible establecer actividades en los que participen centros, padres y alumnos, creándose así unas positivas plataformas para que la familia intervenga directamente en la «vida del colegio». Se abrirán de esta manera necesarios y fecundos diálogos entre los educadores y los cabezas de familia.

Veremos con mucho gusto que por todos los colegios e instituciones educativas se prodigan esas Asociaciones. Será positivo y de magníficos resultados el planteamiento de las actividades que sus hijos realizan en los centros, y a éstos la ayuda y consejo de la familia les servirá de notable punto de apoyo para mejor ejercer los oportunos magisterios.

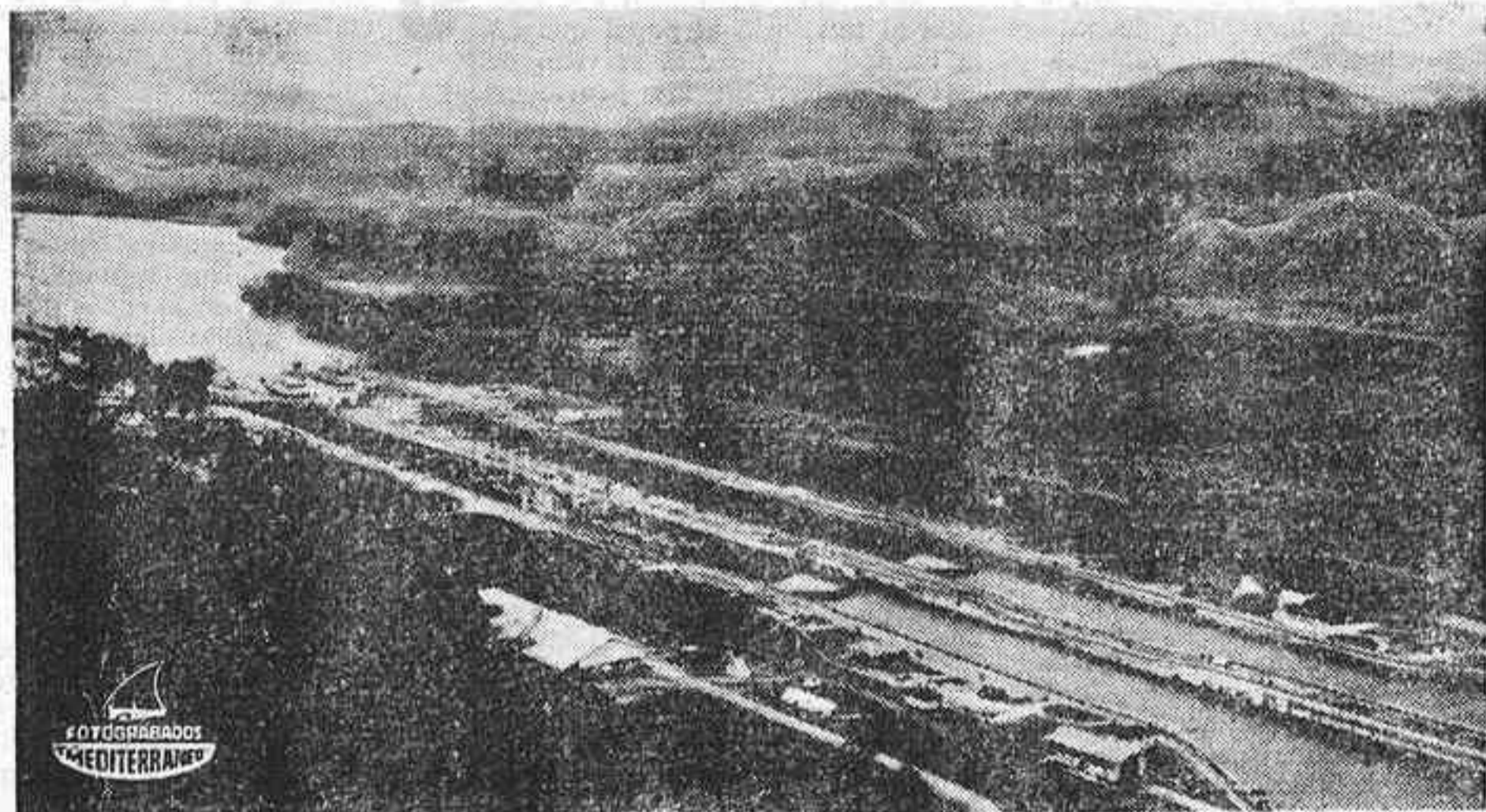
PANAMA: «YANKEE GO HOME»

EL DESAFÍO DE UNA ALAMBRADA

En la Zona se registran el más bajo índice de mortalidad y el más elevado salario real

DESDE luego, han cambiado mucho las cosas. De los miles de víctimas que costó abrir paso marítimo entre los dos océanos, apenas queda el recuerdo histórico. Hoy en la Zona, curiosa paradoja, se registra uno de los índices de mortalidad más bajos del mundo. Ya no son héroes dignos de admiración los habitantes de la discutida franja. Sin embargo, sus prebendas siguen en pie: los sueldos duplican las cifras que percibirían en Nueva York, la ciudad más cara del planeta, disponen de todos los servicios gratis —agua, luz, casa, colegios, universidad— no sufren descuentos ni pagan impuestos. Pueden comprar cuanto necesitan, desde un lujoso automóvil de importación, hasta las joyas más caras de mercado, a precios de puerto franco, libres de cualquier carga. Como no existe la propiedad privada del suelo ni de los edificios, al jubilarse tienen que abandonar la Zona, pero el retiro que les queda les permite mirar al futuro sin la menor inquietud.

La ausencia de ancianos hace resaltar más aún el contraste entre las Zona y las vecinas calles de Panamá. Terminadas las obras del canal, la Compañía logró desentenderse de los compromisos contraídos para repatriar a Jamaica a los trabajadores negros llevados temporalmente para realizar las tareas más duras y arriesgadas. Todavía esas familias de color, desenvolviéndose mal en castellano en muchos casos, esperan el momento de ser recibidos a su lugar de



VISTA AEREA DEL CANAL EN EL CENTRO, LAS ESCLUSAS DE PEDRO MIGUEL

origen. Constituyen el grueso del misero cinturón humano que rodea la colonia. Detrás de las alambradas, cuidando no arrimarse demasiado para evitar las púas, miles de hombres parados, harapientos, con cara de hambre, contemplan el ir y venir de otros hombres orgullosos de constituir la comunidad con el ingreso real per cápita más elevado. Unos cuatro o cinco mil panameños tienen trabajo dentro de la Zona, siempre en servi-

o de limpieza o de cocina y transporte, pero sus sueldos con relación a los empleados norteamericanos están en la proporción de uno a diez. No disfrutan las ventajas de la seguridad social. Incluso llegan a negarse a atenderlos en sus hospitales en caso de accidentes laborales, pero en cambio no aceptan los certificados de los médicos panameños cuando avalan la imposibilidad de acudir al trabajo por enfermedad.

Si quieren enviar una carta urgente, algunos ciudadanos panameños tienen que pasar por la humillación de acudir a depositarla a los buzones de la Zona. La rapidez del servicio de correos de la ciudad de Balboa es muy superior al de Panamá. Desde los aeropuertos zonalistas despegan continuamente aviones militares para los cinco continentes. Antes entraban y salían también aparatos civiles, repletos de pasajeros, creando a la administración panameña un grave problema, derivado de la entrada incontrolada de personas. Ahora, el personal civil norteamericano que desea visitar el canal tiene que entrar necesariamente por Tocumen, el aeropuerto internacional panameño.

Cerca del «Post Office», en Balboa Heights, se alza el Palacio de Justicia, exponente máximo de la soberanía norteamericana. La Zona está sometida a las leyes del Estado de Luisiana, basadas, como es notorio, en el código de Napoleón. Están bien delimitados dos poderes, el ejecutivo representado por el gobernador, y el judicial. El interés que esos 1.678 kilómetros cuadrados de terreno ofrecen para los Estados Unidos son más de tipo militar que político o económico. El canal de Panamá es una de las vías de comunicación más importantes. Quien lo domina, controla unos resortes fundamentales para una estrategia a escala mundial. Sólo así se explica la presencia de catorce bases, dotadas del armamento más moderno, desde aviones Phantom a misiles submarinos, con quince mil hombres en pie de guerra.

A pocas millas de la costa atlántica, en una intrincada región selvática, está Fort Gulick, centro de entrenamiento de los «boinas verdes» que luego combatirán en Vietnam y cuartel para la formación de los oficiales destinados a reprimir la guerrilla en el continente latinoamericano. El Ejército dispone además de otros cuatro fuertes, Amador, Clayton, Kobbé y Davis; la Marina, de cuatro, el Distrito Naval 15, Randolph, Rodman y Sherman, y la fuerza aérea de cinco, además de la base Corozal, de mantenimiento. Al margen del Gobernador, hay un comandante militar general y un general jefe para cada una de las tres armas, nombrados por el Pentágono.

En el contrato inicial, la Compañía concesionaria del Canal se comprometió a pagar 250.000 dólares al año a Panamá. Esta cantidad fue revisada posteriormente y en la actualidad el Estado panameño percibe 1.940.000 dólares en total. Por ciento cuarenta millones de pesetas, los Estados Unidos explotan el canal, con unos ingresos anuales superiores a los siete mil millones de pesetas, disponen de 1.678 kilómetros cuadrados de terreno excelente y usufructan unas bases militares de primer orden. Bastaría comparar esos dos millones escasos de dólares con los conventos de utilización de otras bases que Norteamérica tiene firmados con otros países europeos, africanos, asiáticos y latinoamericanos para comprender que ninguno le es tan favorable.

Todavía hoy, setenta años después de proyectado, el canal de Panamá puede ser considerado como una obra maestra de la moderna ingeniería. La distancia entre los dos océanos es de 574 kilómetros, con una altura aproximada de 93 metros sobre el nivel del mar. A diferencia del de Suez, el canal de Panamá funciona a través de esclusas, tres por la parte Atlántica, en Satón y tres por el lado del Pacífico, unas en Pedro Miguel y dos pares en Miraflores, lugar ideal para que los visitantes puedan presenciar el lento y complicado paso de los buques. Desde una tribuna levantada al borde mismo, un guía va facilitando detalles en inglés del sistema que se emplea para hacer subir y bajar el agua. El lago Gatún es artificial. Está forma-

EE.UU. paga 1.940.000 dólares por la concesión del canal, el arrendamiento de 1.678 kilómetros cuadrados de terreno y la instalación de 14 bases militares

El 50 % de las divisas que Panamá ingresa proceden de la zona

Por DIEGO CARCEDO

(Enviado especial de PYRESA)

do por las aguas del río Chagres, que discurre por territorio panameño. Por la utilización de estas aguas, ni la Compañía ni el Gobierno norteamericano pagan un centavo a Panamá. En cambio, la Compañía cobra a la ciudad el agua potable que suministra a la capital desde su estación filtradora. Pese a que estos datos no están muy claros, parece que Panamá paga a la empresa del canal —cuyas acciones son propiedad del gobierno norteamericano— por el suministro de agua y electricidad una cantidad diez veces superior a la de 1.940.000 dólares fijados en el arrendamiento.

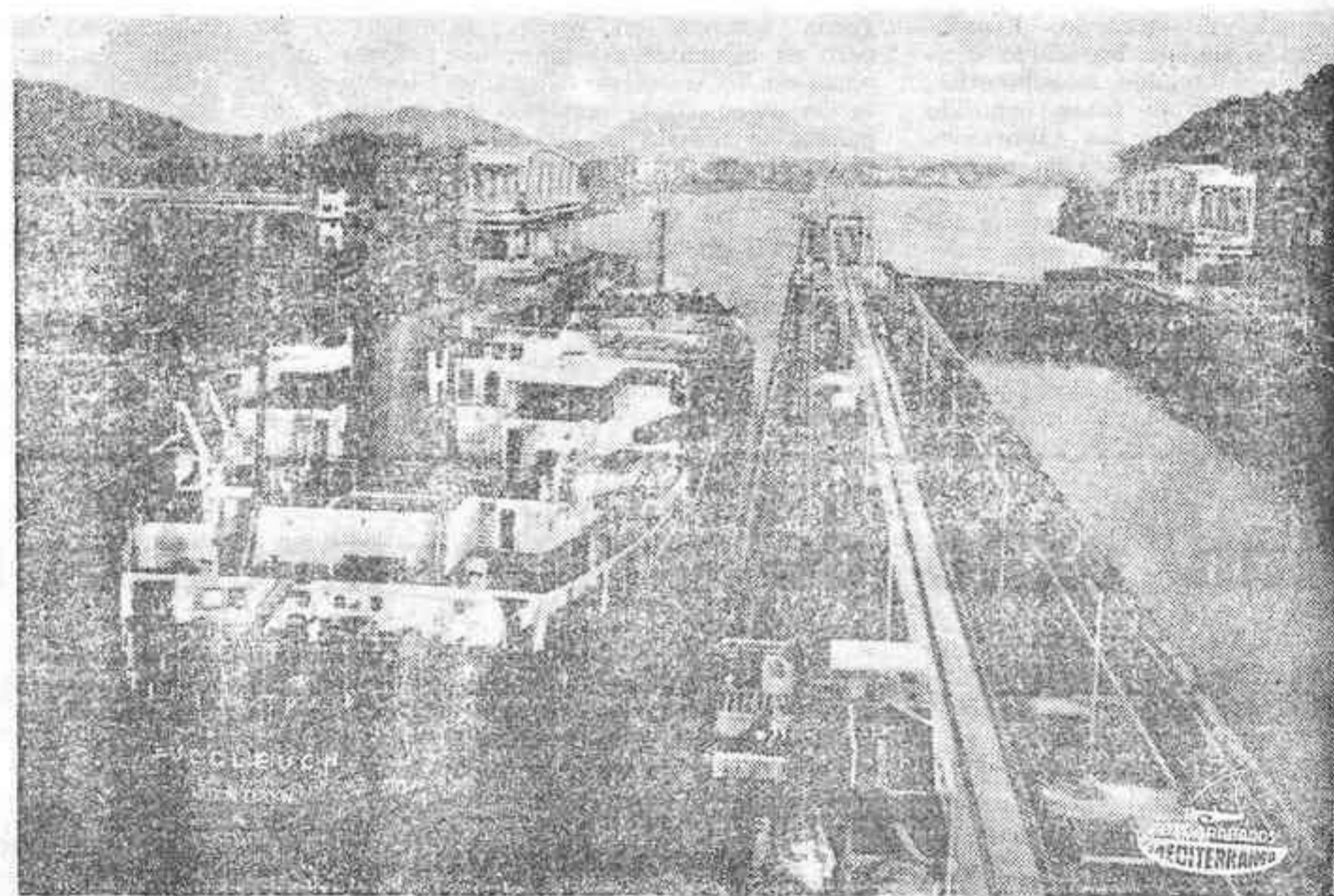
«Si bien está claro en el contrato firmado en 1903 —dice un informe preparado por un grupo de jóvenes economistas— que los Estados Unidos ejercen de hecho una sobe-

ranía a perpetuidad en la Zona, Panamá en ningún momento se ha comprometido a proporcionar agua para el funcionamiento del canal y para la producción eléctrica necesaria. En ninguno de los veintiséis artículos de la Convención se habla sobre esto, así que aplicando las mismas tarifas que la Compañía del canal exige a los usuarios por el agua que proporciona a la capital, resulta que debe al Estado panameño unos quince mil millones de dólares en concepto de atrasos».

Todos los panameños, sin excepción, protestan por la situación colonial de la Zona. Los que están metidos en negocios, sin embargo, al igual que los universitarios y las autoridades, saben que el problema no tiene fácil solución. Panamá, con la renta per cápita más elevada de Centroamérica, depende en gran parte del imperialismo yanqui que hace setenta años le facilitó la independencia y la sigue arropando bajo sus dólares. El balboa, la moneda nacional, sólo existe como signo monetario o como, en el mejor de los casos, fracción. Sólo existen medios balboas, cuartos de balboa y centavos de balboa; de balboa para arriba circula el dólar y éste, que desde un punto de vista encierra múltiples ventajas, desde otro ángulo mantiene permanentemente hipotecada la economía del país. Eric de León, brillante sociólogo formado en Bruselas, preparó un trabajo en el que tras considerar todos los bienes de la nación llega a la conclusión de que el dinero que gastan anualmente en Vietnam los norteamericanos podrían pagar cuatro veces los 3.050.000.000 dólares que vale materialmente Panamá.

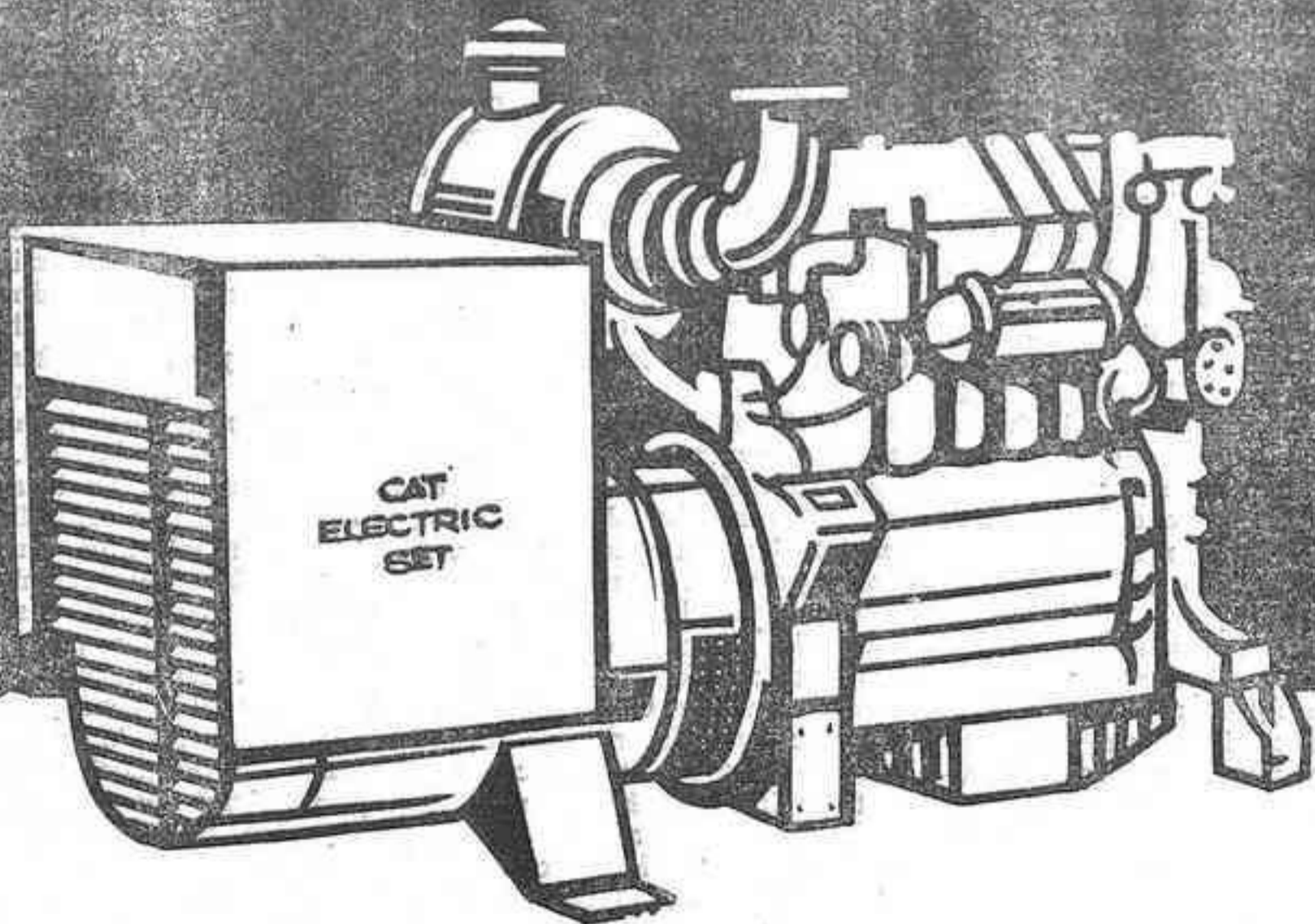
Prueba de la dependencia económica panameño-norteamericana son estos datos: los Estados Unidos han realizado hasta este momento el 91 % de las inversiones extranjeras en el país. La balanza comercial arroja resultados parecidos; la Zona del canal absorbe exportaciones panameñas por un total de 133.800.000 dólares, sobre un monto global de 331.900.000, mientras que las importaciones que Panamá realiza de la Zona se elevan solo a 5.900.000 dólares de un total de 245.100.000. La Dirección General

de Estadística desgloriosa las 133.800.000 dólares que representan las exportaciones a la Zona en los siguientes capítulos: venta de mercancías, 21.300.000 dólares; salarios pagados a panameños, 65.109.000; gastos efectuados en Panamá por los residentes en la Zona, 33.885.000 y otros servicios, 133.900.000 dólares. Aparte, Eric de León, señala beneficios indirectos derivados de la proximidad del canal que elevan a un 50 por ciento del total de las divisas que la administración panameña percibe gracias a la Zona. En cambio, tampoco hay que olvidar que cantidades muy importantes de las exportaciones a la Zona y de los servicios prestados a los barcos vuelven nuevamente a manos norteamericanas, ya que son empresas yanquis establecidas en Panamá, como el caso de la United Fruit Company, monopolista de los bananos, quienes las realizan. Ante estos datos, el joven sociólogo se pregunta cómo puede Panamá salir del atolladero: «podríamos —dice— convertirnos, como Puerto Rico, en Estado libre Asociado a los Estados Unidos; se abrirían las puertas de Norteamérica a nuestros trabajadores y a nuestros productos y abriríamos nuestras puertas de par en par a la inversión de capitales yanquis. Los panameños viviríamos mejor, tendríamos una alimentación más rica, muchas familias podrían comprar televisor y coche, pero el hombre no vive solo de pan, y las vitaminas que necesita su espíritu no pueden venirnos ni de los Estados Unidos ni de ninguna de las actuales naciones poderosas del mundo». — (PYRESA).



PASEO DE UN BARCO POR EL CANAL, EN LAS ESCLUSAS DE MIRAFLORES

SERVICIO CONTINUO SIN INTERRUPCION...



grupos electrógenos

CATERPILLAR

Una gama completa de modelos y potencias.

Garantía de un servicio de atención post-venta eficaz.

CONSULTENOS

FINANZAUTO, S.A.

Carretera Madrid-Valencia, Km. 332.

Teléfono 26 37 07 y 26 39 03-04. Valencia. CHIVA (Valencia).

Caterpillar, Cat y son marcas de Caterpillar Tractor Co.

ENCICLOPEDIA TAURINA

EN

El Ruedo

La Revista ha iniciado esta semana la publicación de una serie monográfica, verdadera Enciclopedia Gráfica Taurina, que debe conocer y estudiar todo buen aficionado.

«EL RUEDO»

Le ofrece —a partir de esta semana— una serie de monografías encuadrables con el análisis de las cualidades del Toro, de las suertes fundamentales y de la lidia de los toros a través de sus intérpretes más insignes. Adquiera «EL RUEDO» hoy mismo.

«EL RUEDO»

Las mejores fotos de todas las épocas se ofrecen en la serie monográfica de «EL RUEDO» acompañadas de textos, análisis y juicios sobre las figuras del Toro.

«EL RUEDO»

Le ofrece —en pocos segundos— la visión de lo que ha sido y es el Toro y de lo que debe ser en el futuro. Adquiera «EL RUEDO» —semanario gráfico de los Toros— esta semana y así podrá iniciar la incomparable serie de monografías encuadrables de esta Enciclopedia Gráfica Taurina.

VIDA DEPORTIVA

Esta tarde, a las ocho y media, España-Hungría

Decimotercer partido de Kubala como entrenador

Tres victorias españolas sobre los húngaros en cuarenta y siete años

MADRID, 11 (PYRESA). — Mañana a las ocho y media de la noche, en el estadio de Chamartín y televisado en directo, las selecciones de España y Hungría van a jugar su cuarto partido en cuarenta y siete años. Los tres anteriores registraron victorias de nuestro equipo. Es, también, el decimotercer encuentro que dirige Kubala como seleccionador español, quien tiene, hasta ahora, un notable balance de ocho victorias, tres empates y una derrota. Partido grande porque el fútbol húngaro es fuerte y bueno. El espectador español conoce bien sus virtudes a través de los equipos más representativos que han jugado torneos de verano y competiciones europeas; y los nombres de Ujpest Dcza, Vasas y

Ferencváros, sobre todos, se recuerdan como productores de buenos espectáculos. Los jugadores como Bene, Fazekas, Antal, Dunai, Vidats y tantos otros, dejaron aquí muestras cumplidas de su técnica de primer orden.

LA HISTORIA FAVORECE A ESPAÑA

El primer enfrentamiento Hungría-España se celebró en Budapest el 4 de octubre de 1925, durante el período de Cabot, Mateos y Castro como trío seleccionador. Venció España por un gol a cero, tanto marcado por Carmelo. El juego de la selección española fue bueno, sobre la base del fútbol colectivo. Las alineaciones fueron:

HUNGRÍA: Zsach, Fogl, Hunglet; Rebro, Efléber, Kirkmann; Semki, Molnar, Pribok, Opatá y Chkut.

ESPANA: Zamora, Juanín, Pasarin; Samitier, Gamborena, Peña; Píera, Cubells, Errazquin, Carmelo y Aguirrezabala (Polo).

El árbitro del encuentro fue el austriaco Braun.

También bajo la dirección del trío seleccionador se disputó en Vigo el segundo encuentro entre los equipos español y magiar. Fue el 19 de diciembre de 1926 y venció España por cuatro goles a dos. Nuevamente fueron mejores nuestros jugadores, y a base de técnica y velocidad se impusieron a sus rivales en un competidísimo partido.

ESPANA: Zamora, Vallana, Pasarin (Quésada); Matías, Gamborena, Peña; Píera, Goiburú, Errazquin, Carmelo y Sagi Barba.

HUNGRÍA: Neuhard, Fogl I, Fogl II; Bossanyi, Bukovi, Opitz; Braun, Molnar, Holzbauer, Opatá y Chkut.

Arbitro el inglés Prince Cox y los goles fueron conseguidos por Errazquin (2), Carmelo, Goiburú, Holzbauer y Opatá.

Hasta el 17 de junio de 1964, es decir, treinta y ocho años después, no se volvería a jugar frente a Hungría. Fue en las semifinales de la Copa de Europa de Naciones, que después ganaría España, en Madrid y siendo seleccionador nacional José Villalonga. Venció España por dos goles a uno, tantos marcados por Pereda, Amancio y Albert. Esta vez el equipo español jugó mal y no mereció la victoria.

ESPANA: Iribar, Rivilla, Olivella, Calleja; Zoco, Fuste; Amancio, Pereda, Marcelino, Suárez y Lapetra.

HUNGRÍA: Szentmihály, Matrai, Mezoly, Sarosi; Nagy, Sipos; Bene, Komora, Albert, Tichy y Fenyvesi.

Acotaciones de un viaje a Elche con escala en los Arenales del Sol, sin sol

Ida.-En el hotel Los Arenales.-El santo del entrenador.-Regreso

La salida para Alicante estaba anunciada para las nueve y media de la mañana. Eso era un decir. Se partió a las diez. Este retraso no recordó el viaje a Valladolid y León. Que también se salió con retraso y se perdió Mayor, regularidad que no puede olvidarse.

El último en subir al autobús fue el delegado del equipo, Sr. Nebot. Falta de costumbre. Es la primera vez que viaja.

En Gandía tuvo que pararse un poco. El masajista Felices se sentía un poco indisputado y había que atenderle. Quincecho tuvo que ocuparse su plaza durante el viaje. Lo que nos descubrió en el secretario técnico unas dolencias tremendas en medicina. Ya tiene, pues, cuando deje la secretaría, un puesto seguro en el Club. También es un gran cocinero. Pero, esto no queda en la organización del Castellón. Que come siempre a la carta. Los que no juegan. Los que juegan comen a la carta de Lucien Muller.

«paro», del director de la orquesta «Los Lunáticos» (orquesta del hotel), que hasta nos dedicaron por la noche el tango «Caminito» y todo. Que resultó una maravilla de interpretación «opos».

Domingo por la mañana. A descansar nuevamente. Empezaron a llegar aficionados de Castellón al hotel. Muy cansados todos. Así se puede ganar el partido. Como se demostró más tarde. Los jugadores no tienen ninguna culpa de haber perdido. Son los seguidores, que no descansaron nada y agoraron a nuestros jugadores con tanta pregunta. El presidente castellonense debe tomar alguna medida sobre este caso. Debe obligar a los seguidores a que se concentren el día antes del partido.

«Por lo tanto, si juegan, sólo Iribar y Amancio siguen en la selección que siete años más tarde va a enfrentarse contra Hungría. Por parte de los magiars, sólo Ferenc Bene permanece en la alineación.

HUNGRÍA VUELVE A SER POTENCIA

La primera victoria internacional húngara fue en Viena, ante Austria, en 1909, y el resultado fue de cuatro goles a tres. En el palmarés magiar hay espléndidas victorias sobre potencias del fútbol mundial de aquel año, como en el 1 Italia, y otros también buenos, aunque sus rivales fuesen de menos categoría: 9:0 a Suiza; 3:0 a Austria; 5:1 a Francia, etc., etc. Basta saber que, durante el citado año, Hungría jugó 45 partidos de selecciones perdiendo sólo once.

En Gandía tuvo que pararse un poco. El masajista Felices se sentía un poco indisputado y había que atenderle. Quincecho tuvo que ocuparse su plaza durante el viaje. Lo que nos descubrió en el secretario técnico unas dolencias tremendas en medicina. Ya tiene, pues, cuando deje la secretaría, un puesto seguro en el Club. También es un gran cocinero. Pero, esto no queda en la organización del Castellón. Que come siempre a la carta. Los que no juegan. Los que juegan comen a la carta de Lucien Muller.

Se para en la venta «La Chispa» para comer. Que tanta falta nos hacía a todos después de tanto tiempo sin hacer nada. Hacia el final de la misma, Lucien Muller, se nos acerca a la mesa que compartimos con Quincecho, con el locutor y con el conductor del autobús. Extraña mesa con un mortero en el centro.

Lucien Muller, como decimos, comunica al secretario técnico su deseo de invitar a todos por haber sido, el pasado sábado día de su onomástica, esto es, San Luciano.

El verdadero resurgir del fútbol húngaro comienza en 1938 con ocasión de los mundiales. Realiza una magnífica campaña perdiendo sólo ante Italia (4-2) en la final. Su éxito europeo se afianza en 1945 venciendo a Austria, su gran rival, por 2-0. De mayo a julio de 1950 juega treinta y un partidos internacionales de los que no pierde ninguno. En 1953 se produce, quizá el mejor resultado de su historia al vencer a Inglaterra en Wembley por 5-3. Y en el encuentro de vuelta, jugado en Budapest, vuelven a vencer los magiars, por 7-1.

En 1954 Hungría vuelve a ser subcampeón mundial sin perder más que la final, en la que Alemania dio la gran sorpresa. Después de los trágicos acontecimientos políticos de 1956, y la dispersión de las estrellas húngaras que habían maravillado al mundo entero, sobreviene un período de renovación y organización. Ahora, Hungría tiene uno de los equipos más potentes de Europa y, posiblemente, es quien practica fútbol más bonito desde el punto de vista del espectáculo.

A las dos y un poquito de la tarde se llegó a los Arenales del Sol, un lujoso hotel encravado a doce kilómetros de Alicante. En él se encuentra el Estrella Roja yugoslavo, ausente en estos momentos por encontrarse en Sevilla para jugar un amistoso. De todas formas los aficionados alicantinos seguían llegando al hotel para pedir autógrafos a los jugadores del Castellón creyendo se trataba de los Filipovic, Acimovic, Pavlovic o Ouzija, la gran estrella del once nacional yugoslavo. En honor a la verdad diremos que Félix, se parece mucho a Dzijik. En lo físico.

Seguidamente de la llegada al hotel, se almorzó. Después se retiraron los jugadores, entrenador, delegado y otros, a descansar. No sabemos de que trabajos, pero se retiraron a descansar. Esto del fútbol tiene mucho de contradictorio. Es muy original el fútbol. Se descansa antes de trabajar, antes de hacer nada, no después del esfuerzo en el terreno de juego. El aficionado castellonense, pues, debe dormir un par de horas antes de cada partido para estar en forma. Y nosotros acostarnos durante el encuentro para encontrarnos fenómeno a la hora de vestuario y cronica del partido.

«Los Lunáticos» (orquesta del hotel), que hasta nos dedicaron por la noche el tango «Caminito» y todo. Que resultó una maravilla de interpretación «opos».

Domingo por la mañana. A descansar nuevamente. Empezaron a llegar aficionados de Castellón al hotel. Muy cansados todos. Así se puede ganar el partido. Como se demostró más tarde. Los jugadores no tienen ninguna culpa de haber perdido. Son los seguidores, que no descansaron nada y agoraron a nuestros jugadores con tanta pregunta. El presidente castellonense debe tomar alguna medida sobre este caso. Debe obligar a los seguidores a que se concentren el día antes del partido.

«Por lo tanto, si juegan, sólo Iribar y Amancio siguen en la selección que siete años más tarde va a enfrentarse contra Hungría. Por parte de los magiars, sólo Ferenc Bene permanece en la alineación.

HUNGRÍA VUELVE A SER POTENCIA

La primera victoria internacional húngara fue en Viena, ante Austria, en 1909, y el resultado fue de cuatro goles a tres. En el palmarés magiar hay espléndidas victorias sobre potencias del fútbol mundial de aquel año, como en el 1 Italia, y otros también buenos, aunque sus rivales fuesen de menos categoría: 9:0 a Suiza; 3:0 a Austria; 5:1 a Francia, etc., etc. Basta saber que, durante el citado año, Hungría jugó 45 partidos de selecciones perdiendo sólo once.

A las seis y media todos nuevamente en el (G) del hotel. Se preguntan unos a otros «si se ha descansado». Y se empieza a sacar defectos de los colchones, los lavabos y cortinas. Son los nervios, ya que más comodidad y lujo no puede hallarse.

No se sale del hotel. No puede salirse del hotel. La capital queda muy lejos. A mitad de camino entre Alicante y Elche, el hotel, se encuentra. Esto nos recuerda aquel libro que leímos de pequeños que se titulaba, «Viaje alrededor de mi cuarto».

Ordenes de entrenamiento para lunes y martes, de Lucien Muller, y camino de casa un poco triste. Muy descansado, sí, pero un poco triste por la poquísima suerte que se ha tenido en este día en el que Lucien Muller tenía reservadas todas sus ilusiones de poder celebrar en todo lo alto el día de su Santo.

Como consuelo le puede caer que el partido se jugó un día después, no en el día de su onomástica. Y los santos se desentendieron fuera de su día señalado. Pues, ellos, como los árbitros, tienen día marcado.

«Los Lunáticos» (orquesta del hotel), que hasta nos dedicaron por la noche el tango «Caminito» y todo. Que resultó una maravilla de interpretación «opos».

Domingo por la mañana. A descansar nuevamente. Empezaron a llegar aficionados de Castellón al hotel. Muy cansados todos. Así se puede ganar el partido. Como se demostró más tarde. Los jugadores no tienen ninguna culpa de haber perdido. Son los seguidores, que no descansaron nada y agoraron a nuestros jugadores con tanta pregunta. El presidente castellonense debe tomar alguna medida sobre este caso. Debe obligar a los seguidores a que se concentren el día antes del partido.

«Por lo tanto, si juegan, sólo Iribar y Amancio siguen en la selección que siete años más tarde va a enfrentarse contra Hungría. Por parte de los magiars, sólo Ferenc Bene permanece en la alineación.

HUNGRÍA VUELVE A SER POTENCIA

La primera victoria internacional húngara fue en Viena, ante Austria, en 1909, y el resultado fue de cuatro goles a tres. En el palmarés magiar hay espléndidas victorias sobre potencias del fútbol mundial de aquel año, como en el 1 Italia, y otros también buenos, aunque sus rivales fuesen de menos categoría: 9:0 a Suiza; 3:0 a Austria; 5:1 a Francia, etc., etc. Basta saber que, durante el citado año, Hungría jugó 45 partidos de selecciones perdiendo sólo once.

A las seis y media todos nuevamente en el (G) del hotel. Se preguntan unos a otros «si se ha descansado». Y se empieza a sacar defectos de los colchones, los lavabos y cortinas. Son los nervios, ya que más comodidad y lujo no puede hallarse.

No se sale del hotel. No puede salirse del hotel. La capital queda muy lejos. A mitad de camino entre Alicante y Elche, el hotel, se encuentra. Esto nos recuerda aquel libro que leímos de pequeños que se titulaba, «Viaje alrededor de mi cuarto».

Ordenes de entrenamiento para lunes y martes, de Lucien Muller, y camino de casa un poco triste. Muy descansado, sí, pero un poco triste por la poquísima suerte que se ha tenido en este día en el que Lucien Muller tenía reservadas todas sus ilusiones de poder celebrar en todo lo alto el día de su Santo.

«Los Lunáticos» (orquesta del hotel), que hasta nos dedicaron por la noche el tango «Caminito» y todo. Que resultó una maravilla de interpretación «opos».

Domingo por la mañana. A descansar nuevamente. Empezaron a llegar aficionados de Castellón al hotel. Muy cansados todos. Así se puede ganar el partido. Como se demostró más tarde. Los jugadores no tienen ninguna culpa de haber perdido. Son los seguidores, que no descansaron nada y agoraron a nuestros jugadores con tanta pregunta. El presidente castellonense debe tomar alguna medida sobre este caso. Debe obligar a los seguidores a que se concentren el día antes del partido.

«Por lo tanto, si juegan, sólo Iribar y Amancio siguen en la selección que siete años más tarde va a enfrentarse contra Hungría. Por parte de los magiars, sólo Ferenc Bene permanece en la alineación.

HUNGRÍA VUELVE A SER POTENCIA

La primera victoria internacional húngara fue en Viena, ante Austria, en 1909, y el resultado fue de cuatro goles a tres. En el palmarés magiar hay espléndidas victorias sobre potencias del fútbol mundial de aquel año, como en el 1 Italia, y otros también buenos, aunque sus rivales fuesen de menos categoría: 9:0 a Suiza; 3:0 a Austria; 5:1 a Francia, etc., etc. Basta saber que, durante el citado año, Hungría jugó 45 partidos de selecciones perdiendo sólo once.

«Por lo tanto, si juegan, sólo Iribar y Amancio siguen en la selección que siete años más tarde va a enfrentarse contra Hungría. Por parte de los magiars, sólo Ferenc Bene permanece en la alineación.

HUNGRÍA VUELVE A SER POTENCIA

La primera victoria internacional húngara fue en Viena, ante Austria, en 1909, y el resultado fue de cuatro goles a tres. En el palmarés magiar hay espléndidas victorias sobre potencias del fútbol mundial de aquel año, como en el 1 Italia, y otros también buenos, aunque sus rivales fuesen de menos categoría: 9:0 a Suiza; 3:0 a Austria; 5:1 a Francia, etc., etc. Basta saber que, durante el citado año, Hungría jugó 45 partidos de selecciones perdiendo sólo once.

TELEVISION FUTBOL

Hoy a las 20'30 horas

ENCUENTRO INTERNACIONAL

ESPAÑA-HUNGRÍA



Cerveza STARK-TURIA



Campeonato Regional de Aficionado de Alineaciones

EL BATALLA CONSTRUCCIONES Y EL CASTELLÓN OFRECERON UN BUEN PARTIDO

Venció el Castellón por 5-3

ALINEACIONES

BATALLA CONSTRUCCIONES: Monzonis, Segundo, Sinchis, Condejo, Varela, Dolis, Sabater, Navarro, Tuñón, Gasón y José Luis.

CASTELLÓN: Sol, Rigollés, Garrido, Víctor, Cuevas, Samillán, Fabregat, Calvario, Arrufat, Maño y Polo.

Muy buena impresión ha causado el "amateur" del Castellón en su presentación en la segunda fase del Campeonato Regional de Aficionados, en que dejaron constancia de ser un equipo bien preparado y mejor dirigido, puede hacer prevalecer su superioridad hasta la final de esta fase a la vez también de las referencias que se tienen de los restantes Campeones de Grupo.

El Batalla Construcciones mereció el capítulo destacado en esta ocasión, por su actuación, quizás la mejor que le hemos visto, es digna de ser resaltada a tenor de los diversos factores que en este encuentro se dieron. Se perdió lo hizo con todos los honores y defendió su posición y entereza hasta el último minuto del partido. Conquistó lo que ningún otro equipo había conseguido en todo el pasado Torneo de Clasificación, marcarle tres goles al Castellón en un solo partido y ponerle en determinados momentos del encuentro en serias dificultades, hasta el punto de perderle toda clase de respeto y dar la sensación de firmeza, aunque el resultado final esté ahí, inalterable e inmovible.

Trofeo Nacional de Apertura en Pista Cubierta

Rosalía Torrent Escalaps y Rafael Rallo Quinol invitan

Con el carácter de promesas, los atletas Rosalía Torrent Escalaps y Rafael Rallo Quinol, han sido invitados por la Real Federación Española de Atletismo a participar en el Trofeo Nacional de Apertura en Pista Cubierta que tendrá lugar en Madrid el 22 de este mes de enero, lo que demuestra no solo que Castellón tiene atletas sino que los hay buenos también.

Arbitro: Santiago Pérez Bonilla. Tranquila labor la del colegado por el partido y por su forma de hacer. No se inmutó en ningún momento y llevó el encuentro siempre a su aire. Tuvo algunos fallos apreciativos que no le desmerecieron en su cometido. Su labor cabe calificarla como buena. Fue ayudado en las bandas por los señores Granero y Sanis.

Destacaron por el Castellón: Cuevas, Samillán, Fabregat y Maño, y por el Batalla podíamos citar a todo el conjunto, si bien Sanchis, Varela, Dolis y José Luis estuvieron a una mejor altura.

El Castellón, con un juego más coherente y siempre con mejores principios, hizo durante todo el encuentro alardes de desenvoltura buscando con bastante acierto el desplazamiento del balón hacia los lugares donde la jugada podía tener ciertas garantías de mejor continuidad. A este fútbol de elaboración simple, tan efectivo como dominante, se unió también unos deseos de entusiasmo que permitía que sus contrarios no llegasen, salvo excepciones, con la suficiente soltura como para poner en verdadero peligro el portal de Sol.

En esta ocasión y como al principio hacemos referencia, Rosalía Torrent y Rafael Rallo han sido los distinguidos por méritos propios para concurrir a la apertura del Campeonato Nacional de Atletismo en Pista Cubierta.

Rosalía Torrent ha dejado constancia de su clase en repetidas ocasiones, tanto en competiciones nacionales como internacionales, y solo retirándose a su última actuación en los Campeonatos Nacionales Absolutos en pista, logró un estupendo cuarto lugar y con el mismo tiempo de la que llegó en tercero a pesar de que sus oponentes eran de categorías superiores ya que ella es juvenil.

UN PARTIDO DE ENTRENAMIENTO BIEN JUGADO

Ciertamente, no se esperaba menos de un equipo tan calificado como el Castellón y menos todavía del Batalla Construcciones. Sobre un terreno de juego completamente embarrado, ambos equipos han hecho una viva demostración de entereza física y de enormes deseos de superación.

El Castellón, con un juego más coherente y siempre con mejores principios, hizo durante todo el encuentro alardes de desenvoltura buscando con bastante acierto el desplazamiento del balón hacia los lugares donde la jugada podía tener ciertas garantías de mejor continuidad. A este fútbol de elaboración simple, tan efectivo como dominante, se unió también unos deseos de entusiasmo que permitía que sus contrarios no llegasen, salvo excepciones, con la suficiente soltura como para poner en verdadero peligro el portal de Sol.

El Castellón, con un juego más coherente y siempre con mejores principios, hizo durante todo el encuentro alardes de desenvoltura buscando con bastante acierto el desplazamiento del balón hacia los lugares donde la jugada podía tener ciertas garantías de mejor continuidad. A este fútbol de elaboración simple, tan efectivo como dominante, se unió también unos deseos de entusiasmo que permitía que sus contrarios no llegasen, salvo excepciones, con la suficiente soltura como para poner en verdadero peligro el portal de Sol.

En esta ocasión y como al principio hacemos referencia, Rosalía Torrent y Rafael Rallo han sido los distinguidos por méritos propios para concurrir a la apertura del Campeonato Nacional de Atletismo en Pista Cubierta.

Rosalía Torrent ha dejado constancia de su clase en repetidas ocasiones, tanto en competiciones nacionales como internacionales, y solo retirándose a su última actuación en los Campeonatos Nacionales Absolutos en pista, logró un estupendo cuarto lugar y con el mismo tiempo de la que llegó en tercero a pesar de que sus oponentes eran de categorías superiores ya que ella es juvenil.

SE CONFIRMA LA ALINEACION ESPANOLA

MADRID, 11 (Aifil). — Finalizado el ligero entrenamiento celebrado esta tarde en el Estadio Bernabeu, y resueltas las dudas de Iribar y Luis, el seleccionador nacional de fútbol, Ladislao Kubala, ha confirmado la alineación que presentará frente a Hungría en el partido internacional amistoso que se jugará mañana a las 20'30 horas en el terreno madrileño. Es la siguiente:

Iribar (1), Sol (2), Gallego (3), Touriño (4), Tomono (5), Lico (6), Lora (7), Amancio (8), Quino (9), Luis (10) y Rexach (11).

El Castellón, con un juego más coherente y siempre con mejores principios, hizo durante todo el encuentro alardes de desenvoltura buscando con bastante acierto el desplazamiento del balón hacia los lugares donde la jugada podía tener ciertas garantías de mejor continuidad. A este fútbol de elaboración simple, tan efectivo como dominante, se unió también unos deseos de entusiasmo que permitía que sus contrarios no llegasen, salvo excepciones, con la suficiente soltura como para poner en verdadero peligro el portal de Sol.

En esta ocasión y como al principio hacemos referencia, Rosalía Torrent y Rafael Rallo han sido los distinguidos por méritos propios para concurrir a la apertura del Campeonato Nacional de Atletismo en Pista Cubierta.

Rosalía Torrent ha dejado constancia de su clase en repetidas ocasiones, tanto en competiciones nacionales como internacionales, y solo retirándose a su última actuación en los Campeonatos Nacionales Absolutos en pista, logró un estupendo cuarto lugar y con el mismo tiempo de la que llegó en tercero a pesar de que sus oponentes eran de categorías superiores ya que ella es juvenil.

VIDA DEPORTIVA

BALONMANO

Campeonato Provincial de 1.ª Categoría, Trofeo Delegado Provincial de Educación Física y Deportes

CAMPEONATO PROVINCIAL DE 1.ª CATEGORÍA, TROFEO DELEGADO PROVINCIAL DE EDUCACIÓN FÍSICA Y DEPORTES RESULTADOS

C. Menor, 7 - Gráficos Balada, 10 E. Ramos, 14 - Torrot-OAR, 12 OJE. Villarreal, 7 - Scude, 16

CLASIFICACION

Table with 2 columns: Team Name and Score. Rows include G. Balada, C. Menor, Burriana, E. Ramos, Torrot-OAR, Scude, OJE. Villarreal.

El Club Scude figura con dos puntos menos por sanción deferativa.

COLEGIO MENOR, 7 - GRAFICOS BALADA, 10

En el Colegio Menor se jugó el decisivo partido entre los dos equipos de la competición, partido que estuvo presidido por una gran...

HOCKEY SOBRE PATINES

PRACTICAD DEPORTE, PERO SED HUM NOS

El pasado domingo el Castilla se desplazó a Valencia para jugar con los Agustinos, el antepenúltimo partido del Campeonato Regional.

Pista de por sí muy resbaladiza, que unido a la humedad que poseía y el agua caída, la hacían completamente inapta para la práctica de este deporte. Los valencianos, con ruedas y frenos adecuados para el agua, a duras penas soportaban el equilibrio, por lo que los del Castilla, con el material corriente y ante su primera experiencia de un partido con lluvia, no sólo tenían un desplazamiento y derrape incontrolado, sino que se las veían y deseaban para aguantar la horizontalidad y mantenerse en plena estabilidad. Ante esta circunstancia adversa, el Castilla recibió una goleada. Hasta aquí todo normal.

Lo que ya no nos parece tan correcto es que los Agustinos, luego de sus primeros goles y ya con la seguridad de un partido ganado con suficiente holgura, intentaron subir la goleada de cualquier forma correcta o incorrectamente y sin importarle poner en peligro la integridad física de sus oponentes, como así sucedió, y a partir del descanso, el Castilla se vio obligado por esta circunstancia a jugar únicamente con cuatro jugadores. Lo único que nos consoló por aquello de que "mal de muchos consuelo de todos", es que los agustinos tratan así a todos sus oponentes. Como rúbrica a los del Castilla, se les acomodó en unos vestuarios con muchas duchas pero sin una que funcionara, por lo que cada uno tuvo que esperar llegar a su casa para poder ducharse.

Por todo ello nos ha desmerecido mucho este y todos los triunfos de los Agustinos, así como este primer puesto que ocupa.

A las órdenes del colegio D. José A. Martínez de Andrés, con la buena actuación que ya nos tiene acostumbrados los equipos alinearon así:

AGUSTINOS.— Javier Fayos, Juan Rusdrazo, Julio Corbajosa, Joaquín Costa, José C. Ruiz, Miguel A. Badenes y José C. Esbrí.

CASTALIA OJE.— Balbino Sánchez, José María Musné, Luis Beltrán, José María Segarra y Vicente Gargallo.

I TROFEO LOCAL INFANTIL

En el Estadio Castilla y a las 10:45 tuvo lugar la cuarta jornada, entre los infantiles del Castilla D y el Castilla C, ganando este último por un arrollador 10-0. El Castilla C, está demostrando un buen acoplamiento de juego y a pasado a la cabeza, aunque con un partido más, ya que el Castilla B y el Castilla A ha sido aplazado por la ineficiencia del tiempo, para mayor ocasión que ya se anunciará. A las órdenes del colegio D. Jesús Sánchez con un arbitraje correcto y sin complicaciones se alinearon:

CASTALIA D.— Justo, Sotillo, Tormo y Marmaneu.

CASTALIA C.— Roca, Héctor, Quintana y Ortiz.

VICTOR ARANDES

MOTORISMO

Junta general del Moto Club Castellón

De todos es sabida la gestión llevada a cabo, por la actual directiva del Moto Club Castellón, punto sobre el que no queremos extendernos en consideraciones. Sólo queremos manifestarnos en que ninguno de los directivos debe dejar lo emprendido. Para ello los socios del Moto Club Castellón tienen la palabra, ¿Por qué? Sentimentalmente, porque el día 20 de los corrientes se celebra la Junta General, y en ella hay que expresar y manifestar la adhesión, pero antes:

PRESENTACION DE CANDIDATURAS: JUEVES, VIERNES Y SABADO

Antes de la Junta General y cumpliendo los preceptos legales ordenados por la Delegación Nacional de Deportes, en esta ocasión a través de la R. F. M. E., hay tres días para presentación de candidaturas de los directivos que han de entrar a formar parte de la directiva, que en este caso pensamos que son los mismos que cumplen su tiempo de estancia en la directiva, ya que se trata del Presidente, D. Rafael Moliner Sales, que ha cumplido sus cuatro años de gestión, y del Tesorero, D. José Ramos Aznar; el Secretario, D. Vicente Segarra Esteve, y los vocales D. Pascual Badía y D. Vicente Provinciales, estos últimos los dos años, y que creemos deben ser reelegidos, pudiendo presentar la candidatura completa de un Presidente, Tesorero, Secretario y dos vocales, que cumpliendo también con el precepto legal, deben ser socios un mínimo de cuatro años, para ocupar cargos en la sociedad, estas candidaturas se podrán presentar de 15 a 16 horas, los días 13, 14 y 15 de los corrientes.

COLEGIO MENOR, 7 - GRAFICOS BALADA, 10

A las órdenes del colegio señor Cámara los equipos formaron: Colegio Menor: Pons, Fabregat, Bellés (1), Plá, Boix (4), Canós, Moltó (1), Miravete, Tejedó, Esteller y Nacher (1). Gráficos Balada: Ribera, J. Fort (2), B. Bort (1), Ibáñez, Fibla, Figueras (4), Balada (1), Sanz (1), Soro, Adell y Roso.

E. RAMOS, 14 - TORROT-OAR, 12

En Onda saltó la sorpresa de la jornada al imponerse el equipo local al irregular Torrot-Oar, dominándole desde un principio, pues al descanso se llegó con ventaja local por 5-4, para acabar imponiéndose por el resultado de 14-12, lo que les permite situarse en cuarto lugar por encima de su oponente.

A las órdenes del colegio señor Beltrán, los equipos formaron: E. RAMOS: Bruno, Peris (2), Cruz, Vilar, Castán (1), Ruiz, Llop (5), Vidal (3), Vaquero (1), Insa (2).

TORROT-OAR: Zaragoza, Remigio, Sanchis (2), Mallasén (6), Gimeno, Farinós, Murria (4), Zalama y Blay.

OJE. VILLARREAL, 7 - SCUDE, 16

En Villarreal se consumó una nueva derrota a domicilio del colista a manos del entusiasta equipo de Nules, que le dominó a placer desde un principio, llegando al descanso con ventaja forastera por 7-1, en el segundo tiempo el Scude se limitó a ir dejando pasar el tiempo sin esforzarse, y aprovechar los huecos que dejaban en su defensa los locales para terminar el partido venciendo con claridad por 16-7.

A las órdenes del colegio señor Rovira los equipos formaron: OJE. VILLARREAL: Sanz, Llop (2), Manrique, Lahoz, Vilanova (3), Sanz (1) y López (1).

SCUDE: Moreno, Flich (1), Lengua, Ferrandis (6), Roig (3), Solsona (1), Adsuara (1), Margalet (1), Bon (5), Beltrán, Darás y Lucas.

CAMPEONATO PROVINCIAL JUVENIL RESULTADOS

OJE. Villarreal, 3 - Vall de Uxó, 16

CLASIFICACION

Table with 2 columns: Team Name and Score. Rows include Ajumís, Vall de Uxó, Carmelitas, OJE. Villarreal, Nova Força, CM. Benicarló, C. Juvenil.

TROFEO PILAR PRIMO DE RIVERA DE SELECCIONES PROVINCIALES FEMENINAS

Barcelona, 16 - Castellón, 11 Tenerife, 12 - Castellón, 11

COMENTARIO

La Selección provincial femenina acudió a Barcelona a disputar la Fase de Sector del Trofeo Pilar Primo de Rivera, con un equipo de circunstancias, pues nada menos que seis jugadoras del Medina fueron bajas en la misma, teniendo en cuenta que el Club Medina cuenta con las mejores jugadoras provinciales, puede comprender el lector el papel que podía desempeñar la Selección sobre todo si en frente tenía a la Selección de Barcelona cuajada de internacionales. No obstante la selección castellonesa desempeñó un discreto papel, no mereciendo la derrota frente a las tinerfeñas, la cual vino a consecuencia de un calamitoso arbitraje de dos colegiados valencianos, que parece la tienen tomada con las jugadoras castellonenses, pues ya en la pasada temporada el Medina tuvo que sufrir más de un desdichado arbitraje de los colegiados de la Federación Valenciana. —HANDBALL.

tes en el Hogar del Deportista.

Esperemos que esta junta general 1972, ante la coyuntura de que el Moto Club Castellón, además de lograr mantener las dos pruebas del Campeonato de España, el Trofeo Magdalena de Velocidad, y el Moto Cross Castellón, acaso logre la concesión de una prueba de Trial del Campeonato de España, y un galardón Nacional para el que fue propuesto, y sólo por muy poco se fue a otros lares.

LICENCIAS DEPORTIVAS DE MOTORISMO 1972

Hace pocos días dimos un pequeño detalle sobre la adquisición de las licencias, directamente a la R. F. M. E., Ríos Rosas 31, Madrid 3, o a través del Delegado Provincial de Motorismo, Casalduch 919, Castellón, y en ambos casos ha de ser precisamente a las direcciones indicadas, y con el importe de las mismas anticipados, sin cuyo requisito no pueden seguir el curso normal.

Recordamos que también citábamos en su día, que las licencias juveniles que fueran solicitadas al Delegado Provincial de Motorismo en Castellón, serían obsequio de éste a los deportistas solicitantes, y por error surgido digamos, que la licencia «JUNIOR» es de un valor de 100 pesetas para una especialidad. —ESCAPE.

El deporte en televisión en el mes de enero

MADRID, 11 (Pyresa).— El domingo próximo, día 16, Televisión Española continuará emitiendo a la una de la tarde el programa deportivo «Antorcha». Dentro de él se efectuará la retransmisión en directo del slalom de Hahnenkamm en Kitzbühel (Austria), prueba en la que intervendrán los españoles Francisco Fernández Ochoa y Aurelio García.

Por la tarde, a las siete y media, desde el campo de Sarriá de Barcelona, se transmitirá el partido de Primera División entre el Español y el Atlético de Bilbao.

Por la noche, a las doce menos cuarto, se pasará la película del combate Frazier— Terry Daniels que se celebrará el sábado por la noche en Nueva Orleans.

El día 23, a la una de la tarde se emitirá «Antorcha», y, a las siete y media, el partido de liga de Primera División entre la Real Sociedad de San Sebastián y el Barcelona.

El día 30 por la tarde es muy posible que se transmita el Premio Ciudad de Barcelona de gimnasia femenina.

Torneo de Balonmano Navidad 1971 en Morella

Ha finalizado recientemente en Morella el primer torneo balonmanístico Navidad 1971. El éxito ha sido arrollador, todos los partidos han contado con un importante número de espectadores de todas las edades que han aplaudido con ganas el juego realizado sobre la cancha.

El torneo comenzó el pasado día 26 para finalizar, entre gran expectativa, el día 2 de enero. Después de los 15 partidos disputados con corrección y deportividad se ha proclamado campeón del torneo con calidad de imbuido el equipo representativo de la Discoteca Bisgargis con 10 puntos. A continuación y con 8 puntos quedó el conjunto del Hostal El Cid, seguido a tan solo dos puntos por el Bar Blasco. El cuarto puesto fue para el Hostal del Cardenal Ram, seguido por Pastelería Pallarés y en último lugar el Plantel de E. A. Estos tres últimos equipos todos con 2 puntos.

Deportes de Educación y Descanso

Poco tiene que comentar este partido, el resultado nos habla claramente de la superioridad del Productos Químicos Esso, que sigue firme en sus aspiraciones al título.

Buena la réplica del Finanzauto, equipo que se está distinguiendo por el empeño que pone en sus encuentros y principalmente por la enorme deportividad de sus componentes.

El Sr. Barrachina estuvo muy bien como juez del encuentro.

PRODUCTOS QUIMICOS ESSO. Hernández, AXPé, Marco, Domínguez, Menéndez, Salas, Gómez, Casanova, Ucher, Monsalve y Albero.

FINANZAUTO.—Martínez, Tomás, Hernández, Vidal, Ripoll, Ferrandis, Alpeuz, Linares, González y Archilés.

IMCASA, 1; FERRO ENAMEL ESPAÑOLA, 1

Se esperaba mucho de este encuentro y sinceramente debemos de reconocer que estuvo en su desarrollo algo por bajo de lo que prometía en cuanto a virtudes técnicas, tuvo, eso sí, su emoción y competencia. Debemos considerar justo el resultado, pues el dominio nunca fue claro en favor de ninguno de los componentes.

Riguroso el arbitraje del señor Piqueras. IMCASA.—Gimeno, Usó, Jaime, Vega, Ruiz, Aparici, Marzá, Soler, Murria Escrig y Navarro. FERRO ENAMEL ESPAÑOLA.—Casado, Lastra, Teruel, Merino, Selma, Reinoso, del Río, Cristó, García y Gil.

LIBIA a la vista

- IX -

EL GHADDAFI: El de la revolución sin misterio

RASGOS DE SU PERSONALIDAD

T RIPOLI (Del enviado especial de Pyresa, Angel Alcázar de Velasco).— ¿Cómo es El Ghaddafi y qué dimensiones van a tener sus alcances en la actitud política del Mundo Árabe y cómo consecuencia en el Mediterráneo, al margen de las que ya tienen?

Voy a intentar presentarlo sin perderme en citas de discursos, siempre lastrados con la circunstancia en que hubo de ser pronunciado. Tampoco quiero caer en el fuste amanerado de la biografía, sin pretenderlo, adulterada con la literatura de la forma para dorar el fondo, que en poco o nada abonaría mi particular deseo: el de dar a entender lo recóndito en la conciencia del hombre en cuanto a la misión histórica que se ha impuesto para la conducción. El Ghaddafi, hoy por hoy, es un conductor de masas —y no un político— de su pueblo. Pueblo, que más debido a su idiosincrasia que a otras causas, no ha sabido estar presente en el concierto social de los nuevos destinos de los pueblos dados al continuo progreso.

El Ghaddafi no bebe nada que conduzca a la embriaguez, no fuma; reza todos los días cinco veces en obediencia coránica. El Ghaddafi no comienza una obra grande o pequeña, intrascendente o decisiva sin invocar el Nombre de Dios. Contra la opinión de algunos de sus colaboradores ha impuesto la oficialidad preceptiva de encabezar todo documento, todo discurso, toda concurrencia para el estudio de cuanto implique determinación oficial, con esta oración: «En el Nombre de Dios, el Clemente y el Misericordioso». Se ha casado dos veces y en visperas anda de hacerlo por tercera vez como su ley coránica lo autoriza. Su tarea la comienza cuando sale el sol después del rezo matinal y la interrumpe a media mañana para el segundo. Antes de comer la tercera oración, a media tarde, la cuarta, y la quinta y última cuando el sol se pone. El Ghaddafi se sabe el Corán de memoria y en muchos de sus discursos, recita versículos del Corán.

ESTANCIA EN INGLATERRA

El Ghaddafi, (que no sabe con exactitud los años que tiene aunque por la apariencia física quizá a los treinta y uno no llegue), estuvo en Inglaterra haciendo un curso militar y en su expediente figura la observación de que «sin faltar a sus obligaciones, ni un solo día dejó de hacer los cinco rezos, ni sus compañeros lograron hacerle tomar una copa que contuviese alcohol».

Y hubieran podido agregar la repugnancia que le daba ver a los colegas borrachos. La misma que en su patria le producía ver a hermanos de siempre parcos, víctimas de la embriaguez. A la vuelta a Libia, como en el cuartel se le permitía libertad de movimientos, intentó comprobar lo que venía escuchando; que sus hermanos libios habían caído en la tentación de imitar al invasor que llegaba en busca de petróleo. No tardó en comprender—diciendo— que a las compañías petroleras conocidas por «grandes» les interesaban otras cosas ajenas al crudo extraído de su suelo libio. Su conclusión fue que también les interesaba embriutecer al pueblo. Llegó a más en el entendimiento de sus sospechas. El Ghaddafi vio como aquella diplomacia extranjera imponía a sus «asesores» militares libros su whisky, su vino y su abundancia pornográfica y no sólo entre los oficiales sino también entre la tropa. Vio como los «buenos» oficiales, los estimados por la asesoría extranjera, bebían más y más. El Ghaddafi acaba de entender la maniobra como la entienden algo más de medio centenar de sus compañeros a pesar del derroche de arides que con ellos se emplea para que caigan en la tentación de beber. Ellos no caen y con El Ghaddafi por guía, siguen haciendo sus cinco rezos diarios. De esta forma, El Ghaddafi fue considerado por el numeroso grupo de asesores como nefasto.

Con algunos de aquellos «malos» compañeros, El Ghaddafi va a los lugares nocturnos, se esconde entre los cajones de botellas vacías desde donde presencia la crápula en toda dimensión. De allí salen todas las noches multitud de borrachos, entre ellos sus hermanos libios, los que antes de que salga el sol, no harán el rezo matinal y quizá, tampoco, los de intermedio. El Ghaddafi recuerda el versículo coránico en el que el Profeta dice que el borracho, con las mentes perturbadas no puede estar cerca de Dios. También salían de los otros mujeres libicas sin barbacon con que ocultar el rostro, dispuestas a còmpromper al hombre, y al pudor tradicional de Libia.

El Ghaddafi, reunido con los demás oficiales «malos» como él, meditan sobre la circunstancia y las consecuencias para la vida moral de su pueblo. No fue mucho lo que estos caballeros, hoy en el poder, tuvieron que conjurar para proyectar que en diez años más, dos generaciones libicas habrían perdido el fundamento patriótico y religioso que a Libia la había distinguido de los demás países, incluso del mundo árabe. ¿Es que el Rey no ve estas cosas? se preguntaban los oficiales con marchamo de ma los por el extranjero. Sí, las ve y las palpa pero, ¿quién se opone a los deseos de los extranjeros que han traído todo lo nuevo? El Ghaddafi, los ghaddafis saben que en alguna ocasión los representantes de los poderosos le han advertido al Rey de que a la menor dificultad cierran los grifos de las torres petroleras y se marchan. El Rey se lo creyó. Al Rey le entraron sudores.

En el conocimiento y valoración cabal de todas las circunstancias anotadas con la limitación propia de la urgencia periodística, no es fácil saber cómo es El Ghaddafi. La expulsión del extranjero de no haberse producido en la violencia del «orden y mando» con la que E. Ghaddafi lo hizo, no hubiera tenido la repercusión anímica que ha tenido y El Ghaddafi no sería más que uno más entre los otros que los gobiernan. Pero El Ghaddafi es de otra manera, y de otra manera se conocen de cerca, ignorando el por qué es así, le consideran como el hombre que, muerto Nasser, conseguirá lo que los demás no han conseguido.

Así he visto a El Ghaddafi desde los quince primeros días de mi estancia en Libia en los que he recorrido las principales regiones incluso algunos oasis, en donde me he documentado y por cierto, con más detalle que el que las autoridades me han dado. — (PYRESA)

Villapun llegó a Méjico MEJICO, 11. (Alfii).— El extremo español José Ramón Villapun ha llegado a esta capital para reforzar el equipo mejicano Atlético Español por el resto de la temporada.

Villapun dijo que otro jugador español que se incorporará al fútbol mejicano es Miguel Gómez «Curro» del Español de Barcelona. Agregó que Gómez solamente espera la llegada de su equipo procedente de Marruecos para darse de baja y poder venir a Méjico.

Villapun explicó que si las cosas salen bien con el Atlético Español tratará de firmar un contrato por otras dos temporadas.

ESPAÑA - HUNGRIA

(Viene de la anterior)

ción que mañana veremos será la siguiente: Gezi (1), Fabian (2), Kovacs (3), Vidats (5), Juasz (4), Szuk (6), Stefan Juasz (8), Zambo (11), Fazekas (7), Bene (9) y Antal Dunai (10). Por lo que respecta a la selección española, que empezó su última preparación a las seis y media en el escenario del encuentro, con veinticinco minutos de ejercicios físicos y un cuarto de hora más de pasarse el balón, también está todo perfilado. Después del chaparrón que ha caído hoy sobre Madrid la alineación de Iribar es segura. También jugará Luis en el eje del centro del campo. Podrá haber tres cambios, más el portero, y el capitán será Amanca.



El Ghaddafi y El Numeri del Sudán, a la llegada de este a Trípoli, en la visita oficial que hizo a Libia.

El Ghaddafi, reunido con los demás oficiales «malos» como él, meditan sobre la circunstancia y las consecuencias para la vida moral de su pueblo. No fue mucho lo que estos caballeros, hoy en el poder, tuvieron que conjurar para proyectar que en diez años más, dos generaciones libicas habrían perdido el fundamento patriótico y religioso que a Libia la había distinguido de los demás países, incluso del mundo árabe. ¿Es que el Rey no ve estas cosas? se preguntaban los oficiales con marchamo de ma los por el extranjero. Sí, las ve y las palpa pero, ¿quién se opone a los deseos de los extranjeros que han traído todo lo nuevo? El Ghaddafi, los ghaddafis saben que en alguna ocasión los representantes de los poderosos le han advertido al Rey de que a la menor dificultad cierran los grifos de las torres petroleras y se marchan. El Rey se lo creyó. Al Rey le entraron sudores.

En el conocimiento y valoración cabal de todas las circunstancias anotadas con la limitación propia de la urgencia periodística, no es fácil saber cómo es El Ghaddafi. La expulsión del extranjero de no haberse producido en la violencia del «orden y mando» con la que E. Ghaddafi lo hizo, no hubiera tenido la repercusión anímica que ha tenido y El Ghaddafi no sería más que uno más entre los otros que los gobiernan. Pero El Ghaddafi es de otra manera, y de otra manera se conocen de cerca, ignorando el por qué es así, le consideran como el hombre que, muerto Nasser, conseguirá lo que los demás no han conseguido.

VILLAPUN llegó a Méjico

MEJICO, 11. (Alfii).— El extremo español José Ramón Villapun ha llegado a esta capital para reforzar el equipo mejicano Atlético Español por el resto de la temporada.

Villapun dijo que otro jugador español que se incorporará al fútbol mejicano es Miguel Gómez «Curro» del Español de Barcelona. Agregó que Gómez solamente espera la llegada de su equipo procedente de Marruecos para darse de baja y poder venir a Méjico.

Villapun explicó que si las cosas salen bien con el Atlético Español tratará de firmar un contrato por otras dos temporadas.

COLUMBICULTURA

Curso de palomos jóvenes en Aiqueñas

La Sociedad Columbicultra «Alquerense» de Aiqueñas del Niño Perdido, celebró el día 2 del actual, su concurso de palomos jóvenes, participando 31 ejemplares, propiedad de veinte socios concursantes. La paloma de «suelta» resultó regular y el Jurado, compuesto por D. Enrique Borrás Capella, D. Pascual Bodí Cubedo, D. Juan Bta. Ramón Vilar y D. Manuel Moles Meneo, emitió el siguiente fallo: 1.—Palomo «Bronco», de D. Pascual Bodí Cubedo, con 158 puntos, conseguidos 25 en aire, 124 constancia en tierra. 7 por viajes y 2 por regresos. 2.—«Blondi», de D. Rafael Ramos Vilar, 95 puntos (25 en aire y 70 en tierra). 3.—«Birla» de D. Manuel Franqh Usó, 87 puntos (25 aire, 58 tierra, 1 marcadas y 3 por regresos). 4.—«Topo», de D. Antonio Vicent Fuster, 86 puntos. 5.—«Bahamontes», de D. Rafael Ramos Vilar, 85 puntos. 6.—«Peppo», de D. Manuel Fuster Martí, 82 puntos. VILLARREAL El Concurso de Navidad de la Sociedad Columbicultra «La Unión», de Villarreal, dio el siguiente resultado: 1.—Palomo azul «Paco», de don Pascual Ascencio. 2.—Palomo azul «Piripo», de D. Pascual Ascencio. 3.—Toscado «Canela», de D. Manuel Gil Juan. 4.—Toscado «Nene», de D. Manuel Ascencio. 5.—Azul «Ricardo», de D. Manuel Juan. 6.—Toscado «Manix», de D. Manuel Escuder. AFICIONADO.

AUDIENCIA MILITAR DEL CAUDILLO

MADRID, 11 (Pyresa). — Su Excelencia el Jefe del Estado y Generalísimo de los Ejércitos ha recibido en audiencia militar en el día de hoy, en su residencia del palacio de El Pardo, a los señores siguientes:

D. Mariano Alonso Alonso, Teniente General; D. Mariano Fernández Gavarrón, Teniente General, Presidente del Consejo Supremo de Justicia Militar; D. José Sánchez Galindo, Inspector Médico de 2.ª Clase; D. Melchor Vázquez de Prada Lesmes, Inspector Médico de 2.ª Clase; Jefe de los servicios de Sanidad de la 1.ª Región Militar; don Juan Ramón Álvarez López-Sola, Coronel de aviación, Comandante de la Base Aérea de Málaga; D. Luis Valcárcel Muñoz, Coronel de Ingenieros, Jefe del Regimiento Mixto de Ingenieros núm. 8.

En la misma audiencia fueron recibidas las siguientes comisiones: —Una de Generales, jefes y oficiales, componentes de las 213 promoción del arma de Artillería que, presidida por el Teniente General D. Angel Salas Larrazabal, le cumplimentó con motivo de celebrar sus bodas de oro, y —Otra de Almirantes y generales y jefes de marina, componentes de la promoción de la Escuela Naval Militar ingresada en el año 1922 que, presidida por el Almirante D. Alfredo Lostau Santos, le cumplimentó con motivo de celebrar sus bodas de oro.

LOPEZ BRAVO visitará MAURITANIA

MADRID, 11 (Pyresa). — La oficina de Información Diplomática del Ministerio de Asuntos Exteriores hace público el siguiente comunicado:

«Correspondiendo a la invitación formulada por su colega mauritano Sr. Hamdi Ould Mouknass, el Ministro de Asuntos Ex-

teriores, D. Gregorio López Bravo visitará a Nouakchott el próximo día 16 donde permanecerá hasta el día 18. Durante su estancia en dicha capital, celebrará también una entrevista con el Presidente de la República, Sr. Moktar Ould Daddah».

LLEGA A MADRID EL MINISTRO CHINO DE ASUNTOS EXTERIORES

MADRID, 11. (Pyresa). — El Ministro de Asuntos Exteriores de la República de China, Shu-Kai Chow, ha llegado a las 17.30 de esta tarde al aeropuerto de Madrid-Barajas procedente de Ginebra, en lo que ha sido calificado como «viaje de trabajo» por un funcionario de la embajada de su país en Madrid.

El señor Show, que tenía prevista su llegada poco después de las 14 horas pero que se vio retenido en Ginebra durante varias horas a causa del retraso de vuelos por las malas condiciones atmosféricas, fue recibido en el aeropuerto por el embajador de la República de China en España, Yu-Chi Hsueh, y alto personal de la embajada, así como por el Primer Introdutor de Embajadores, D. Santiago Tabanera. El Ministro recibió también una emotiva acogida por parte de más de medio centenar de miembros de la colonia china en Madrid que portaban una pancarta en

la que se leía: «Viva España, Viva la República de China», y que entonaron una canción en su homenaje que terminó con vivas a su país y a España.

Durante su estancia en Madrid, que terminará el día 13, el señor Show, que fue embajador en España desde 1963 a 1965, se entrevistará con su colega español, señor López Bravo, con el ex-ministro de Asuntos Exteriores, D. Alberto Martín Artajo, y con D. Adolfo Muñoz Alonso, decano de la Facultad de Ciencias de la Información, que visitará Formosa en un futuro próximo.

Esta mañana publicaba el Boletín Oficial del Estado un decreto el que se nombraba embajador de España en Kenia al hasta ahora embajador en la República de China, D. Miguel Angel Velarde y Ruf de Cenozo, por lo que ahora está al frente de nuestra embajada en Taipei un encargado de negocios.

La retirada de la preferencia arancelaria a las naranjas y mandarinas españolas durará pocas fechas Desde hoy se autoriza los envíos de cítricos en vagones Transfesa al Reino Unido, Noruega, Suecia y Finlandia

VALENCIA, 11 (Cifra). — El Comité de Gestión del Mercado Común ha decidido retirar las preferencias arancelarias, a partir de mañana, miércoles, a las naranjas del grupo «II» y a las mandarinas de origen español.

Esta información, facilitada por el Sindicato Provincial de Frutos y Productos Hortícolas, fue remitida al mismo por el CLAM (Comité de Coordinación de los Países Productores del Mediterráneo).

La decisión del Mercado Común ha sido tomada en vista de los bajos precios alcanzados por las variedades de ambos grupos enviadas por España.

La razón relativa a naranjas fue tomada por unanimidad y fue aun incluso discutida la posibilidad de aplicación de tasa compensatoria, no adaptándose sanciones por el momento en contra de otros países.

DURARA POCAS FECHAS

MADRID, 11 (Cifra). — La retirada de las preferencias arancelarias a las naranjas y mandarinas españolas por el Comité de

Gestión del Mercado Común durará pocas fechas, según se ha informado a «Cifra» en fuentes bien informadas.

Dicha medida que entrará en vigor mañana miércoles afecta a las naranjas del grupo «II» y a las mandarinas de origen español, y es la segunda vez que se adopta durante la presente campaña.

La decisión de las autoridades correspondientes del Mercado Común ha sido tomada como consecuencia de los bajos precios alcanzados por las dos variedades españolas, que se situaron, durante los días 3, 4 y 5 del presente mes, por debajo de los precios de referencia comunitarios.

La razón que se da como probable para la caída de los precios en los países comunitarios es la gran afluencia de fruta marroquí e israelí. Según se ha informado a «Cifra» en fuentes de toda solvencia, parece que existieron durante los días pasados diversas presiones encaminadas a conseguir una automitilación de las exportaciones españolas al Mercado Común. Dichas presiones eran debidas a los fuertes «stocks» de cítricos marroquíes e israelíes que tie-

nen algunas empresas distribuidoras del área comunitaria.

Ante el peligro que existía para las exportaciones españolas de una retirada de la preferencia arancelaria, las autoridades comerciales de nuestro país adoptaron el día 7 una serie de medidas encaminadas a mejorar la calidad de envíos de cítricos a aquellos países. Estas medidas entraron en vigor ayer, martes, y consistían en la prohibición de exportar la variedad navel de segunda categoría y los calibres inferiores a 73 milímetros.

Al parecer, estas medidas no se han dejado sentir todavía pero en medios bien informados se cree que sus efectos no se harán esperar y que la supresión de las preferencias arancelarias durará pocos días. Por otra parte, la caída de los precios producidos estos días en los mercados comunitarios se debe, según se nos informa en los mismos medios, a factores estacionales.

Con objeto de buscar una mejoría general de «la calidad» de las ventas españolas y de conocer mejor la situación de los mercados europeos, el «Soivre» ha destacado ingenieros a los citados mercados como adjuntos a las oficinas comerciales españolas allí des-

tacadas. Dichos mercados son los de París, Perpignan, Hamburgo, Rotterdam, Frankfurt, Colonia, Munich y Marsella. Los precios de estas ocho ciudades sirven a las autoridades comunitarias para fijar las medidas a adoptar, con vistas a las protecciones o retirada de preferencias establecidas.

La labor de estos ingenieros del «Soivre» tiene como finalidad, además de recabar información en los mercados citados orientar a los exportadores españoles sobre los productos de origen.

La retirada de la referencia que acaba de adoptar el Mercado Común, consiste en un incremento del 40 por 100 en el arancel que nuestros productos deben pagar para su entrada en los países comunitarios. El arancel que la Comunidad establece generalmente para estos productos de países terceros es del 20 por 100, pero para España, en virtud del acuerdo comercial preferencial, este arancel se rebaja en un 40 por 100, hasta quedar en el 12 por 100.

Si los precios de los productos españoles bajan por tres días consecutivos por debajo de un nivel comunitario de referencia, que se fija en base a las informaciones

de los ocho mercados arriba citados, la preferencia arancelaria es suprimida, como acaba de suceder.

ENVIOS FUERA DEL MERCADO COMUN

VALENCIA, 11. (Cifra). — La Delegación Regional de Comercio autorizará, a partir de las cero horas de mañana, miércoles, los envíos de cítricos en vagones «Transfesa», con destino al Reino Unido, Noruega, Suecia y Finlandia, siempre que se garantice debidamente el destino último de la mercancía.

En una nota de la Dirección General de Exportación, del pasado día 8, se había prohibido el envío, por vía terrestre, a todos los países de la Europa Occidental, de los calibres inferiores a 73 milímetros de la variedad «Navel», exigiéndose, además, fruta de la primera categoría.

Quedaron excluidos de estas normas los envíos por vía marítima al Reino Unido, Noruega, Suecia y Finlandia.

QUE LOS MINISTROS EXPLIQUEN EN LAS CORTES LOS EFECTOS DE LA AMPLIACION DEL MERCADO COMUN

MADRID, 11. (Pyresa). — El procurador D. Antonio Navarro Velasco ha solicitado del Gobierno, a través de la Presidencia de las Cortes, que comparezcan ante la Cámara, conjuntamente, para informar sobre los problemas derivados para el campo español por la previsible ampliación del Mercado Común, los Ministros de Asuntos Exteriores, Agricultura, Comercio, Comisario del Plan de Desarrollo y el Embajador de España ante la Comunidad Económica Europea.

Justifica su petición el Sr. Navarro Velasco ante la incertidumbre creada en el sector agrario como consecuencia de la ampliación del Mercado Común con la petición de cuatro nuevos países a los que exportamos productos agrarios en cuantía aproximada a los doscientos millones de dólares. La reunión conjunta solicitada por el citado procurador tratará «con amplitud y en abierto diálogo» de las consecuencias que dicha integración pueda crear los diferentes sectores de nuestra economía de los resultados obtenidos mediante el acuerdo preferencial actualmente vigente, así como sobre las medidas aconsejables para paliar los efectos que pudieran producirse.

FUSIONES Y AMPLIACIONES DE EMPRESAS

Sobre el programa de fusiones de empresas, el Sr. Boada afirmó que ya se ha llevado a cabo la de Hidroeléctrica de Galicia con la Empresa Nacional de Electricidad, la de Cispalsa e Inosa y la de Construcciones Aeronáuticas e Hispano Aviación. A estas dos últimas se unirá más adelante Enmasa. El próximo mes de febrero se fusionarán la Empresa Nacional de Celulosa y Cefasa.

Por otra parte, y dentro del programa de estudios sobre situación de empresas, el INI tiene ya en marcha los correspondientes a las empresas Simex, Calvo Sotelo, Ensidesa, Bazán y las empresas de alimentación. Faltan sólo por estudiar Auxini, Posasa de Navarra, Santa Bárbara, Intelhorce y la Empresa Nacional de Turismo.

Abierto el coloquio con los informadores, D. Claudio Boada afirmó que durante el presente año se solicitarán al extranjero créditos por valor de veinte millones de dólares.

En relación con el reciente accidente aéreo de Ibiza, indicó que toda la flota de Iberia está en perfectas condiciones. Interrogado sobre la participación del INI en la empresa Astano, indicó que las conversaciones se iniciarán a finales de este mes.

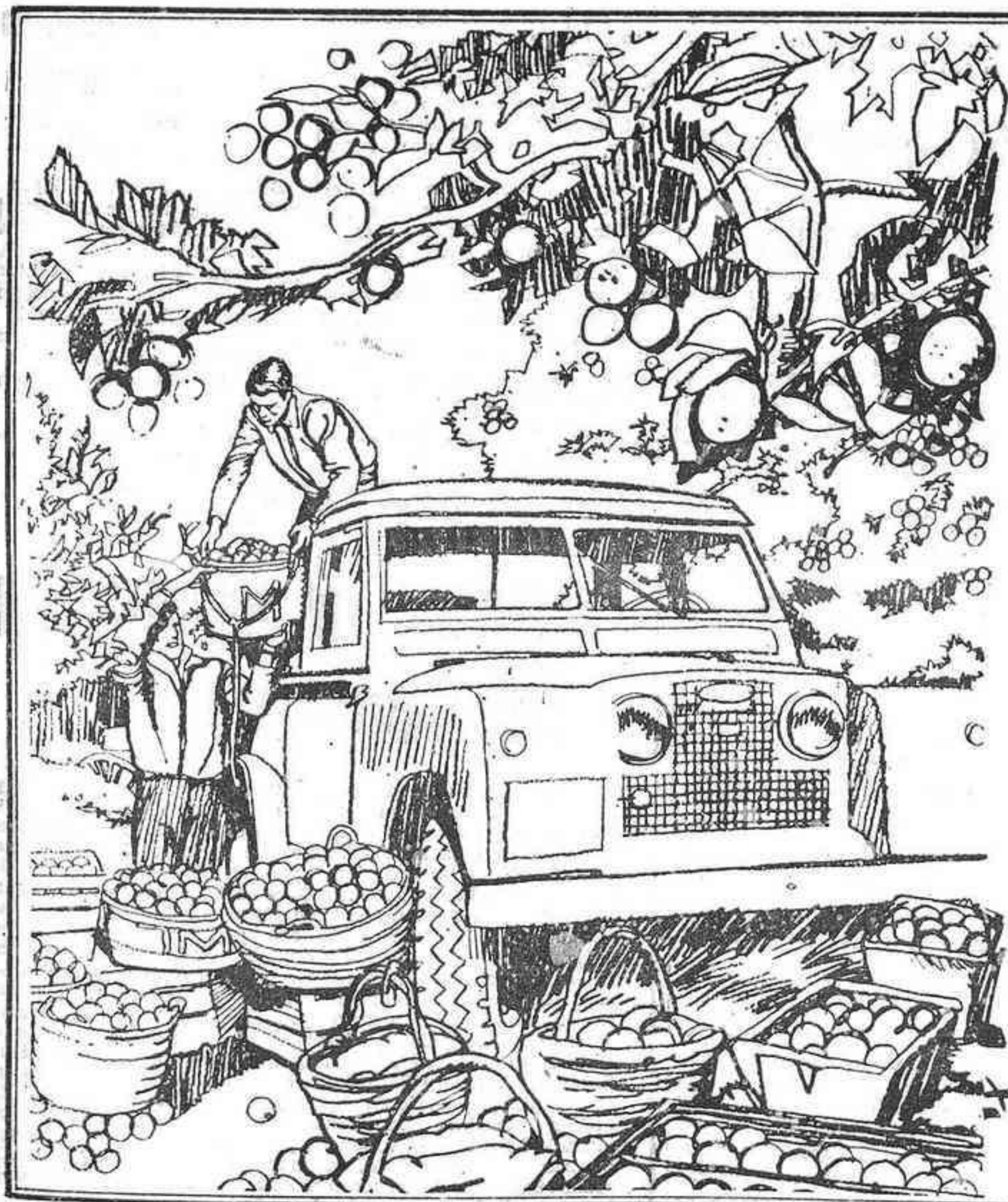
Por último, el Presidente del INI aludió a la única empresa que ha empeorado su rentabilidad durante este año, Pegaso, y señaló que las fuentes de financiación del Instituto son las obligaciones, la aportación directa del Estado, los créditos extranjeros y los de la banca nacional.

Finalizada la rueda de prensa, se proyectó un documental y los periodistas recorrieron la exposición montada con motivo del XXX aniversario de la fundación del INI.

Los hombres del HISPANO le resuelven sus problemas



¡TRATE CON ELLOS!



El largo proceso de los agrios, partiendo de sus labores de temporada de recolección; el complejo mundo de su comercialización y de sus exportaciones, es seguido atentamente por los hombres del Hispano. En cualquiera de estos momentos o circunstancias, ellos están a su entera disposición.

EL BANCO HISPANO AMERICANO

Aprobado por el Banco de España con el n.º 8 348/3

EL INI, BALANCE POSITIVO EN 1971

No sólo por los beneficios económicos obtenidos, sino porque ha podido destinar a reservas 1.600 millones de pesetas

MADRID, 11. (Pyresa). — «El balance del INI durante 1971 es positivo, no solo por los beneficios económicos que se han logrado, sino porque se ha podido destinar a reservas de capital mil seiscientos millones de pesetas», ha declarado el Presidente del Instituto Nacional de Industria, D. Claudio Boada, durante una rueda de prensa, celebrada en la sede de dicha entidad, con motivo de la presentación de la memoria de las actividades, correspondiente a dicho año.

Acompañaban al Sr. Boada el Director General de Prensa, D. Alejandro Fernández Sordo, y altos directivos del Instituto.

El Sr. Boada hizo un bosquejo de las principales efemérides del INI durante el año que acaba de terminar. En primer lugar se refirió a la aprobación por las Cortes, el pasado 21 de julio, de la ley de los créditos del Banco de España al INI, cifrados en unos once mil millones de pesetas, mediante la cual dichos créditos se convirtieron en aportaciones del Estado, por lo que los fondos propios del INI han pasado de 31.600 millones de pesetas a cerca de 43.000 millones. Es decir, los fondos propios del INI han pasado del 19 al 25 por 100 del total del capital. En el III Plan de Desarrollo se dedica como inversiones del Estado al Instituto la cantidad de 20.000 millones de pesetas.

Afirmó el Sr. Boada que el INI obtiene ya créditos en el extranjero sin el aval del Estado español, y tras referirse a las principales actividades del Instituto, entre las que citó a la empresa Enher, que ha ampliado su capital en tres mil millones de pesetas, aludió a la importancia de los descubrimientos de crudos en Amposta. Puso de relieve la participación del INI en este sector y su viabilidad comercial.

Se refirió después a los sulfatos de brucra, cuya explotación comercial se iniciará en el presente año; a la inauguración de

la factoría de ninsa, a la puesta en servicio del dique seco de El Ferrol; y 1 plan de reestructuración de Hunosa cuyas pérdidas son financiadas por el Estado.

FUSIONES Y AMPLIACIONES DE EMPRESAS

Sobre el programa de fusiones de empresas, el Sr. Boada afirmó que ya se ha llevado a cabo la de Hidroeléctrica de Galicia con la Empresa Nacional de Electricidad, la de Cispalsa e Inosa y la de Construcciones Aeronáuticas e Hispano Aviación. A estas dos últimas se unirá más adelante Enmasa. El próximo mes de febrero se fusionarán la Empresa Nacional de Celulosa y Cefasa.

Por otra parte, y dentro del programa de estudios sobre situación de empresas, el INI tiene ya en marcha los correspondientes a las empresas Simex, Calvo Sotelo, Ensidesa, Bazán y las empresas de alimentación. Faltan sólo por estudiar Auxini, Posasa de Navarra, Santa Bárbara, Intelhorce y la Empresa Nacional de Turismo.

Abierto el coloquio con los informadores, D. Claudio Boada afirmó que durante el presente año se solicitarán al extranjero créditos por valor de veinte millones de dólares.

En relación con el reciente accidente aéreo de Ibiza, indicó que toda la flota de Iberia está en perfectas condiciones. Interrogado sobre la participación del INI en la empresa Astano, indicó que las conversaciones se iniciarán a finales de este mes.

Por último, el Presidente del INI aludió a la única empresa que ha empeorado su rentabilidad durante este año, Pegaso, y señaló que las fuentes de financiación del Instituto son las obligaciones, la aportación directa del Estado, los créditos extranjeros y los de la banca nacional.

Finalizada la rueda de prensa, se proyectó un documental y los periodistas recorrieron la exposición montada con motivo del XXX aniversario de la fundación del INI.

Jornada altamente positiva

MADRID, 11 (PYRESA). — El índice general ponderado sube un 0'91 por ciento y el desfase entre la demanda y la oferta ha sido evidente. La estridencia operativa ha predominado en la generalidad de los sectores, a excepción del grupo de varios. La bolsa, pues, sigue manteniendo la recuperación iniciada ante la presión de un dinero de la mediana y pequeña inversión que, al coincidir con las tomas de posiciones de los operadores de alta magnitud, han motivado desfases positivos de cambios y disparidad en las plusvalías del beneficio.

Las acciones bancarias operan bajo una fuerte presión demandaria, originando un alza del 1'36 por ciento. En el índice parcial el alza mayor nos la ofrece el Banco de Vizcaya con 18 enteros (90 pesetas) por acción, le sigue el Banco de Santander con 17 enteros, Banco Hispano con 15 enteros y Banco Español de Crédito con 13 enteros. El Banco Español de Crédito descuenta derecho recuperándolo y además 9'40 enteros por acción. Al cierre quedaban once entidades pedidas significando continuidad alcista para la próxima jornada.

En cuanto a revalorización tenemos al grupo químico-textil con 1'49 por ciento, destacando Ibsy con 20 enteros, Oxígeno con 11 enteros y Explosivos con seis. También Construcción presenta un alza del 1'15 por ciento en su índice parcial, destacando Cristalería Española con cuatro enteros de subida, Vallehermoso con seis y Urbis con siete.

Las acciones eléctricas vuelven a operar con abundante demanda, significando una subida del 0'66 por ciento en el índice y cuatro enteros de alza en Fecsa pequeñas, de cinco en Viego, de tres en Hidrola y de 3'25 en Unión Eléctrica. Buena disposición de la demanda al final. En cuanto a los valores siderúrgicos el índice sube un 0'89 por ciento destacando en alza Tubacex con dos enteros, Hornos con uno, Babcock con otro, Fensa con 7'50 y Santa Ana con seis y posición dinero sin operación en Seat. En las mineras hay que destacar la subida de cuatro en Ponferrada. En monopolios, de 3'50 en

IMPRESIONES Y COTIZACIONES DE BOLSA

Campa, y de uno en Telefónica, frente a bajas en Urbanizadora Metro y Unión y Fénix con cinco y ocho enteros respectivamente. En los últimos minutos quedaban demanda en 18 empresas por nada de papel en realización.

COTIZACIONES

FONDOS PUBLICOS:

Bco. Hipotecario exentas, 107.
Cto. Local Lotes viejos, 94.

ACCIONES

BANCOS:

Bilbao, 830.
Central, 897.
Banesto, 712.
Fomento, 666.
Hispano, 787.
Ibérico, 685.
Mercantil, 800.
Popular, 750.
Santander, 801.
López Quesada, 910.

ELECTRICAS:

R. Zaragoza, 99.
Fecsa-grandes, 229.
Fecsa-pequeñas, 234.
Fensa, 160.
Cantábrico, 232.
Hidrola, 248.
Iberduero, 287.
Nansa, 148.
Sevillana, 231.
Unión Eléctrica, 228.

ALIMENTACION:

Aguila, 280.
Azucarera, 129.
Ebro, 627.

CONSTRUCTORAS:

Hidro Civil, 275.

INVERSION MOBILIARIA:

Suma, 1.108'50.
Fontisa, 932'83.
Vamosa, 138.
Crecinco, 392'58.
Gesteval, 91'35.
Novofondo, 1.856'51.
Rentfondo, 503'67.

MINERAS:

Felguera, 70.
Ponferrada, 144.

MONOPOLIOS:

Campa, 366'50.
Tabacalera, 350.

NAVEGACION:

Naval ordinarias, 90.
Trasmediterránea, 202.

QUIMICAS:

Aragonesas, 191.
Explosivos, 252.
Hidro Nitro, 148.
Petróleos, 354.

SIDEROMETALURGICAS:

Altos Hornos, 113.
Auxiliar F. C., 121.
Española del Zinc, 141.
Fasa, 202.
Macosa, 132.

TELEFONIA Y RADIO:

Telefónica, 292.

TEXTILES:

Sniace, 150.

SEGUROS:

Unión y Fénix, 660.
(Información facilitada por el Banco de Valencia, de Castellón)

ESTALLO EL DINERO

BILBAO 11. (Cifra). — Jornada bursátil explosiva la de hoy en Bilbao. El dinero, decidido, se ha volcado sobre el parquet, dando lugar a que las acciones bancarias hayan sido nuevamente las que más interés han despertado, aunque también se han visto afectados — y de significación — a numerosos otros valores ubicados en los restantes grupos.

Numeroso público en el salón ha asistido al desarrollo de la contratación, que ha revestido un volumen de negocio considerable.

Al cierre persistía la demanda.

TAMBIEN GRAN EMPUJE COMPRADOR EN BARCELONA

BARCELONA, 11. (Cifra). — En la sesión de apertura de la semana de la Bolsa de Barcelona, el unánime empuje de la demanda ha alcanzado a todos los sectores, produciéndose ganancias en la gran mayoría de valores contratados, y confirmando la buena disposición del mercado en las pasadas semanas. Al cierre continuaba la euforia y en el último corro, Banco Exterior queda nuevamente sin cotizar por falta de papel, y lo mismo ocurre con Banesto que iniciaba hoy su desdoble.

Entre los valores industriales destacan la seda de Barcelona, ganando quince enteros y Española de Petróleos, con 13.

Los retrocesos han sido mínimos en número e importancia ya que si bien Vallehermoso baja doce puntos, es debido a su ampliación de capital, iniciada hoy y donde su cupón ha cotizado a 97 pesetas.

El índice gana un entero y ocho centésimas, quedando a 102'33 y de las ochenta clases de títulos cotizados, 62 suben, 13 repiten y sólo 5 retroceden.

Que se eliminen las sustancias peligrosas que contienen los cigarrillos

Petición sanitaria a la industria del tabaco, en Estados Unidos

WASHINGTON, 11. (Efe). — El Director General de Sanidad de los Estados Unidos doctor Jesse L. Steinfeld, hizo hoy un llamamiento a la industria del tabaco para que reduzca las sustancias peligrosas que contienen los cigarrillos.

En un informe preparado para ser presentado al congreso sobre los efectos del tabaco en los fumadores, Steinfeld cita el monóxido de carbono, la nicotina y el alquitrán que de ser eliminadas de los cigarrillos harían menos peligroso el hábito de fumar.

El informe añade que el monóxido de carbono producido por los fumadores puede tener también fatales consecuencias en los no fumadores especialmente aquellos afectados por enfermedades pulmonares y del corazón.

El doctor Steinfeld asegura que millones de norteamericanos han dejado de fumar en los últimos años al ser conscientes del peligro que el tabaco representa para su salud, pero que la campaña contra este hábito tiene que continuar.

Con el informe presentado al congreso el Secretario de Educación, Sanidad y Bienestar Social, Elliot L. Richardson, incluyó una carta personal en la que advierte a los legisladores que si el Gobierno no puede lograr de las compañías de tabaco una promesa de que advertirán al público de las cantidades de nicotina y alquitrán que contienen los cigarrillos presentará oficialmente un proyecto de ley para conseguirlo.

Por su parte el senador demócrata Frank Moss del estado de Utah presidente del Subcomité de Ayuda a los Consumidores anunció hoy mismo que del 1 al 10 de febrero celebrará debates públicos sobre los riesgos del tabaco prediciendo la necesidad de señalar un límite máximo para el contenido de nicotina en los cigarrillos.

LAS REBAJAS DE ENERO



MADRID. — La afluencia de público en los comercios y almacenes continúa pese a haber finalizado los días de gastos "extras" con motivo de las pasadas fiestas navideñas y de Reyes. Ahora, los motivos son las "drásticas rebajas" que se anuncian y que tanto atraen a las amas de casa. (Telefoto Cifra Gráfica)

BONN: el reconocimiento de Bangla Desh no es más que una cuestión de tiempo

SE ESPERA EL MOMENTO OPORTUNO PARA DAR EL PASO

BONN, 11. (Del correspondiente de PYRESA, César Santos). — Si uno intenta indagar sobre la futura actitud de Bonn frente al nuevo estado de Bangla Desh, lo más que recibe son contestaciones vagas interesadas en no abrir puertas a rumores prematuros. A orillas del Rin, sin embargo, comienza a considerarse a Bangla Desh como una realidad que a la larga o a la corta no puede seguir siendo ignorada. Es decir, que para Bonn el reconocimiento del nuevo estado no es más que una cuestión de tiempo. Se espera, sin duda, el momento oportuno para dar el paso. Y lo más probable es que Bonn lo de en común acuerdo con sus aliados occidentales, con quienes está en contacto al parecer, para decidir como y cuando procede adoptar una actitud definitiva.

Durante el conflicto bélico entre la India y Pakistán, Alemania occidental puso el máximo interés en no tomar partido y en medios gubernamentales sigue evitándose, todavía hoy, cual

quier palabra a favor o en contra de uno de los bandos. Mientras la opinión pública se divide desde el primer momento, descubriendo unos al agresor en Nueva Delhi y haciendo otros responsable a Pakistán del desastre, el gobierno prefirió refugiarse en su fortaleza de silencio. Los motivos de esta reserva saltan a la vista. Aparte del interés de Bonn en no molestar a indios o pakistaníes, se sentía el gobierno federal, sin duda, obligado a no adoptar una postura que pudiera desairar a quienes desde la sombra apoyaban la confrontación: la Unión Soviética y la China de Mao.

LA RDA, MAS DECIDIDA

La libertad de Mujibur Rahman produjo satisfacción en medios políticos germanos porque se cree que su regreso a Daca puede crear la situación propicia para llegar a un compromiso político para todos aceptable. Por el momento, sin embargo no se dan las condiciones que desearía Bonn para pensar en un pronto reconocimiento diplomático de Bangla Desh. Las tropas indias no acaban de retirarse y hasta que la situación política interna se consolide tendrá que pasar algún tiempo.

res de Bangla Desh. Abdus Samad Azad. Según rumores, parece que el jefe de la diplomacia de Berlín oriental va dispuesto a matar dos pájaros de un tiro. Aunque nada había sido previsto con anterioridad Winzer era recibido por Indira Gandhi y una vez más será abordado el tema de un reconocimiento de la República Democrática Alemana por Nueva Delhi. Indira Gandhi pagaría con muy mala moneda la reserva observada por Bonn, si justo en este momento diera una respuesta satisfactoria a las exigencias de Pankow en ese sentido. Es sabido que la India, sin embargo, juega desde hace tiempo con la idea de convertir en embajada su consulado en Berlín oriental, y que por puras razones de táctica ha venido dando largas al asunto.

En 1.972, cien mil irlandeses pasarán sus vacaciones en España

DUBLIN, 10. (Efe). — Según un portavoz de una de las principales agencias de viajes, Joe Walsh, de la República de Irlanda, se espera que el número de irlandeses que pasarán sus vacaciones estivales en España en 1972 será cercano de 100.000, cuya cifra representará un incremento de un 39 por 100 comparada con la del año 1971.

Blanco Tobío, director de la Escuela de Periodismo

MADRID, 11 (Pyresa). — El Ministro de Información y Turismo ha nombrado a D. Manuel Blanco Tobío Director de la Escuela Oficial de Periodismo. El nuevo Director de la Escuela de Periodismo, ocupará asimismo el cargo de Vicedecano de la Facultad de Ciencias de la Información de la Universidad de Madrid.

D. Manuel Blanco Tobío nació en Pontevedra, en 1915. Inició su vida profesional en "El Español" de la primera época y en la revista "Fantasia". En 1946 pasó al diario "Pueblo", donde fue comentarista de política internacional y alcanzó la categoría de Subdirector; en 1952 fue galardonado con el premio nacional de periodismo "José Antonio Primo de Rivera".

Como enviado especial de "Pueblo" recorrió Europa, América y Oriente Medio, siendo nombrado en 1957 corresponsal de dicho periódico en Nueva York. Permaneció en este puesto hasta 1966, año en que regresó a España para hacerse cargo de la dirección del diario "Arriba", que desempeñó hasta 1970.

D. Manuel Blanco Tobío es también profesor de la Escuela Oficial de Periodismo, comentarista de política internacional en televisión española y autor de varios libros.

La eliminación de basuras, un problema en Alemania

En los próximos quince años, el Gobierno invertirá 56 mil millones de pesetas

BONN, 11. (Pyresa). — Dos mil ochocientos millones de marcos (unos 56.000 millones de pesetas), invertirá el Gobierno de la República Federal Alemana durante los próximos 15 años en eliminar los 200 millones de metros cúbicos de basura que anualmente producen los hogares y la industria alemanas.

La mayor parte del citado presupuesto será utilizada en la construcción de depósitos centrales y de instalaciones de combustión necesarias, ya que la composición de las basuras ocasiona graves problemas con respecto a su eliminación. En la actualidad resulta casi imposible la utilización de las basuras como abono o como combustible. Los materiales plásticos no se descomponen y al quemarse producen emanaciones peligrosas.

En cuanto a la eliminación de la chatarra de más de un millón de automóviles alemanes por año, aunque es un problema de gran envergadura, la industria privada ha desarrollado ya algunas iniciativas con gran éxito. El problema, sin embargo, es importante, puesto que para 1980 los expertos calculan que un millón y medio de coches quedarán fuera de servicio al año.

Los 200 millones de metros cúbicos de productos residuales que los alemanes producen al año y que si se descargasen en un campo de fútbol, formarían una montaña de 3.000 metros de altura, se deben al aumento del consumo, a la utilización de bienes industriales de poca duración y al uso cada vez mayor de embalajes. Las ventas de esta industria se han multiplicado en los últimos 20 años.

EL TIEMPO Sigue la situación de poniente

MADRID, 11. (Pyresa). — El frente frío que ha iniciado hoy su penetración en la península ha provocado lluvias copiosas en Galicia y moderadas o débiles en el Cantábrico, Duero, Extremadura y Baja Andalucía. Destacó Santiago de Compostela con 37 litros de precipitación; Vigo, con 28; Pontevedra, con 23; Lugo, con 17; Ponferrada, con 10, y La Coruña, con 9, seguidos por Valladolid, con 7 litros; León, Cáceres y Badajoz, con 6; Palencia y Burgos, con 5; Gijón, con 4; Salamanca y Avila, con 3; Zamora y Segovia con 2, y Santander, Bilbao y Sevilla, con 1. El cielo ha estado muy nuboso o cubierto en toda la Península, con nieblas dispersas en las dos mesetas. Las temperaturas se han sostenido relativamente altas con 17 grados de máxima en Bilbao y Cádiz, además de en Jerez de La Frontera y en la Costa del Mar Menor y 16 grados en Gijón, Santander, San Sebastián, Murcia y Granada. Estos valores se han superado en el archipiélago canario donde Santa Cruz de Tenerife registró 22 grados de máxima y Las Palmas de Gran Canaria, 21. Se han registrado heladas en La Mancha y puntos muy dispersos de las cuencas del Duero y Ebro, registrando Ciudad Real y Albacete 3 grados bajo cero de temperatura mínima, 2 bajo cero Teruel, uno bajo cero Soria y cero grados Logroño.

INFORMACION TECNICA Y PRONOSTICO

Los mapas del tiempo previstos para mañana al mediodía sitúan la borrasca centrada en el atlántico norte con un secundario al oeste, cerca de Irlanda y otro sobre el norte de Francia. El frente frío estará ya mañana al mediodía en el Mediterráneo, sobre Baleares. Por el Atlántico se acerca otro frente de carácter también frío, más activo, que alcanzará la Península al finalizar el día. Entre ambos frentes habrá una relativa y transitoria mejoría del tiempo con nubosidad variable en toda la Península y chubascos dispersos débiles en general, que serán más frecuentes y copiosos en el área del Mediterráneo y comarcas del noroeste. En Baleares, cubierto con chubascos; Canarias, nuboso con riesgo de alguna precipitación aislada. Las temperaturas se mantendrán estacionarias.

terrabe

TERRAZOS BECHI TELEFONO, 195

programas:

LVA

SOBREMESA

1'45 CARTA DE AJUSTE: El Folklore de Alicante.

2'00 Apertura y presentación.

2'01 SOBRE LA MARCHA.

3'00 NOTICIAS A LAS TRES.

3'25 COMO ES, COMO SE HACE. «El vino».

4'00 EL FANTASMA Y LA SEÑORA MUIR. «Vanessa». Director: Lee Phillips. Intérpretes: Hope Lange; Edward Mulhare; Reta Shaw.

4'25 Despedida y cierre.

TARDE

5'45 CARTA DE AJUSTE: Escenas de niños (R. Schumann).

6'01 Apertura y presentación.

6'01 LA CASA DEL RELOJ. — «Hogar» (y III).

6'25 CON VOSOTROS. — Presentación, concurso y comentarios del libro: «Petrillos y Caballos», de Bill Hall. Editorial Timún Más. — Trotacaminos. Episodio núm. 12. Director: Daniel Goldenberg. Intérpretes: Paul Amiet, Lucie Arnold y Louis Arbessier. — El país de la fantasía: «Violeta y el vagabundo».

7'30 Buenas tardes.

NOCHE

8'30 FUTBOL. Retransmisión. España-Hungría. En directo desde el Estadio Bernabeu de Madrid.

10'30 TELEDIARIO.

10'55 LOS PERSUASORES.

11'50 VEINTICUATRO HORAS.

00'15 Despedida y cierre.

ciones españolas (Ana María Olaria).

6'55 Presentación y avances.

7'00 PATINAJE ARTISTICO. — Retransmisión. Campeonato de Europa (dobles). En directo, desde Göteborg (Suecia).

8'30 BUGS BUNNY: «Clases gatunas».

9'00 ZANE GREY. «Un hombre que busca». Director: John English. Intérpretes. — Frank Lovejoy; Maggie Hayes.

9'30 TELEDIARIO 2

9'55 PATINAJE ARTISTICO. — Retransmisión. (II conexión).

10'30 ESTUDIO ABIERTO.

00'25 Ultima imagen.

ASKAR

PRESENTA Y FUTURO EN RADIODIAGONAL

con UHF incorporada y ahora... 18 meses de plazo

Distribuidor Provincial y servicios técnicos:

Radio Meneu

TEL: 52 17 47 VILLARREAL

La televisión de futuro será estereofónica y en relieve

BONN, 11. (Pyresa). — Un receptor de televisión que puede utilizarse tanto para la recepción de emisiones bilingües como para las estereofónicas, ha sido presentado por el profesor alemán Walter Bruch, inventor del sistema de televisión en color Pal, en un reciente coloquio en el que se refirió también a la sintonización digital, radiotelefonos adaptados a las autopistas, cuadrofonia y televisión en relieve, como los hitos que marcarán la evolución futura de la radio y la televisión.

El receptor de radio actual no tardará en convertirse en una pieza de museo, a juicio del profesor Bruch, que añadió que, en los próximos años, las emisoras no se sintonizarán de manera continua mediante mandos giratorios, sino mediante teclas o discos telefónicos. En cuanto al radiotelefono adaptado a las autopistas, el profesor Bruch se refirió a un receptor que puede ser gobernado por un alambre, en el firme de las autopistas y que emite una señal que puede hacer que el receptor sintonice obligatoriamente una determinada emisora, o incluso encenderlo, si está desenchufado. Una vez abandonada la zona de alarma, el receptor puede sintonizar una emisora normal o bien ser desconectado.

España e Italia, en cabeza del crecimiento económico durante 1972

PARIS, 11 (Efe).— España e Italia son las naciones que figurarán en cabeza en cuanto a crecimiento económico durante el año 1972, indica una encuesta económica que publicará en su número de enero la revista mensual europea "Visión", cuya sede está en París.

Por el contrario, Gran Bretaña, según la misma revista, corre el riesgo de batir el record del alza de precios. El año 1972 será en general en toda Europa un año difícil.

"Visión" concluye diciendo que 1972, aunque será un año difícil no verá una gran recesión económica, ni siquiera en Alemania donde el freno del crecimiento no será comparable al de 1968.

La URSS ha comprado 200 mil toneladas de azúcar a Brasil

NUEVA YORK, 11 (Pyresa).— La Unión Soviética acaba de comprar 200.000 toneladas de azúcar de caña a Brasil, decuplicando así las compras de este producto al país americano, que hasta ahora no llegaban a más de 20.000 toneladas al año.

La URSS es el primer país productor del mundo de azúcar, con una cosecha media anual de 9,5 millones de toneladas y adquiere regularmente alrededor de tres millones en Cuba, como compensación a la ayuda militar prestada a la isla. El hecho de haber adquirido las 200.000 toneladas en Brasil, que suponen el 10 por 100 de su azúcar exportable, a un precio de los más fuertes en el mercado —160 dólares la tonelada— hace pensar a los expertos que la cosecha soviética ha sido deficitaria, y que la Unión Soviética intenta ocupar, en el continente sudamericano, el lugar que deja libre el retroceso de Estados Unidos.

LA PRENSA, EN EL VIAJE DE NIXON A PEKIN

NUEVA YORK, 11 (Pyresa).— Acaba de volver de Pekín la vanguardia compuesta por veinticinco hombres, dirigidos por el portavoz de la Casa Blanca Ronald Ziegler y el general de brigada Alejandro Haig, a la que, entre otras cosas, fue confiada la misión de organizar la acreditación de la prensa. Dentro de muy poco sabremos, pues, quién de nosotros irá a China, y quién en cambio deberá enterrar sus ilusiones.

"Hemos recibido una excelente cooperación", ha declarado Ronald Ziegler a su regreso a Washington. Pero la excelente cooperación no parece extenderse a los dos mil periodistas insitros en la lista de la Casa Blanca para acompañar al Presidente. De hecho, las noticias que se empiezan a tener ahora sobre los acuerdos alcanzados en Pekín en materia de prensa, sugieren que los chinos tan sólo aceptarían la presencia de unos 100 a 130 corresponsales, 30 a 35 de ellos no americanos.

Se reduce el consumo de carbón, en Alemania

BONN, 11 (Pyresa).— De un 12 a un 14 por 100 de la energía necesaria para Alemania Federal en 1960, será producida por carbón, según una encuesta realizada por un instituto de Berlín que añade que el porcentaje de energía producida por la misma fuente era el 29 en 1970 y el 61 en 1960.

El estudio, que parte de la base de una producción de acero en Alemania Federal, en 1980, de 61 millones de toneladas, prevé una progresión en las necesidades de la energía de un 17 por 100 hasta 1975 y de un 20 por 100 de 1975 a 1980. El consumo alemán total de energía para el año final de esta década se cifra en el equivalente de 314 millones de toneladas de carbón. Ese mismo año las centrales térmicas alemanas que consumen carbón, producirán cerca de 70.000 millones de kilowatt-hora, contra 95.000 millones producidos el pasado 1971.

Polémica en torno al millonario Howard Hughes

NUEVA YORK, 11 (Efe-Reuters).— El autor que afirma haber escrito una autobiografía de Howard Hughes, mediante cintas grabadas del multimillonario, manifestó ayer que la voz escuchada por siete periodistas en una entrevista telefónica no era la de Hughes.

El autor, Clifford Irving, manifestó ante una conferencia de prensa que la voz fue una imitación de cómo sonaba la de Hughes hace tres o cuatro años.

Hughes, caso de ser él, al parecer dispuso la entrevista telefónica con los informadores de prensa, principalmente para desmentir la autenticidad del próximo libro. Durante la entrevista, dijo que nunca se había entrevistado con Irving.

La mayor parte de los siete periodistas fueron elegidos porque habían hablado con Hughes anteriormente. Todos estuvieron de acuerdo en afirmar que la voz era legítima.

No obstante, Irving dijo que la voz, también oída a través de la televisión, no respondió a las preguntas que fueron formuladas sobre cuestiones debatidas por Irving durante el pasado año con el hombre que conoció como Hughes.

El presidente de la editorial que publicará el libro, Harold McGraw, dijo que Hughes se mostró demasiado abierto con Irving y que ahora parece querer desmentirlo.

Detenciones en Checoslovaquia

VIENA (Austria, 11 (Efe-UPI).— Agentes del Ministerio checoslovaco del Interior han detenido en otoño pasado y principios de este año a varias personas, a las que han acusado de actividades antistatales, ha señalado hoy la agencia checoslovaca de noticias "CTK".

Las actividades antistatales fueron organizadas de común acuerdo con centros extranjeros y de emigrados hostiles. Se añaden que además de ciudadanos checoslovacos, en las "actividades criminales" participan súbditos de otros estados.

"Los grupos tratan de provocar una lucha organizada contra el sistema comunista", añade la "CTK".

París: Programa de legislatura confeccionado por el partido socialista

El proyecto ha sido presentado a través de opciones

PARIS, 11. (Del corresponsal de Pyresa, Enrique Laborde).— El partido socialista salió del congreso de Epinay-sur-Seine en junio del pasado año, ha hecho entrega hoy a la prensa de un programa de legislatura que será completado próximamente por un preambulo y un catálogo de medidas inmediatas. Este documento, que será examinado y analizado por los militantes del partido, será presentado el once de marzo a la convención nacional que dará la última palabra. Pero, por lo pronto, lo que nadie puede discutir es la originalidad de este programa que reside en un procedimiento totalmente nuevo: la presentación del proyecto a través de opciones. Los comunistas, al publicar su "programa para un gobierno democrático de unión popular", lo hicieron a su estilo, presentándolo como un hecho consumado. Los socialistas, se han pronunciado por la discusión pública, la discusión democrática a través de la cual se manifestará todo aquello que les une y todo aquello que los divide pero que, al final, llevará a una situación de unanimidad.

INTENTAN RESOLVER LA CRISIS DE LA SOCIEDAD

Este importante documento, comprende cinco capítulos: la democracia económica, el poder a los ciudadanos, cambiar la vida, un nuevo internacionalismo y dominar la economía.

En cada uno de estos capítulos aparecen o bien textos comunes o una serie de opciones propias a la discusión y a la adopción por medio de un procedimiento final de redacción definitiva. Curiosamente, el tercer capítulo se titula "cambiar la vida", el mismo título que llevó un folleto lanzado por el grupo de la universidad de Nanterre, "Viva la revolución", salido de mayo de 1968 y escindido de la Unión de juventudes comunistas, que fue una agrupación de transfugas del partido comunista que estaban en desacuerdo con el apoyo del Comité central a la candidatura de François Mitterrand a la presidencia de la república. Pero, el "cambiar de vida" que proponen los amigos de Mitterrand, es muy distinto que el propuesto por los seguidores de Alain Geismar.

En este programa cuya originalidad reside en esa presentación

a través de opciones, los socialistas presentan una diversidad de actitudes por lo que se refiere, esencialmente, a eso que se ha dado en llamar "crisis de la sociedad" (abolición de la pena de muerte, divorcio por consentimiento mutuo o aborto libre), pero en realidad todos los temas

de ese ya largo capítulo vuelven a manifestarse en el titulado "cambiar la vida", en el cual se expresan los puntos esenciales del ideario socialista en materia de seguridad social, impuestos sobre las fortunas, vivienda, ahorro, y cuya parte más importante, es la relativa a la enseñanza.

Aparecen los restos del avión...

Viene de la primera

escondidas en el apartamento alquilado por el ciudadano argentino José Mazza, de 40 años, que se cree es el jefe de una banda de nueve traficantes de drogas que fueron detenidos en Florida la semana pasada, con otro cargamento de heroína de 110 kilos, que al parecer, fueron introducidos por la misma banda, cuyo cerebro se cree es Mazza.

Los dos alijos de heroína, confiscados en la misma operación, constituyen la mayor cantidad de droga cogida en la historia del contrabando de narcóticos. Según los expertos, la venta de esta cantidad de heroína hubiera producido a los contrabandistas unos beneficios de unos 76 millones de dólares.

MOTIN EN UNA PRISION DE LUXEMBURGO

LUXEMBURGO, 11. (Efe).— tabaco y periódicos son las primeras reivindicaciones presentadas por los amotinados de la prisión de Grund en la que desde anoche 21 presos, con un guardián como rehén, permanecen encerrados en un taller de la prisión.

Cuatro de los amotinados abandonaron al grupo rebelde y salieron del taller. El Ministro de Justicia del Gran Ducado se ha entrevistado telefónicamente con los amotinados sin haber obtenido ningún resultado concreto. El establecimiento penitenciario está sitiado por fuerzas del orden acompañadas de algunos equipos de bomberos.

TIROTEO EN LONDRES

LONDRES.— Dos policías de la brigada especial de Scotland Yard han resultado heridos por arma de fuego al sostener hoy un tiro-

teo con un hombre armado que se dio a la fuga. El hecho se produjo cuando los policías llegaron a una casa del barrio de Ealing con orden de registro por suponerse había armas de fuego. Al llamar a la puerta fueron recibidos a tiros.

TERMINA EL MOTIN

LUXEMBURGO, 11 (Efe).— El motín declarado en la noche de ayer en una prisión de Luxemburgo terminó en la tarde de hoy, como consecuencia de las conversaciones entre los rebeldes y representantes de la autoridad judicial del país. El guardia que era mantenido como rehén ha sido puesto en libertad.

A primeras horas de la tarde de hoy, los 17 presos que permanecían encerrados en un taller de la prisión (4 de ellos abandonaron el encierro anteriormente) recibieron a un procurador general con el que habló un ladrón reincidente, Pierre Freres, delegado de los amotinados.

A través de su interlocutor, los presos pidieron mejores condiciones de trabajo y el poder recibir periódicos y revistas.

El Ministro de Justicia ha sido inmediatamente informado de las reivindicaciones que exigen los reclusos y les ha enviado un mensaje en el que se les anuncia que actualmente está en estudio un proyecto de ley encaminado a solucionar los problemas existentes en el sistema de trabajo de prisiones. Se les garantiza que recibirán más prensa.

Tras el comunicado del Ministro de Justicia, los presos pusieron en libertad a su rehén, el Brigadier Theis, y tras abandonar el taller en el que permanecían encerrados volvieron a sus respectivas celdas.

TRES MUERTOS AL ESTALLAR UNA BARCA

SAN CARLOS DE BARILOCHE, (Argentina), 11. (Efe).— Trece muertos, diez desaparecidos y dieciocho supervivientes es hasta ahora el saldo de una tragedia ocurrida ayer al estallar el motor de una lancha y hundirse ésta cuando navegaba por las aguas del lago Nahuel Huapi, sobrecargada de turistas.

La zona donde ocurrió el hecho se encuentra a unos 120 kilómetros de esta ciudad.

La capacidad de la lancha al parecer era sólo de doce personas. Hacía tiempo, por otra parte, que carecía de la correspondiente autorización para navegar que otorga la gendarmería nacional. En un momento determinado se produjo la violenta explosión del viejo motor, propagándose rápidamente las llamas a los tanques de combustible envolviendo totalmente la estructura de madera de la nave.

Los pasajeros se arrojaron en su mayoría a las aguas del lago, intentando ponerse a salvo. Varios de ellos se hundieron con la embarcación envuelta en llamas.

CONTINUA LA BUSQUEDA DE LAS TRES MUCHACHAS

PRETORIA, 11. (Efe-Reuters).— La policía seguía buscando esta noche a tres muchachas, hijas de diplomáticos norteamericanos, que desaparecieron ayer mientras realizaban varias compras en esta capital.

Un portavoz de la Embajada de Estados Unidos ha declarado que los padres no han tenido noticia alguna de las desaparecidas, que carecían de medio de transporte y no llevaban dinero en cantidad importante.

Hay se ha iniciado su busca por todo el país, después de no dar resultado las gestiones realizadas durante la noche en la zona de Pretoria.

Un portavoz de la policía ha declarado que no se cree en un secuestro, pero la Embajada norteamericana ha señalado que dado que las muchachas no han sido vistas desde hace más de veinticuatro horas es poco probable que solamente se hayan perdido.

Ni amigos ni familiares han podido facilitar a la policía ninguna clave que aclare el misterio de su desaparición.

Dos de las tres muchachas, Diana Deitchman, de 15 años, y su hermana Catherine, llegaron a África del Sur hace sólo dos semanas, procedentes de Nairobi (Kenia). Su padre, Robert Deitchman, es funcionario administrativo de la embajada norteamericana en Pretoria.

Alemania Oriental...

Viene de la primera

Bangla Desh, desde que se inició aquella.

El mensaje expresa su felicitación al Jefe Mujibur Rahman, por su feliz retorno al país liberado y le desea éxito al frente de su pueblo.

ALI BHUTTO, EN AFGANISTAN

ISLAMABAD, 11. (Efe-UPI).— El Presidente de Pakistán, Zulfikar Ali Bhutto, ha salido hoy por vía aérea, con destino a Afganistán, en una visita no anunciada al reino vecino.

Un portavoz del ministerio pakistaní de Asuntos Exteriores se ha negado a explicar las razones del viaje. El portavoz se limitó a afirmar que Bhutto llegó a Kabul a mediodía de hoy (hora local) y que fue recibido en el aeropuerto por el Rey Mohamed Zahir Shah, por el Primer Ministro, Abdul Zahir, y por otras personalidades. El portavoz añadió que Bhutto estaba manteniendo conversaciones con el Rey Zahir en el palacio Gulkhana.

Se desconoce hasta el momento, cuando regresará Bhutto a Pakistán. Esta madrugada, Bhutto regresó a Rawalpindi después de haber realizado también una visita inesperada a Peshawar, al parecer para investigar algunos incidentes políticos registrados en la provincia fronteriza.

ACTIVIDADES DE MUJIBUR RAHMANN

DACCA, 11. (Efe-Reuters).— El Jefe Mujibur Rahman ha celebrado hoy su primera entrevista con los miembros de su gabinete, en un primer cambio de impresiones sobre la situación en Bangla Desh.

En su domicilio del distrito de Dhanmadi recibió al Primer Ministro, Tajuddin Ahmed, y a sus colegas, con los que analizó detalladamente la situación del país.

Al aparecer, frente a la puerta de su domicilio, el Jefe fue aclamado y obsequiado con flores por las numerosas personas que los esperaban.

A los corresponsales de prensa que estaban presentes les comunicó que no encontraba palabras para expresar la alegría que lo inundaba por haber regresado a la patria y les prometió celebrar una rueda de prensa dentro de dos o tres días.

BULGARIA RECONOCE A BANGLA

SOFIA, 11. (Efe).— El Presidente del Consejo de Estado, Todor Zhivkov, ha enviado un telegrama al Presidente de Bengala, Mujibur Rahman, en el que dice que "tomando en consideración el deseo de su Gobierno" el Consejo de Estado de Bulgaria "ha decidido reconocer como independiente a la República Popular de Bengala" y expresar sus deseos de establecer con ella relaciones diplomáticas.

KENNEDY PIDE EL RECONOCIMIENTO DE BENGALA

WASHINGTON, 11. (Efe).— El senador Edward Kennedy pidió al Gobierno Nixon "El rápido reconocimiento de Bengala".

La Casa Blanca declaró que el Gobierno norteamericano no está considerando de momento la cuestión del reconocimiento de la antigua zona de Pakistán Oriental como un nuevo Estado independiente.

Kennedy, en una declaración, dijo que la presencia de Mujibur Rahman en Dacca y sus palabras al pueblo bengalí confirman la existencia "de facto" de Bengala.

LIBERTAD DE PRESOS

SRINAGAR (Cachemira), 11. (Efe-Reuters).— El Gobierno de Cachemira ha ordenado esta noche se ponga en libertad a 185 presos que se hallaban detenidos en virtud de una ley regulando la prisión preventiva sin juicio.

Entre los presos figuraban 40 supuestos miembros del grupo clandestino "Al Fatah", que aspira a la autodeterminación de Cachemira y del que la India dice que es financiado por Pakistán.

España, importante consumidor de café colombiano

BOGOTA, 11. (Efe).— Según informe de la división de investigaciones económicas de la Federación Colombiana de Cafeteros, España se está convirtiendo en un importante consumidor de café.

por España durante el año pasado de 1971, representó un 24 por ciento de las importaciones mundiales y un 47 por ciento de las europeas.

El 22 por ciento del café importado por España corresponde a café brasileño, un 36 por ciento procede de Colombia y el restante porcentaje está dividido entre varios países más.

Según el informe, las provincias españolas más consumidoras de café según los promedios de varios años, son en su orden, Barcelona, Madrid, Sevilla, Valencia, Málaga y Asturias.

El volumen del café importado

Fallece el veterano multimillonario Nusar Gulbenkian

PARIS, 11. (Efe).— Nubar Gulbenkian, hijo de Callouste Gulbenkian, y famoso multimillonario turco que ha muerto en Niza la pasada noche de un infarto de miocardio a los 75 años de edad, era un armenio vinculado estrechamente en Europa.

No había heredado de su padre más que una parte de la inmensa fortuna de éste, ya que el resto había ido a una fundación cultural portuguesa. Ciudadano turco primero, después del Irak, y de nuevo turco, Nubar Gulbenkian, uno de los últimos representantes de los capitalistas clásicos, se había educado en Inglaterra y de esta nación le había quedado un gusto por los caballos y por el deporte, así como un fuerte sentido del humor.

Residente en Francia, era famoso por su afición a la buena mesa, casado tres veces, repudió a su primera mujer, de origen español, Herminia Feijoo, al parecer porque sus gustos culinarios no eran excesivos. Las otras dos mujeres fueron: Doree Freeland (1928) y Marie Samuelson (1948).

Diplomático y representante de su país en Londres, durante la segunda guerra mundial había instalado una red de evasión de prisioneros británicos haciendo numerosos viajes entre Londres y París vía Madrid y Lisboa, semipermanentemente acompañado de su criado.

En 1965 publicó Gulbenkian hijo una autobiografía, "Panorama", titulada en Francia "Nosotros" los Gulbenkian.

Su relación con el mundo del petróleo mundial, casi siempre representando intereses occidentales fue muy estrecha. Trabajando al lado de su padre, que poseía el cinco por ciento de todas las extracciones que se hicieran en los terrenos de la "Iraq Petroleum Company" (hoy nacionalizada), participó desde 1925 a 1955 en numerosas transacciones petroleras de las naciones occidentales con países de Oriente Medio.

Su aspecto físico era muy singular. Siempre con una orquidea en el ojal de su chaqueta, lengua barba entrecana, bigote, cejas retorcidas y monóculo.

Funcionario búlgaro expulsado de Gran Bretaña, acusado de espionaje

LONDRES, 11 (Efe).—El Departamento británico de Asuntos Exteriores ha comunicado a Georgi Gotzev, director de "Balkan Holidays" (Oficina de turismo de Bulgaria), que debe abandonar Gran Bretaña antes del 19 de enero, por "razones de seguridad nacional". Se ha hecho público hoy.

La decisión de expulsar por actividades de espionaje a Georgi Gotzev, fue tomada en la víspera de Navidad por el Secretario de Asuntos Exteriores, Sir Alec Douglas-Home, y el Ministro del Interior, Reginald Maudling, después de estudiar una amplia información de las actividades de Gotzev, recopilada por el Servicio de Información británico.

Hoy, en Londres, un portavoz de la embajada búlgara ha negado que la expulsión de su país del Secretario de embajada inglés, Cordeon Feast —que también debe abandonar el 19 de enero Bulgaria—, sea represalia por la expulsión de Gotzev.

Misión gubernamental española en LIMA

LIMA 11 (Efe).—Una misión gubernamental española y altos funcionarios del Ministerio peruano de Transportes y Comunicaciones iniciaron ayer negociaciones para llegar a un acuerdo sobre transportes civiles, principalmente de aeronáutica comercial.

La delegación española y los funcionarios peruanos celebraron reuniones en la mañana y en la tarde a puertas cerradas.

El Director General de Cooperación técnica internacional del Ministerio de Asuntos Exteriores de España, Francisco J. Vallauré, preside la misión visitante.

Aunque no trascendió nada de lo tratado ayer, se supo que ambos gobiernos están interesados en el desarrollo de la aviación comercial peruana y que la delegación española habría planteado la formación de una compañía aérea internacional que operaría en las rutas de la desaparecida "A.P.S.A." (Aerolíneas Peruanas, S. A.).

La misión de España llegó a Lima el sábado pasado.

Un lago de lava congelada en la superficie lunar

WASHINGTON, 11 (Efe).—Un lago de lo que parece ser lava congelada fue fotografiado en la superficie lunar por los tripulantes del Apolo XV, reveló hoy un geólogo lunar norteamericano.

Según dijo el doctor Farouk El Baz durante la celebración de una conferencia sobre ciencia lunar en Houston (Texas), los volcanes habían jugado un papel muy importante en la configuración de la superficie lunar, tanto en sus altiplanicies como en las llanuras.



Preocupación por la enseñanza a los hijos de los trabajadores extranjeros, en Alemania

Más de doscientas escuelas atendidas por 220 maestros españoles

BONN, 11 (Del corresponsal de Pyresa, César Santos). Una carta dirigida por el Ministerio de Asuntos Exteriores de Bonn al Ministerio de Cultura de Dusseldorf, será objeto de detenido examen por parte de los parlamentos regional de Rhenania-Westfalia y Federal de Bonn. En ella se aborda el problema de la enseñanza a los hijos de los trabajadores extranjeros en edad escolar. Las autoridades federales hacen observar a las regionales de Dusseldorf que "hay que partir de la base que los trabajadores extranjeros y sus hijos se encuentran temporalmente en Alemania y que un día regresarán a sus respectivos países". Esto obliga a que la formación cultural de estos niños sea com-

pletada por profesores del país de origen los cuales "deben ser enviados por los respectivos gobiernos". En atención a las relaciones políticas de Bonn con dichos países hay que prescindir de colocar como maestros a "personas contrarias al gobierno en cuestión". Los maestros extranjeros serán designados de acuerdo con las autoridades culturales de las representaciones diplomáticas de estos países en Bonn.

En la carta citada se subraya que en los acuerdos culturales de Bonn con otros países no se alude a la asistencia escolar de los hijos de los trabajadores extranjeros y que esta asistencia debe llevarse a efecto según lo previsto en los convenios laborales con las naciones de las que

procede la mano de obra extranjera.

VEINTE POR CIENTO DE NIÑOS NO ASISTEN A NINGUNA ESCUELA

Para los niños extranjeros en la República Federal existe la misma obligación de asistir a la escuela que para los nativos. Es muy difícil, sin embargo, un control minucioso ya que se supone que existen unos cuantos miles de niños extranjeros en edad escolar que no han sido registrados. Se calcula que un veinte por ciento de la población infantil extranjera aquí residente no asiste ni a la escuela alemana ni a la de su país.

Por lo que a la población española se refiere, el número de españoles menores de edad en

este país es de unos 45.000 de los cuales se encuentran en edad escolar obligatoria unos veinte mil. Si bien es cierto que la situación está todavía lejos de ser ideal, no es menos cierto que se ha dado un gran paso en lo que respecta a la asistencia escolar de estos niños y que no se han escatimado ni se escatiman esfuerzos para corregir las inevitables deficiencias. En más de doscientas escuelas españolas enseñan 220 maestros nacionales a los hijos de nuestros emigrantes. Estas escuelas, que en su mayoría fueron organizadas en principio por las capellanías españolas, cuentan hoy con la asistencia y apoyo oficial español habiéndose hecho el Ministerio de Educación prácticamente cargo de ellas.

Protesta contra la represión de la libertad de opinión y expresión en la U.R.S.S.

HA SIDO FORMULADA POR LA COMISION INTERNACIONAL DE JURISTAS

GINEBRA, 11 (Del corresponsal de Pyresa, Juan Pekmez). — La comisión internacional de juristas ha hecho pública hoy una nota de protesta contra la represión de la libertad de opinión y de expresión en la URSS, cuya más reciente manifestación ha sido la condena de Vladimir Dukovsky a siete años de reclusión y cinco de exilio.

Los periodistas extranjeros, una vez más, no fueron admitidos en el tribunal pese al interés internacional evidente que suscitó el proceso. Las únicas fuentes de información se limitaron a un informe de la agencia soviética Tass, y a otro documento facilitado a la prensa extranjera por amigos del procesado.

Según la agencia Tass, Dukovsky ha sido procesado por haber intentado convencer a algunos militares soviéticos de transmitir informaciones al extranjero, introducir material de imprenta importado para reproducir textos subversivos antisoviéticos y divulgar rumores calumniosos acerca del sistema social y político soviético.

Las acusaciones que motivaron las acusaciones contra Dukovsky no pueden constituir un delito penal en un país que respeta la libertad de expresión, dice el comunicado de la «CIJ». Y se lee a continuación: «El artículo 70 del código penal soviético, sobre el delito de agitación y de propaganda antisoviética, constituye en sí mismo una negación de la libertad de expresión».

SOLO TRES ABOGADOS RUSOS DISPUESTOS A DEFENDERLE

En realidad, el principal «delito», por el que se ha condenado a Dukovsky, es el de haber divulga-

do informaciones acerca de la reclusión de oponentes al sistema soviético, en hospitales psiquiátricos especiales. Estos actos son conocidos de todos y parece ser que los testigos citados por la defensa, quienes hubieran podido confirmarlos, no fueron admitidos en la sala de audiencias. Por otra parte, la acusación no llegó a demostrarse que las alegaciones de Dukovsky eran contrarias a la verdad.

Los abogados defensores afirmaron también que tres de los testigos de la acusación eran agentes provocadores. La «CIJ» califica estos procedimientos de parodia de la justicia.

Otro elemento deplorable en este asunto es la actitud del colegio de abogados de Moscú que negó al famoso abogado soviético Dima kaminskaya la autorización de defender a Dukovsky después de que este la hubiese solicitado. En toda la capital soviética, solo tres abogados estaban dispuestos a pedir la absolución de Dukovsky, señal de que las autoridades de la URSS ejercieron presiones sobre los eventuales defensores.

El comunicado de la «CIJ» termina diciendo que Dukovsky sacrificó su propia libertad para demostrar que la libertad de expresión inscrita en la constitución soviética carece de sentido.

SUECIA ha decidido una reducción drástica de los presupuestos militares

Las medidas supondrán una alarmante disminución de la capacidad defensiva del país

ESTOCOLMO, 11. (Del corresponsal de Pyresa, Modesto de la Iglesia). — El gobierno sueco ha decidido seccionar drásticamente todos los presupuestos militares. Las medidas —que serán dadas a conocer dentro de unos días por una comisión interministerial creada al efecto— supondrán una alarmante reducción de la capacidad defensiva sueca. Entre otros numerosos puntos, destaca la supresión de más de un tercio de las brigadas en activo, amén de ulteriores modificaciones en todos los niveles del ejército. La duración del período de servicio militar se verá reducida hasta llegar en algunos casos a una permanencia en filas, de cuatro meses. Más de 2.500 empleados al servicio de la defensa nacional van a ser despedidos. El proyecto «Viggen» —el más moderno ingenio creado por la tecnología sueca— será llevado adelante por imperativos

político-económicos, pero el número de ejemplares será ridículamente bajo en comparación con anteriores previsiones. Ya no se construirán más carros blindados. Tampoco habrá más submarinos. La flota y la aviación no estarán ya en condiciones de hacer frente al eventual adversario ante de que éste establezca una cabeza de puente en cualquier lugar de la costa. En pocas palabras: Suecia se desarma.

LA AMENAZA RUSA

Hace ya bastante tiempo que la temática de la defensa sueca ha sido objeto de numerosos y encendidos debates. La prensa, haciéndose eco del sentir popular y de los frecuentes encontronazos parlamentarios, ha tocado el asunto con manifiesta predilección. La tónica de los rotativos ha dependido siempre de su confesionalidad política. Los

órganos próximos al gobierno socialdemócrata —"Aftonbladet" es uno de ellos— han cubierto la falta de argumentos netamente militares con un furibundo ataque al sector burgués por permitirle propagar el mantenimiento de un fuerte sistema defensivo. Entre este sufrido sector, el área conservadora ha sido la más combatida. En Estocolmo, el "Svenska Dagbladet" —derecha moderada— ha visto sus extensos artículos para militares vilipendiados por una crítica más político-aventurista que estratégica.

Que el desarrollo de los hechos en Europa parece inclinarse hacia una distensión es algo que ya se ha comentado hasta la saciedad. El gobierno noruego, sin embargo, es de otro parecer. Sin que haya que hablar de guerra por ello, es harto sorprendente la concentración de hombres y material que la URSS ha llevado a cabo en el flanco norte de la OTAN tan sólo en la zona de Murmansk, la población ha pasado de 10.000 a 1.200.000 habitantes. Más fuerzas rusas destinadas al Báltico ascienden hoy a más de 20 divisiones y una flota de más de un centenar de unidades, es decir, muchísimo más de lo que los intereses defensivos soviéticos pueden llegar a necesitar.

tán muy hartos de pagar uno de los más altos impuestos mundiales, pero ello es debido a que sus sueldos netos no pueden hacer frente a unos aumentos del costo de vida que escapan a cualquier imaginación. Los artículos alimenticios han subido ya en enero, seguirán subiendo en marzo y repetirán el ascenso en julio. Los combustibles, los seguros, los servicios, todo sube. El suceso, que hace unos decenios era el obrero mejor pagado de Europa, quizá siga siéndolo, pero después de pagar los impuestos apenas le quedará para dar a su familia un régimen alimenticio como el que nosotros disfrutamos. El suceso no puede pagar ya mayores tasas tributarias, y si reacciona lo hace contra ese despilfarro de medios que de vez en cuando observa en diferentes esferas de la administración. No es que el sueco se niegue a tener una defensa —ninguna encuesta lo demuestra—, lo que pasa es que al suceso ya no se le puede exprimir más. El crecimiento del PNB fue en la Suecia de 1971 de tan sólo el 0,3 por ciento, uno de los más bajos del mundo. El presupuesto que dentro de unos días dará a conocer el propio Ministro de Hacienda tendrá que ser aprobado a pesar de que, ya desde el principio, Suecia cerrará ejercicio en 1972 con un déficit de 3.300 millones de coronas. Un déficit previsto y aceptado "a priori", contra el que se quiere argumentar que el pueblo sueco no quiere una defensa nacional.

Detención del «rey de las drogas», en Estocolmo

La policía danesa ha desarticulado una gran banda de contrabandistas de narcóticos

ESTOCOLMO, 11. (Del corresponsal de Pyresa, Modesto de la Iglesia). — Tras la detención en Estocolmo de un danés «rey de las drogas», la policía danesa ha podido desarticular la mayor banda de contrabandistas de narcóticos que recuerda el país desde los tiempos de la postguerra. Unas veinte personas han sido detenidas, una de ellas en Alemania. En Suecia, se han producido detenciones en Estocolmo, Gotemburgo y Malmö. Es opinión de la policía que tras estas cabezas se oculta gran número de correos y subordinados, por lo que el número de detenidos se espera aumente considerablemente durante los próximos días. La banda ha operado en toda Europa. Grandes partidas de narcóticos —incluido narcóticos «pesados» tales como morfina y similares— han sido introducidas en Escandinavia procedentes de Italia, Suiza, Holanda y Alemania. En Hamburgo se ha procedido a la partición de esas grandes remesas en menores cantidades de destino prefijado. Mañana llegan a Estocolmo tres representantes de la policía criminal danesa para cooperar con sus colegas suecos en la búsqueda y aclaración de los restantes detalles del caso.

El «modus operandi» de esta banda, se ajusta al modelo de todas las anteriormente descubiertas. Las drogas proceden del sureste europeo y pasan a Escandinavia por cien mil ingeniosos medios. En Hamburgo meses atrás la policía danesa descubrió que despegaban pequeños aviones de aeromode-

lismo, que cruzaban la frontera y aterrizaban en Dinamarca con grandes cantidades de narcóticos. La venta de las drogas —como en la mayoría de los casos anteriormente conocidos— ha sido reinvertido en material pornográfico con destino a Italia y otros países meridionales. El ciclo drogas-pornografía se cierra así produciendo a los delinquentes unas ganancias incommensurables. Escandinavia —meta de la droga y origen de la pornografía— es idónea zona de ejercicio para este tipo de transacciones.

LA DROGA SE PUEDE COMPRAR EN CUALQUIER ESQUINA

Hoy día, en cualquier esquina de Estocolmo, Oslo o Copenhague se puede adquirir la droga como si fuera un paquete de cacahuetes. Días atrás, murió en el hospital un joven de 15 años a consecuencia de haber inhalado tricloroetileno. La muerte del desgraciado joven —la última de una larga serie— no parece que haya provocado la más mínima reacción en los que algo pudieran hacer para evitar este tipo de sucesos. El tricloroetileno sigue pudiéndose comprar libremente en cualquier droguería y los frecuentes robos que se producen en los almacenes mayoristas continúan aceptándose como «cosas de oficio». Lo mismo ocurre con los que trafican con marihuana, a quienes la policía ha tenido que dejar en paz tras confesar que carece de recursos para someterlos a control.

Duras críticas a Inglaterra

Los miembros de la OTAN le censuran su falta de tacto y generosidad con Malta

LONDRES, 11. (Del corresponsal de Pyresa, Manuel Adrio). — Gran Bretaña se siente hoy acusada desde el cuartel general de la OTAN en Bruselas y desde las distintas capitales pertenecientes a la organización —principalmente desde Washington— por su rudo comportamiento con Dom Mintoff y por su falta de tacto y generosidad a la hora de negociar la renovación del alquiler de las bases de Malta.

Londres está hoy confusa ante la conducta de sus aliados, quienes hace sólo unas semanas aprobaron las propuestas ofrecidas al jefe del Gobierno de la Valetta. Según se cree saber, Edward Heath se siente ofendido porque, habiendo sido Inglaterra la que soportó el peso en las difíciles negociaciones con Dom Mintoff, queda ahora despojada del apoyo que le debían sus socios de la Organización del Tratado del Atlántico Norte.

DURAS CRITICAS USA

Ante esta situación, el Primer Ministro británico llamó ayer a su residencia oficial de Chequers al Secretario General de la OTAN, Joseph Luns, quien, rodeado del máximo secreto, se trasladó desde Bruselas para discutir con Heath el momento actual de la crisis maltesa. Esta entrevista tenía lugar horas antes de que el jefe del Gobierno inglés recibie-

ra en su despacho al Arzobispo de Malta, monseñor Gonzi, quien como maltés y alta jerarquía eclesiástica está muy interesado en frenar la retirada británica de la isla ante la posibilidad de que los rusos ocupen su lugar.

Al parecer, el «Premier» británico presentó a Joseph Luns un cuadro general de lo que han sido las conversaciones con el jefe del Gobierno de La Valetta, definiendo a Dom Mintoff como el cliente más complicado y difícil que se haya encontrado hasta ahora la OTAN. Heath insistió, según se dice, en la conocida postura del Reino Unido de no soltar un penique más de lo ofrecido a Dom Mintoff, aunque no

pone reparos a que los países de la OTAN aumenten su contribución para satisfacer las apetencias económicas del líder laborista maltés.

Esta postura es la que esta tarde está siendo defendida por el representante británico en la reunión que celebra la Organización del Tratado del Atlántico Norte en Bruselas y en la que mantendrá a finales de esta semana. Por rumores que llegan de la capital belga sobre los temas estudiados hoy por Consejo, se cree saber que se consideraron aspectos técnicos relacionados con la retirada británica y las tácticas a emplear en futuros contactos con el Gobierno de Dom Mintoff.

LA HUELGA MINERA BRITANICA SE ENDURECE

LONDRES.— Los 280 mil mineros de carbón en huelga desde el pasado sábado acordaron hoy endurecer su actitud hasta donde sea posible. Plantearon establecer paquetes para bloquear el suministro de carbón a las estaciones generadoras de fuerzas y otros suministros vitales siendo su objetivo que los efectos de la huelga se dejen sentir dentro de unos días a la vez de semanas. El Presidente del sindicato de mineros, Joe Gormley, conferenció con el Secretario General de la Federación de Sindicatos, Vic Feather, el cual ha advertido que la actitud de los mineros se está endureciendo. Los representantes de la Dirección General del Carbón esperan entrevistarse con los dirigentes de los huelguistas para tratar de las medidas de seguridad en los pozos.

La defensa aérea de Estados Unidos es insuficiente

WASHINGTON, 11 (Efe). — Los Estados Unidos carecen de defensa aérea suficiente en toda su región del sur para detectar siquiera un ataque que proviniera, por ejemplo, de Cuba.

Esta afirmación fue hecha hoy por su subcomité de fuerzas armadas del congreso que investigó durante dos meses el problema.

En concreto, el estudio se centró en el hecho de que cuando el pasado mes de octubre un avión cubano que transportaba delegados de ese país a una conferencia del azúcar de Nueva Orleans, sin permiso de las autoridades norteamericanas, no fue detectado hasta que se encontraba a cincuenta kilómetros al sur de Nueva Orleans.

"Todo el sur del país, desde Florida a California, carece de un sistema de detección de ataques aéreos y nuestros enemigos lo saben", afirma el documento.

MENTIS DEL PENTAGONO

WASHINGTON, 11. (Efe). — Los Estados Unidos tienen una defensa aérea capaz de detectar cualquier ataque por el sur, dijo hoy el Pentágono saliendo al paso de un informe del Congreso sugiriendo lo contrario.

En una conferencia de prensa, el portavoz del Pentágono dijo que los norteamericanos no tenían motivo para preocuparse sobre la vulnerabilidad de la defensa aérea desde California a Florida.

Un periodista norteamericano fue mensajero de Juan XXIII en el Kremlin

Actuó con el consentimiento del presidente Kennedy

PARIS, 11. (Pyresa). — Norman Cousins, redactor-jefe del semanario americano «Saturday Review» de 1945 a 1971, fue diciembre de 1962 con el consentimiento del Presidente de los Estados Unidos, John Kennedy, el mensajero del Papa Juan XXIII en el Kremlin, según una extensa información que el mismo Norman Cousins publica esta semana en el semanario «L'Express».

La entrevista de Cousins con el Primer Ministro de la Unión Soviética Nikita Krushev se produjo algunas semanas después de que el asunto de los misiles so-

viéticos en Cuba estuviese a punto de provocar una guerra nuclear entre los Estados Unidos y la Unión Soviética. Justo en el momento crucial de la crisis, el ofrecimiento de intervención de Juan XXIII aquejado ya de la dolorosa enfermedad que le causaría la muerte, conmovió al mundo. La llamada a la paz del Papa apareció al día siguiente, en la primera página de todos los periódicos del mundo, incluidos los de la Unión Soviética. Horan Cousins, por mediación de un buen amigo, el padre Morlion, Presidente de la Universidad pro Deo, de Roma, recibía el encargo del Vaticano de tomar contacto con Moscú, para lo que le era necesaria la autorización del Presidente Kennedy.

El relato del periodista americano que aparece en «L'Express» da una descripción profunda de la dimensión humana de los tres protagonistas: Kennedy, Krushev y Juan XXIII, y del profundo respeto que serían entre sí.

«El Presidente Kennedy, lleno de salud y de vigor —relata Norman Cousins—, deseaba el establecimiento de auténticas relaciones amistosas con la Unión Soviética, y una de las más grandes esperanzas de paz mundial estribaba, a su juicio, en el he-

cho de que los dirigentes soviéticos continuasen separándose de las costumbres, sospechosas y objetivas de la época staliniana.

Cousin relata más adelante su larga entrevista con Nikita Krushev al que previamente y por invitación personal del Primer Ministro soviético, había oído en un discurso de más de dos horas de duración ante el Soviet Supremo. En la entrevista se trataron temas como la liberación de Monseñor Slipey, que llevaba 18 años en prisión y que sería liberado días después por una decisión personal de Krushev, del antisemitismo en la Unión Soviética de la época staliniana de Cuba, de los Estados Unidos, del Presidente Kennedy y de Juan XXIII del que el Premier soviético dijo que debía ser un hombre excepcional y al que tenía grandes simpatías.

El periodista americano relata por último su diálogo sin protocolo, a instancias de él mismo, con Juan XXIII. «La paz del mundo, le dijo el Papa a Cousins es la principal necesidad de la humanidad. Yo soy viejo, pero haré todo lo que pueda, en el tiempo que me quede de vida».

